

LA REVUE DE TERREBONNE

13e ANNEE — No 18 • TERREBONNE, JEUDI 3 FEV. 1972

Directeur: AIME DESPATIE • TEL.: 666-3948

TOUTES LES NOUVELLES QUI VALENT D'ÊTRE PUBLIÉES

15c

BETON DURO-PLAST S'ÉTABLIRA ICI

Une nouvelle entreprise qui fabriquera différents produits en béton artificiel avec alliage de matières plastiques, la "Beton Duro-Plast Inc." a acquis de la

Ville de Terrebonne un terrain de 157,901 pieds carrés dans le parc industriel situé au nord de l'autoroute 25, près de la rue Moody. La transaction a été en-

terminée par le conseil municipal à son assemblée de mardi le 25 janvier.

La compagnie manufacturera des plaques de 4 pieds

sur 8 pieds avec imitation de marbre, panneaux décoratifs, ainsi que matériaux de base pour la construction. La machinerie arrivera d'Allemagne au début de mars; le matériau est protégé par un brevet allemand et les propriétaires de la nouvelle compagnie ont les droits pour le Canada.

M. Jean-Luc Drouin est le président de la compagnie et M. Ovide Drouin, le secrétaire-trésorier. Tous deux sont propriétaires de l'imprimerie Drouin, au 815 rue Beaumont, à Montréal, éditeurs des bulletins paroissiaux.

La construction de l'usine de 5,000 pieds carrés débutera en mars. Le terrain vendu par la ville a une superficie de 157,901 pieds carrés et il a été cédé à \$0.15 le pied, soit un total de \$23,685.15 payable \$2,400 à l'acceptation par la compagnie, \$9,600 à la signature du contrat le ou avant le 1er mars devant Gravel & Gravel, notaires, le solde, \$11,685.15, dans les six mois suivants avec

(suite à la page 2)

ASSEMBLÉE SPÉCIALE D'INFORMATION
À TERREBONNE LE 15 FÉVRIER:

La loi 48 sur l'évaluation foncière sera expliquée

Une invitation est lancée à toute la population pour participer mardi soir le 15 février à une grande assemblée d'information sur la loi 48 sur l'évaluation foncière en vigueur depuis le 1er janvier dans la province et qui affecte tous les immeubles de toutes les villes et municipalités du territoire québécois.

Cette réunion qui débutera à 8h30 aura lieu à l'étage supérieur de l'hôtel de ville et elle est sous les auspices de l'Association des citoyens de Terrebonne Inc.

Le conférencier sera M. Maurice Chayer, évaluateur

Assemblée du conseil ce soir

(TERREBONNE) L'assemblée ordinaire du conseil municipal aura lieu ce soir, jeudi 3 février, à 8h. précises, à l'hôtel de ville. Vous êtes cordialement invités à y participer. L'ordre du jour de la réunion sera à votre disposition dans la salle avant l'assemblée.

municipal, commissaire industriel et inspecteur des bâtiments, attaché en permanence à la Ville de Terrebonne. Il donnera toutes les informations nécessaires à la population sur la teneur et la portée des nombreux articles de la loi 48 et répondra aux questions qu'on voudra bien lui poser sur l'évaluation foncière.

L'Association des citoyens de Terrebonne a pour but principal l'éducation de ses membres et celle des contribuables et elle vous convie à cette importante assemblée d'information.

(Communiqué: Robert Perron, secrétaire-trésorier, ACT, Terrebonne).

Le maire Paquin demandera au conseil de prendre une décision au sujet de l'enlèvement de la neige

Au cours d'une conversation en fin de semaine avec le maire Dr François Paquin, nous avons appris que le conseil municipal devra se prononcer très bientôt sur le problème de l'enlèvement de la neige dans les rues de Terrebonne. Le coût du déblaiement devient de plus en plus élevé et le conseil a dû imposer récemment une majoration de 20 cents le pied linéaire pour l'entretien des rues.

Le Dr Paquin a donné comme exemple celui de la

ville de Sainte-Foy en banlieue de Québec où la neige est poussée sur les bords des trottoirs et n'est pas transportée.

Quant à savoir si le conseil acceptera une telle solution pour économiser les sous des contribuables, c'est ce que nous saurons bientôt. Les citoyens, eux, sont habitués à un déblaiage complet depuis de nombreuses années et ils feront sans doute connaître leur opinion lors d'une prochaine assemblée.

LORS D'UNE ENTREVUE À QUÉBEC VENDREDI:

Le ministère des Affaires sociales admet l'urgence de services hospitaliers

Le ministère des Affaires sociales et de la Famille du Québec a admis vendredi de la semaine dernière le bien-fondé des représentations faites par la ville de Terrebonne pour l'urgence de mettre sur pied ici des services hospitaliers au moins comparables à ceux qui existaient à l'hôpital Saint-Louis. Tel est le sens de la déclaration qui a été faite par le sous-ministre Bergeron à la délégation de sept personnes de notre ville qui s'était rendue dans la Vieille Capitale.

La délégation comprenait le Dr François Paquin, maire de Terrebonne, mes-

mes Cécile Fiset, conseiller municipal, Marcellin Lemaire, Mme Louise Forest, messieurs Bertrand Langlois, Lorenzo Asselin et Marcel Beaudoin.

Selon le Dr Paquin, le mémoire qui avait été soumis par la ville de Terrebonne a été étudié par le ministère et au cours de l'entrevue qui a duré une heure et quart, on a assuré la délégation que tout serait mis en œuvre pour que la région bénéficie de services médicaux adéquats. Toutefois, rien de précis n'a été déterminé par le sous-ministre qui a dit qu'il ferait connaître la décision du ministère d'ici peu.

Le Centre de loisirs peut-il être utilisé par le conseil scolaire?

Un ingénieur du bureau régional du ministère de l'Éducation, M. Jean-Yves Bégin, en compagnie de Mlle Nicole Tétreault, spécialiste en éducation, a visité le 20 janvier le Centre de Loisirs de Terrebonne afin de compléter un rapport sur la possibilité d'utilisation de cette bâtisse.

Le conseil scolaire provisoire qui regroupe Lachenaie, Terrebonne et Mas-

couche avait demandé au ministère d'étudier cette possibilité qui permettrait de régler le problème du Centre. Ce serait une solution mais il semble que les dirigeants du ministère pourraient demander qu'on étudie aussi deux autres solutions: l'utilisation de locaux scolaires existants ou encore la construction d'une nouvelle bâtisse pour loger les services du conseil scolaire provisoire.

BIBLIOTHEQUE NATIONALE
Denis
MONTREAL (Depot legal)
REÇU LE
8 FEV 1972
DU QUEBEC

On en parle depuis 30 ans



LA PROPRIÉTÉ DU DR JEAN-MARC PARENT, rue Saint-Pierre, près du boulevard des Braves, a fait encore une fois l'objet d'une intervention au conseil municipal de Terrebonne. Qu'arrivera-t-il cette fois? (PHOTO: LA REVUE)

Achat de la maison du Dr Parent

Le conseiller Antonio Daunais a donné avis de présentation d'un règlement à la dernière assemblée du conseil municipal, le 24 janvier, afin de faire les démarches nécessaires auprès du Dr Jean-Marc Parent pour l'achat de sa propriété rue Saint-Pierre, près du boulevard des Braves. Aucun autre membre du conseil n'a voulu faire de commentaires à ce propos.

M. Daunais a expliqué qu'il est au conseil depuis

1959 et que la question a été régulièrement apportée à l'attention de nos édiles depuis au moins cette année-là, sinon depuis une quarantaine d'années. La question avait été laissée en plan quand les devis de la rénovation urbaine avaient été préparés. Maintenant que la rénovation a été reléguée aux calendes grecques, M. Daunais a attaché le grelot afin d'en finir avec cette affaire.

Le Club Optimiste Mascouche a été accrédité



SAMEDI SOIR LE 22 JANVIER, M. Pierre Bouchard, à droite, gouverneur du district Québec-Maritimes, a remis officiellement à M. André Chaput, président du Club Optimiste Mascouche, le certificat d'accréditation de ce nouveau club.

(Page 25: nos informations et autres photos)

BETON...

(suite de la page 1)

intérêt de 9 pour cent depuis la signature de l'acte de vente.

Selon les dirigeants de la compagnie, on embaucherait une vingtaine de personnes

dès la première année d'exploitation. La compagnie a une option de six mois pour acheter un autre terrain d'une superficie de 97,000 pieds carrés dans le même secteur.

A leur assemblée du 25

janvier, les conseillers municipaux ont autorisé l'ingénieur et arpenteur Alfred Trotter à faire l'arpentage des terrains, à faire le sondage du sol et à préparer les plans, devis et estimés pour les travaux d'aqueduc, d'égouts, station de pompage et pavages en vue de l'établissement de cette entreprise.

INFORMATION COMMERCIALE

M. Georges-Henri Lachance a acheté récemment la propriété de Mme Albert Daigle (ancienne Imprimerie Commodore) boulevard des Seigneurs, angle Théberge et transformera cette bâtisse en emplacement commercial. GHL Décor (peintures, tapisseries) s'y installera ainsi que le bureau des permis automobiles. Mme Rita Malouin (Rendez-vous de la couturière) aménagera une succursale de son commerce de tissus tout en conservant son magasin de la rue Théberge. M. Lachance nous informe également qu'une boutique haïtienne s'y installera probablement.

Vezeau Automobiles Inc. commémore cette année le 10^e anniversaire de sa fondation rue Saint-François. M. Jean-Claude Vezeau nous informe qu'il a maintenant en montre les nouvelles autos Austin Marina, 2 portières, 4 portières et Marina GT. Toutes ont en équipement standard les ceintures de sécurité avec oeil magique, l'allume-cigare, le dégivreur de la lunette arrière ainsi qu'un coffre arrière extra spacieux. Les Marina sont offertes à des prix variant de \$2,395 à \$2,975. A noter que M. Vezeau a incorporé une compagnie le 31 décembre.

On vient de publier dans la Gazette Officielle du Québec l'avis d'incorporation en compagnie limitée de "J.P. Sigouin Limitée" dont les propriétaires sont M. et Mme Jean-Paul Sigouin du 702, boulevard Terrebonne. La compagnie se spécialise en travaux d'électricité et le siège social sera à Terrebonne.

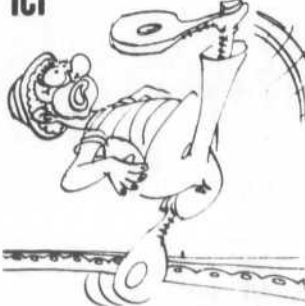
Une nouvelle compagnie "Rembourrage Central Inc." formée de MM. Marcel Piché, machiniste du 719 rue Saint-Pierre et Denis Lamarre, rembourreur, de Montréal, vient d'être incorporée à Québec dans le but de fabriquer, réparer et faire le commerce de meubles et nouveautés de toutes sortes. Le siège social de la compagnie sera à Terrebonne.

Statistiques

Selon un rapport qui a été remis à l'administration municipale, la compagnie Beton Duro-Plast Inc. emploiera en 1972, 18 hommes et 2 femmes, en 1973, 23 hommes et 2 femmes, en 1974, 38 hommes et 3 femmes.

Les salaires qui seront versés aux employés seront éventuellement de \$166,000 en 1972, \$217,000 en 1973 et \$430,000 en 1974.

MAGRAMA LE 19 FÉVRIER ICI



Le service de la récréation de la ville de Terrebonne vous invite à venir vous amuser en compagnie de Bou Bou, le célèbre clown de la télévision, son frère, Jean De Rome, magicien illustre et de mademoiselle Tournesol, nouvelle compagne des enfants, samedi le 19 février, à 2h en la salle de l'école Notre-Dame. Le prix d'entrée: 75 cents.

Des jeux et des prix ainsi que plusieurs surprises vous y attendent.

A l'instar des années passées, où des succès grandissants ont été enregistrés, vous êtes invités à venir rencontrer l'équipe des "Productions Magrama" qui comprend, outre les vedettes déjà mentionnées, le petit chaperon rouge et plusieurs autres personnages dont nous gardons le secret. (Les responsables: M. et Mme Roger Chartrand).

A TERREBONNE. C'EST

L'HOTEL DES MILLE-ILES

vos hôte
Rosaire Charbonneau

Un accueil
chaleureux
vous est réservé.

177, BOUL. DES BRAVES

COCKTAIL LOUNGE
GRILL et TAVERNE

Nouvel ensemble:
GASTON HOULE TRIO
Michel-Ange, m.c.

En vedette:
André Alain

TEL.: 666-9012

Bienvenue!

SALLE A MANGER DES MILLE-ILES

Boul. des Braves,
Terrebonne

LICENCE COMPLETE

à l'Hôtel des Mille-iles

Livraison rapide
en tout temps de
vos mets
préférés

666-6419

Votre hôte:
JACQUES MARTIN

- REPAS COMPLETS
- BAR-B-Q
- PIZZAS
- CASSE-CROUTE

LE FAMEUX NOM INTERNATIONAL!

chez NAPOLI Pizzeria Restaurant



LE NOM PAR EXCELLENCE
ET LA MÈRE DE LA PIZZA

LIVRAISON GRATUITE A TERREBONNE, ILE ST-JEAN,
LACHENAIE, MASCOUCHE, TERREBONNE-HEIGHTS,
ST-LOUIS-DE-TERREBONNE

794 DES SEIGNEURS 666-9211 TERREBONNE

Ouvert tous les jours de 10h.30 à 1h. a.m.
Ven.-sam. de 10h.30 a.m. à 3h. a.m.

SALLE A DINER

100 SORTES
DE PIZZAS

aussi: spaghetti,
rigatoni, lasagna,
etc. Poulet,
steak, sandwiches,
submarine.



Louis-Paul "Le Traiteur"
RESTAURANT "TI-KIT"
CASSE-CROUTE

179 CHAPLEAU,
TERREBONNE — 666-4148

BUFFETS
de tous
genres
avec ou
sans
service

Visitez
notre salle
"LE PATIO"
pour noces,
réceptions,
réunions, etc.



LOCATION DE VAISSELLE ET DE VERRERIE,
PATISSERIES FRANCAISES, GATEAUX, ETC.

POULET FRIT

A LA PLACE
DES SEIGNEURS

CASSE-CROUTE
GAGNON

852, DES SEIGNEURS

AIR CLIMATISE

666-8910

LIVRAISON GRATUITE
Minimum \$1.50



Bienvenue au chic, à l'accueillant
MOTEL LE SOMMET

Votre hôte: Jean-Paul Clark

Spectacles toutes les fins de semaine

Mariette Daviau, M.C.

RESERVEZ MAINTENANT

pour vos réceptions, mariages et
autres occasions en appelant

666-6146

Nous pouvons organiser
tous genres de parties
de plaisir pour vous.

S.V.P. APPELEZ 666-6146

Venez danser et vous divertir
AU BAR-SALON
de la
GRANGE A JEAN-PAUL

Jean-Paul Bélair, propriétaire,
vous y invite cordialement

Dancez au son de l'orgue par le duo
CLAUDE et BERNARD — 5 soirs par semaine

POUR RESERVATIONS — 622-7417

Bienvenue à toutes
les
moto-
neiges
de la
région



BOIS-DES-FILION
669 Chemin Chapleau



DANSE

avec orchestre
six jours
par semaine



Salle climatisée
pour noces,
réceptions, banquets

"GOGO
GIRLS"

HOTEL CENTRAL

Fabien Chartrand, prop

TAVERNE
BAR-SALON

790, St-Pierre

666-8001

Terrebonne

RESTAURANT "LE GRILLON"

POUR LE PLAISIR
DES GOURMETS

- BAR-B-Q
- STEAKS
- PIZZA
- METS CHINOIS
- METS ITALIENS



OUVERT
JUSQU'A
4 H. DU MATIN

AU SOUS-SOL

Hôtel Central — Terrebonne

Voiture avec fourneau
Livraison gratuite
666-6492

Bienvenue au

RESTAURANT EL RANCHO '68

Mets italiens: une spécialité
SPAGHETTI — PIZZA — DELICIEUX
BAR-B-Q — Permis complet. R.A.Q.

LIVRAISON GRATUITE

dans un rayon de 3 milles

855 St-Pierre
Terrebonne

666-6634 - 5

SUN MON

RESTAURANT

YIP SUN DAN et TAM KIMMON, propriétaires

CUISINE CHINOISE
ET CANADIENNE
CANADIAN AND
CHINESE FOOD

De 11h. à 1h. a.m.
Ven. et sam. 11h. à 3h. a.m.

Livraison gratuite

666-3764 — 3765

198, RUE SAINT-ANDRE,

TERREBONNE





"LES BELLES-SOEURS"

de MICHEL TREMBLAY

**AU GYMNASSE
DU SÉMINAIRE**

AU PROFIT DU FONDS DE SECOURS DES SINISTRÉS DE TERREBONNE

ENTRÉE: \$2

JEUDI, LE 3 FÉVRIER, A 20h

DIMANCHE, LE 6 FÉVRIER, A 19h30

CETTE SEMAINE IL NOUS FAIT
PLAISIR DE SALUER

Le plus vieux couple de la région



Monsieur et madame Alexandre Ouimet qui habitent au numéro 5 de la Côte de Terrebonne, à la limite est de Bois-des-Filion, forment sans doute le plus vieux couple de la région, madame Ouimet ayant 90 ans et son époux, 86 ans. Père et mère d'une nombreuse famille qui a essaimé dans la région, M. et Mme Ouimet sont encore vigoureux et en bonne santé.

M. Ouimet, chose rare, possède encore sa ferme dans Terrebonne/Paroisse. Il ne la cultive plus depuis plusieurs années, c'est évident, mais pour nos lecteurs il nous a informé qu'il a commencé très jeune à travailler la terre. Originaire de Sainte-Rose, il emménagea avec son épouse d'abord dans une maison près de la rivière des Mille-Iles, puis construisit la maison actuelle il y a plus de cinquante ans. C'était l'époque où on commençait à travailler à 5h30 le matin pour ne terminer qu'à la tombée du soleil, soit des journées de seize heures ou plus. Le gouvernement de la province reconnut ses efforts en lui remettant un diplôme du Mérite agricole.

Il a siégé durant plusieurs années au conseil municipal de la paroisse Saint-Louis-de-Terrebonne, alors qu'il lui fallait se rendre à Terrebonne en voiture à traction animale, soit un bon sept milles de trajet par des chemins pas toujours praticables.

Toujours en verve, M. Ouimet et son épouse, nous ont raconté plusieurs anecdotes du bon vieux temps alors que tous les gens fraternisaient et que les cultivateurs s'aidaient l'un l'autre.

A ce couple nous souhaitons plusieurs autres années de bonne santé et de bonheur.

Système d'alarme chez les pompiers

Bell Canada doit procéder d'ici deux mois à l'installation d'un système téléphonique qui permettra au service des incendies à l'hôtel de ville de communiquer instantanément avec tous les pompiers volontaires à leur résidence dès qu'un appel sera lancé pour incendie. La suggestion avait été faite au conseil municipal par le directeur des services police-incendie, M. Aimé Charron, en coopération avec les techniciens de Bell Canada.

Selon les informations recueillies à l'assemblée du conseil le 24 janvier, les frais d'installation seront de \$32.50 et il en coûtera

\$93.25 par mois pour la location du service de 20 téléphones raccordés au central. Les pompiers devront signer leur accord.

M. le maire François Paquin a expliqué que le montant n'avait pas été prévu au budget 1972 mais qu'on trouverait dans le budget du service d'incendie le montant nécessaire. Il a ajouté qu'on devra quand même sonner l'alarme entre 8h. et 5h. lorsque les pompiers seront au travail mais qu'en tout autre temps on n'aurait pas à le faire afin d'éviter que les citoyens viennent en automobile bloquer les secteurs où il y a un incendie.

Nouvelles structures à nos majorettes

Lundi soir, le 17 janvier dernier, avait lieu au sous-sol de la sacristie de l'église Saint-Louis, une réunion groupant environ une soixantaine de parents, afin de former un conseil de direction.

Prenant la parole pour la circonstance, M. Euchariste Drouin fit éloge de l'un des fondateurs des majorettes de Terrebonne, M. Florimond Gauthier, soulignant le travail immense accompli depuis près de dix ans par lui et son épouse.

L'intérêt apporté à cette cause par la présence en aussi grand nombre de parents, a réjoui M. Gauthier qui les en remercia et profita de l'occasion pour exposer tout le travail et les problèmes qu'un tel mouvement peut susciter.

De part et d'autre, on fit des suggestions dont certaines pourront être mises en pratique. On notait à cette réunion la présence de deux échevins de notre Ville, messieurs Gilles Roberge et Claude Desjardins qui fut très appréciée de l'assemblée. Profitant du moment pour leur poser plusieurs questions concernant l'apport fait par le Comité des Loisirs au mouvement.

A la présidence fut élu à l'unanimité son fondateur M. Florimond Gauthier, à la vice-présidence un citoyen bien connu de chez nous, M. Bernard Lapointe

et secrétaire-trésorière madame J.-L. Dansereau.

Plusieurs sous-comités furent formés, le plus important demeure celui de la discipline, sous la direction

Danse des majorettes

Les responsables des Majorettes de Terrebonne préparent actuellement une soirée dansante qui aura lieu samedi le 11 mars dans la grande salle de l'école Léopold-Gravel. On a réservé les services de deux orchestres pour la danse continue. Les billets d'entrée seront vendus \$2.50 et pour les réserver on est prié de composer 666-4915 ou 666-6225.

de madame Juliette Gauthier dont la réputation n'est plus à faire en ce domaine. Responsable aux affaires sociales fut élu M. L. Gagné, aux instruments et vestiaires mesdames Florimond Gauthier et Janette Amond.

Avec une telle structuration, soyons assurés du succès de nos gentilles majorettes.

G.D.

M. FLORIMOND GAUTHIER, président des majorettes de Terrebonne.

MALGRE LE FROID INTENSE...

Une centaine de personnes se déplacent pour rencontrer le député Denis Hardy

Mercredi soir le 26 janvier avait lieu au motel Le Sommet une soirée d'information sur le parti libéral provincial et l'Association libérale du comté, soirée animée par Me Denis Hardy, député de Terrebonne et vice-président de l'Assemblée nationale. Ces rencontres ont lieu actuellement partout à travers le comté.

Plus de cent personnes, libérales ou non, se sont déplacées malgré le froid intense pour venir entendre Me Hardy et échanger leurs points de vue avec lui. À l'aide de diapositives, notre député a expliqué le fonctionnement du parti, ses buts et les moyens qu'il utilise. Il a également don-

né le point de vue du parti face à certains problèmes précis: le financement du parti, l'intervention politique, etc. Le député a beaucoup insisté sur l'importance de l'action politique, l'importance du parti libéral comme moyen d'action politique au Québec.

Tous ceux qui le désiraient ont pu poser des questions, faire des suggestions ou commenter les explications du député; une fois de plus Me Hardy a impressionné par son style simple, direct, franc.

Parmi les participants nous avons remarqué M. le docteur François Paquin, maire de Terrebonne et les conseillers Gilles Roberge,

Les plaques d'immatriculation: jusqu'au 29 février

Les automobilistes ont jusqu'au mardi le 29 février pour se procurer leurs jeux de plaques d'immatriculation pour l'année en cours. Il est demandé à tous de se les procurer dès maintenant afin d'éviter les attentes en-

nuyeuses aux bureaux suivants dans la région:

TERREBONNE: Georges-Henri Lachance, 681, rue Saint-François.

SAINT-VINCENT: Mmes Robert et Roussy Lachance, 830 boul. Vanier.

L'ASSOMPTION: Charles Cormier, 331 boul. l'Ange-Gardien.

SAINT-ESPRIT: Gilles Colin, 15 rue Saint-Louis.

LAURENTIDES: Fernand Paquin, 235, 14e Avenue.

REPENTIGNY: Marcel Prud'Homme, 383 rue Notre-Dame.

"Le rendez-vous de la jeune fille dans l'vent et de la dame soucieuse de son élégance..."

**BOUTIQUE
JOHANE**

BALANCE D'INVENTAIRE EN VENTE:
ROBES, JUPES, PANTALONS, BLOUSES
A LIQUIDER A \$3
VOYEZ NOS LIGNES DU PRINTEMPS
A NOTRE BOUTIQUE

Ouvert: Mardi, mercredi, samedi de 10 a.m. à 5h.30 p.m.
Jeudi et vendredi: de 10 a.m. à 9 p.m.

TEL.: 666-4542 555 COTE DE TERREBONNE

TABAGIE M. COURVAL



RESTAURANT
NOUVEAUTÉS -
JOURNAUX -
REVUES -
LIVRES - JOUETS
503 ST-LOUIS,
TERREBONNE



872 LACHAPPELLE, Terr.
666-6287

OPTICIEN
D'ORDONNANCES



PRESCRIPTIONS D'OCULISTES
REMPRIES AVEC SOIN

Heures de bureau:
soir seulement
lundi au jeudi
7 h. à 10 h.

Pharmacie



Messier

PHARMACY

546, RUE MASSON
TERREBONNE

666-3739

Deux autos
LIVRAISON RAPIDE
ET GRATUITE
DANS LA REGION

Décès Quevillon

A Saint-Henri-de-Mascouche, chemin LaPlaine, le 21 janvier, à l'âge de 72 ans, est décédée Mme Généreux Quevillon, née Délicia Robert, demeurant à 1201 rang La Plaine. Les funérailles ont eu lieu mardi le 25 janvier, de la Résidence Funéraire Saint-Louis, 939 rue Saint-Louis, en l'église de Mascouche et l'inhumation au même endroit. Elle laisse ses filles, Gilberte (Mme Wilfrid Bélisle), Fernande (Mme Jean-Paul Ouellette), Alice (Mme René Forget), Cécile; Denise (Mme Gilles Daoust), Lise (Mme Jean-Guy Therrien), Gisèle (Mme Grégoire Poulin), Anne-Marie, Micheline (Mme Jean-Marie Fortin); ses fils, Gérard (époux de Marie-Ange Lusignan), Réal (époux de Lise Morin), Rémi (époux de Thérèse Morin), André (époux de Fernande Lapointe), Roland (époux de Mariette Gagnon), Fernand (époux de Jacqueline St-Yves), Jean-Pierre (époux de Lysane Messier).

Elle laisse également ses frères, Joseph (époux de Marguerite Perreault), Henri (époux de Madeleine Lapointe), Origène (époux d'Annonciade Murray), Roland (époux de Françoise



Brabant), Lionel (époux de Marguerite Rondeau); Anatole (époux d'Anita Ouimet); ses soeurs, Albertine (Mme Vve Arthur Gauthier), Emelda (Mme Eugène Forest), Onida (Mme Edouard Murray). Elle laisse également 75 petits-enfants et 12 arrière-petits-enfants.

Décès Hortig

A Terrebonne, subitement, le 26 janvier, à l'âge de 76 ans, est décédé M. George Hortig, époux de feu Paulus Jarmila, demeurant boul. Saint-Henri à Mascouche. Les funérailles avaient lieu samedi le 29 janvier, des Salons Crépeau, pour se rendre au crématoire Mont-Royal. Il laisse sa soeur, Mme Alex Bussière demeurant à Mascouche.

Les prêtres paieront l'assurance-chômage

(SPD) Depuis le 2 janvier, les curés et vicaires seront assujettis à la loi de l'assurance-chômage. Ils devront payer leurs cotisations au régime selon les modalités déterminées. Cette décision a été prise par le ministère du Travail.

(NDLR - Cette nouvelle que nous recevons du service de presse du diocèse ne nous donne pas plus d'informations, à savoir: quand un curé ou vicaire tombe-t-il en chômage?)

Mariages

(LACHENAIE) Le 8 janvier a été béni le mariage

de Marcel Dumont, fils de M. et Mme Félix Dumont, de Terrebonne, et de Mlle Lise Allaire, fille de M. et Mme Emile Allaire.

Le 22 janvier, Normand Piché, fils de M. et Mme Roland Piché et Mlle Rita Gaumond, fille de M. et Mme Philippe Gaumond.

Mariage

M. Pierre Corbeil, fils de M. et Mme Jacques Corbeil, de Terrebonne, épousera Mlle Johane Ouimet, fille de M. et Mme Maurice Ouimet, de Saint-François, en l'église de Saint-François, samedi le 5 février.

L'Age d'Or, une autre jeunesse

Soyez jeunes! Restez jeunes! "Le coeur seul ne vieillit pas", disait Flaubert, Face à l'intolérance de notre civilisation dite supérieure, laquelle associe trop étroitement production et profit, nous devons nous unir pour combattre l'éphémère d'une société de consommation où la vieillesse a le malheur de figurer trop souvent comme une tare sans merci ni rémission.

Lorsque le Service de l'éducation permanente de la régionale Duvernay s'est penché sur le problème de la jeunesse troisième âge dans le contexte situationnel de son milieu, il s'est d'abord fixé pour objectif de contribuer dans la mesure de son possible, à don-

ner localement à l'âge d'or sa signification profonde d'un temps heureux qui vaut son pesant d'or. En effet, ceux qui ont construit la cité nous sont très précieux parce qu'ils représentent une grande valeur pour la jeunesse québécoise qui a pour leitmotiv: je me souviens.

L'éducation permanente de la régionale a pour stratégie d'être un outil pour procurer plus d'autonomie aux adultes et, de fait, elle englobe l'adaptation non seulement de la jeunesse mais aussi de la vieillesse aux changements produits par notre ère technologique.

"A combien l'amour revient aux vieillards", disait Balzac. Duvernay dit que l'âge d'or n'a pas de prix et il s'en souvient...

Décès Meunier

A Montréal, le 30 janvier, à l'âge de 43 ans, est décédée Mme Jacques Meunier, née Annie Gravel, demeurant au 3880 A boulevard des Mille-Iles à Saint-François (Laval). Les funérailles avaient lieu le 2 de la Résidence Funéraire Saint-Louis, 939 rue Saint-Louis, en l'église de Saint-François et l'inhumation au cimetière du même endroit. Elle laisse, outre son époux, sa fille Diane (Mme Georges Thibault), ses fils Jean-Marc et Jocelyn; son père et sa mère, M. et Mme Joseph Gravel; ses frères, André, époux de Réjeanne Larin, Maurice, époux de Claire Latour, Eugène, époux de Thérèse Desormeaux; ses soeurs, Rita (Mme Armand Desormeaux), Irène (Mme Louis Giroux).

Décès Labelle

A Terrebonne, le 28 janvier, à l'âge de 77 ans, est décédé M. Ernest Labelle, époux de Léona Lapointe, demeurant au 255 rue Saint-André. Les funérailles avaient lieu lundi le 31, de la Résidence Funéraire Saint-Louis, 939 rue Saint-Louis, en l'église paroissiale et l'inhumation à Terrebonne. Il laisse, outre son épouse, ses filles Yolande (Mme René Lavoie), Lise (Mme Guildor Lévesque) et Thérèse; sa soeur Laurette (Mme Ernest Charbonneau) ainsi que trois petits-enfants: Danielle, Pierre et Louise Lavoie.

REMERCIEMENTS

LES ENFANTS DE MADAME HORMIDAS CHARTRAND Zéphirin, Albert, Simone et leur famille, remercient sincèrement les personnes qui ont bien voulu leur témoigner des marques de sympathie lors du décès de Madame Hormidas Chartrand, née Victorine Chartrand, le 31 décembre 1971, soit par des offrandes de messes, de fleurs, bouquets spirituels, visite ou assistance aux funérailles. Les personnes ayant omis de s'inscrire sont priées de considérer ces remerciements comme personnels.

Obligations à Saint-Roch

Le conseil municipal de Saint-Roch-de-l'Achigan recevait jusqu'à lundi soir des offres pour la vente de \$500,000 d'obligations à 20 ans en paiement de travaux d'aqueduc et égouts.

Confirmation

S.E. Mgr Bernard Hubert, évêque du diocèse de Saint-Jérôme, viendra présider aux cérémonies de la confirmation à Terrebonne samedi le 29 avril. Il confirmera, à 11h., les enfants de l'école Notre-Dame et à 14h. ceux de l'école Saint-Louis.

LA REVUE DE TERREBONNE

LA REVUE DE TERREBONNE, journal bimensuel, est publiée par Aimé Despatie, au 688, rue Thérèse, à Terrebonne, province de Québec, et imprimée par l'Imprimerie Saint-Jérôme Inc.

Toute correspondance doit être adressée à Case postale 55, Terrebonne, P.Q.

Courrier de la deuxième classe — enregistrement no 0218. Dépôt légal à la bibliothèque nationale du Québec. Prix de l'exemplaire: au numéro 15 cents; à l'année par abonnement \$2.50 à Terrebonne et dans un rayon de 40 milles. A l'extérieur de cette zone, \$4.50.

Tous droits réservés. La reproduction des textes d'information et d'annonces publicitaires est interdite à moins d'une permission écrite du directeur.

TELEPHONE: 666-3948 ET 666-4952
DIRECTEUR: AIME DESPATIE
ADJOINT A LA DIRECTION: PIERRE VIGNEAULT
SPORTS: GILLES CHAPUT
CORRESPONDANTS:

BOIS-DES-FILION: M. J.-P. Jacques, 19, 37e avenue (622-1415).
STE-ANNE-DES-PLAINES: Mme Agathe Simard, 66 boul. Sainte-Anne, (625-9625).
LA PLAINE: Mme Philippe Villeneuve, 4433 ch. Barrette, (223-2097).



FLEURISTE TERREBONNE

Ouvert tous les jours

Membre de "United Flowers-by-wire" service; un service de livraison par télégraphe à travers le monde.



666-3329

559, rue Masson, Terrebonne

la boutique sensations
666-6646
190 St-André terrebonne
**FLEURISTE
FLEURISTE**
ouvert 365 jours par an
nous livrons partout



4ième anniversaire M. Rolland Guérard décédé le 3 février 1968

Une messe sera célébrée le 6 février à 11h. à la Desserte du Très-Saint-Sacrement en sa mémoire. Cher époux bien-aimé, il y a quatre ans déjà tu nous quittais. Quelle douleur nous rappelle cette date. Mais je crois que Dieu veille sur notre chagrin et nos douleurs et cela nous console. De son épouse et ses enfants.



939 ST-LOUIS,

TERREBONNE

A VOTRE DISPOSITION

AMBULANCE TERREBONNE ENR.

666-3809

SI
OCCUPE:

666-4092

DIRECTEUR DES FUNERAILLES

LEOPOLD GUAY, propriétaire

756, St-Louis — Terrebonne

YVON GUAY, GERANT

Bureau: 284 St-André

TEL.: 666-3832

AMBULANCE

JOS. GUAY & FILS

Tel 666-3832

INFORMATION MUNICIPALE

Réunion des municipalités au Chantecler de Sainte-Adèle samedi

L'Union des municipalités de la province tiendra le 5 février, à 2h, à l'hôtel Chantecler de Sainte-Adèle, une importante réunion groupant plusieurs administrateurs municipaux des comtés d'Argenteuil, Deux-Montagnes, Terrebonne et Labelle.

A l'ordre du jour on discutera des affaires de

l'Union des municipalités, les implications des lois 48 (évaluation foncière), 276 (regroupement des municipalités), 291 (financement des conseils scolaires).

La ville de Terrebonne sera représentée par le maire Dr François Paquin, les membres du conseil municipal et les directeurs de services.

Plusieurs permis pour construction

Le responsable du service des permis de construction à l'hôtel de ville, M. Maurice Chayer, nous informe que Dubord Construction a demandé et obtenu plusieurs permis de cottages et bungalows à construire à compter de maintenant dans l'île Saint-Jean, comme suit:

RUE LABELLE: 7 bungalows et 20 cottages;

RUE DUCHESNEAU: 7 cottages;

RUE FORGET: 1 bungalow.

Dubord Construction nous a informé en fin de semaine dernière que tous les bungalows en construction et plusieurs autres qui seront mis en chantier d'ici peu sont tous vendus à

leurs propriétaires. Le porte-parole de la compagnie a ajouté que plusieurs constructeurs sont intéressés à construire des habitations sur l'île et que les projets seraient très intéressants.

Autoroute 640

Le ministère de la Voirie demande jusqu'au 8 février, des offres pour le terrassement, le gravelage et le revêtement bitumineux d'un tronçon de l'autoroute 640 situé entre l'autoroute 40 (dite de la rive nord) et l'autoroute 25, dans la municipalité de Lachenaie, soit une longueur de 5,94 milles. Un dépôt ou cautionnement de \$340,000 est exigé des entrepreneurs.

Délégation à Québec

Le maire François Paquin, M.D. et plusieurs citoyens de Terrebonne dont on ne nous a pas fait connaître les noms, ont été reçus vendredi matin de la semaine dernière dans les bureaux du ministre des Affaires sociales à Québec en vue de discuter du projet de l'établissement d'un centre hospitalier ici. L'entrevue avait été ménagée par le député Me Denis Hardy.

Les projets municipaux

Rien de neuf n'a été apporté à notre attention au sujet des demandes qui ont été faites à Québec et à Ottawa par la Ville de Terrebonne en vue de combattre le chômage. On sait que ces projets municipaux sont sujets à subventions par les gouvernements supérieurs.

Terrebonne avait présenté comme projet l'agrandissement du garage municipal et la démolition de la bâtisse inoccupée du Centre municipal de la rue Saint-Pierre.

Président de la Fraternité



M. YVON BRISSON a été élu lundi le 24 janvier, président de la Fraternité des policiers de Terrebonne pour un deuxième mandat. Les autres postes du bureau seront occupés par le sergent Guy Lorrain, à la vice-présidence, André Petit au secrétariat. Les directeurs élus sont MM. Jacques Bragdon, Marcel Cadotte et le lieutenant Hervé Goulet.

Municipal en bref

... A cause des grands vents venant de la rivière, l'air s'engouffrant dans la cheminée, il a fallu que l'on éteigne les feux à l'hôtel de ville dans la soirée du 25 janvier et le personnel du secrétariat n'a pu travailler mercredi de la se-

maine dernière. Une correction à la cheminée a été apportée qui réglerait le problème.

... La photo de Me Claude Paquette, l'ex-maire, n'a pas encore été installée dans la galerie des maires à l'hôtel de ville.

... Le conseiller Claude Desjardins a beaucoup travaillé pour amener à Terrebonne une nouvelle entreprise, la Duro Plastbeton qui s'établira au nord de la route 25 ce printemps. A noter également que le commissaire industriel, M. Maurice Chayer, a dû consacrer deux jours de ses vacances aux dirigeants de cette entreprise qui désiraient des explications.

Vente pour taxes dues

Plusieurs municipalités du comté de l'Assomption viennent de publier dans la Gazette Officielle du Québec une liste des propriétés qui seront mises en vente par le conseil de comté jeudi le 9 mars au Palais de Justice à l'Assomption, pour non-paiement de taxes.

La liste comprend des résidents de la paroisse Saint-Lin, Saint-Roch Ouest, l'Épiphanie, Saint-Paul-l'Érmitte, entre autres. Lachenaie comprend quinze noms de propriétaires dont les montants dus s'échelonnent entre \$40.09 et \$4,793.79.

Dans la liste des résidents de la Ville de Mascouche on relève plusieurs propriétaires de Terrebonne-Heights et Mascouche-Ouest, le montant le plus élevé se chiffrant à \$732.53.

Dans le comté de L'Assomption

La ville de Repentigny recevra quatre subventions totalisant un montant de \$83,258 pour des travaux au poste de police, l'agrandissement du garage municipal, la construction d'un bâtiment et pour travaux d'égouts et aqueduc, dans le cadre des travaux pour pallier au chômage. Saint-Roch-de-l'Achigan recevra \$112,086 pour l'installation d'un réservoir d'eau potable, la construction d'une usine de traitement des eaux et pour autres travaux.

Seulement 20 fusions en 1971

Vingt municipalités seulement se sont fusionnées en 1971 dans le Québec pour former neuf entités nouvelles. Au 1er janvier 1972, il y avait encore 1,586 municipalités distinctes dans la province, soit 45 cités (sic), 219 villes, 278 villages, 502 paroisses, 155 cantons, 13 cantons-unis et 374 entités sans désignation.

Votre courtier d'assurances



c'est un spécialiste en sérénité.

Vous pouvez faire confiance à votre courtier d'assurances pour la bonne et simple raison qu'il ne travaille que pour vous. C'est vous, son client, qui êtes sa seule raison d'être.

Dans tous les domaines de sa compétence — assurance incendie, vol, automobile, responsabilités, etc. — il négocie en votre nom avec la société qui offre le meilleur contrat, aux meilleures conditions, pour vos besoins à vous.

VOS COURTIERS LOCAUX

BERNARD ASSURANCES INC.

183, rue Sainte-Marie
(coin Saint-Pierre)

666-3871
Rés.: 669-1807
TERREBONNE

BOUSQUET LAFLAMME ET ASSOCIES INC.

Courtiers d'assurance
730, rue Saint-Louis

666-4141
TERREBONNE

J.-A. CHARBONNEAU & CIE LTEE

Courtiers d'assurance
183, rue Saint-André
666-3742
TERREBONNE

A. Corbeil & Fils Assurances Inc.

823, rue Saint-Pierre
666-3733 - 34
TERREBONNE

André Desjardins Assurances Inc.

Courtier d'assurance agréé
673, Place Eymard
666-3128
TERREBONNE

J.-D. Henault

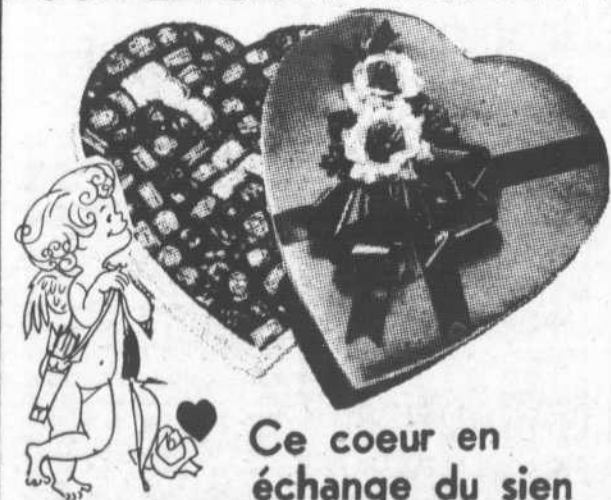
Courtier d'assurance agréé
Assurance-vie
1003, boul. Terrebonne
666-3893
TERREBONNE

Studio Bernard Rivet PHOTOGRAPHES

7217 rue St-Hubert
Montréal 328

4570 Côte Terrebonne
Terrebonne, P.Q.

POUR LA SAINT-VALENTIN...



Ce coeur en échange du sien

GRÂCE AUX
Laura Secord

à votre centre des chocolats et friandises Laura Secord:

PHARMACIE OUMET

Prescriptions — Service de photo
LIVRAISON RAPIDE

Produits Anne-Marie — Love — Clairol — Coty
Max Factor — Chocolats Laura Secord

748 St-Pierre TERREBONNE Tél.: 666-3415

POUR BANQUETS, RÉCEPTIONS, NOCES, ETC.

Réservez immédiatement:

Restaurant 'Drien

1264, ST-HENRI
MASCOCHE

474-0902



L'OPINION

DE PIERRE VIGNEAULT



Une lectrice faisait remarquer récemment à l'auteur de ces lignes que LA REVUE DE TERREBONNE ne soulignait pas suffisamment les événements tragiques qui surviennent dans la région.

Une mère qui tue sa fille, un enfant qui se noie, un hold-up sanglant, voilà des événements qui sont étalés sur plusieurs pages dans certains journaux. Dans votre journal, me disait-elle, on n'en fait que discrètement mention, même lorsque ces événements surviennent tout près de nous. "Pourquoi cela ferait augmenter les ventes du journal, si vous en parliez en gros titres..."

Ce commentaire traduit l'opinion de plusieurs lecteurs qui s'intéressent souvent beaucoup plus à l'aspect sensationnel des événements qu'à l'importance réelle de ceux-ci.

Notre journal se veut un journal sérieux. Nous accordons, c'est vrai, beaucoup d'importance à des événements anodins (activités sociales, rapports d'associations, etc.) mais il s'agit toujours dans ces cas-là, d'événements heureux et qui mettent en valeur des citoyens de notre région. Nous savons bien que l'adoption d'un règlement de zonage frappe beaucoup moins l'imagination d'un mère de famille occupée à préparer son dîner que la photo de la victime d'un meurtre. Pourtant, quelques semaines plus tard, seuls les proches de la victime continueront d'être affectés par la disparition de celui-ci tandis qu'un règlement de zonage influence la vie de tous les jours de la population de toute une ville, et ce, pendant toute une vie.

Qu'il s'agisse de loisirs municipaux, de regroupement scolaires, de hausses de taxes, de nouveaux contrats de déneigement, de nouveaux services municipaux, la population entière de la ville ou de la région concernée en subira les conséquences tandis que, la plupart du temps, seuls les parents et amis immédiats de la victime subissent les conséquences de sa disparition. Ceci n'empêche pas le reste de la population de VOULOIR SAVOIR, d'être piquée dans sa curiosité, d'acheter les journaux qui vont leur donner tous les détails, la vie intime de la victime, ses mauvaises habitudes, ses défauts non connus...

A cause de notre présence dans la région, nous pourrions (peut-être avec plus d'exactitude que les journaux à sensation) "donner des détails". Mais quels buts positifs cela servirait-il? Satisfaire la curiosité des gens? Faire vendre le journal? Peut-être...

Mais, amis lecteurs qui pensez comme cette lectrice, réfléchissez sérieusement et demandez-vous si vous seriez heureux qu'on utilise la disparition tragique d'un être qui vous est cher pour réaliser ces objectifs.

Ceci ne veut pas dire que nous prétendons publier un journal parfait; nous sommes là pour critiquer et être critiqués. Et nous sommes heureux lorsque des lecteurs osent dire franchement leur opinion.

Mais cela nous empêche pas d'avoir aussi la nôtre...

L'opinion du lecteur

Nos lecteurs sont invités à nous communiquer leur opinion sur tout sujet d'intérêt général et nous acceptons leur texte pour publication dans cette page avec grand plaisir. Autant que possible ne pas dépasser 400 mots ou une page et demie dactylographiée. Tous les articles doivent être signés. Nous n'acceptons pas les lettres anonymes.

Le maire n'a pas d'objections...

(NDLR - Nous recevons de M. le maire François Paquin copie d'une lettre qu'il adressait le 20 janvier à M. Claude Picard, la Société d'édition montréalaise inc., 8854 rue Crescent, à Anjou. LA REVUE avait fait écho dans la dernière édition à la venue de cette société dans Terrebonne pour solliciter certains industriels et hommes d'affaires en vue de la publication d'un bétail publicitaire).

Monsieur, Je regrette infiniment l'imbroglio créé par la venue récente dans notre ville d'un de vos représentants pour solliciter des annonces en vue d'un mémoire sur les villes de la belle province.

Après vérification, je constate que votre société

fait un travail publicitaire régulier. Comme maire, je n'ai aucune objection à ce que la sollicitation se continue dans notre ville pour votre prochaine édition et entends ainsi dissiper tout malentendu à ce sujet.

Pourrais-je vous demander, en retour, que votre représentant soit objectif.

(NDLR - Nous demandons maintenant à la ville de Terrebonne que cette société paye le permis nécessaire pour solliciter de la publicité ici. Notre journal paye son permis au trésor municipal chaque année et il est juste que des personnes de l'extérieur soient taxées en conséquence. Le règlement municipal l'indique d'ailleurs).

Une opinion concernant le futur centre médical

Monsieur le Directeur,

A la suite des événements malheureux du 31 décembre dernier, événements qui ont laissé la population de Terrebonne et des environs un peu désamparée, les autorités municipales, après une brève réunion des médecins de Terrebonne, se sont empressées de présenter une demande au gouvernement en vue d'obtenir au plus tôt une clinique d'urgence ou un centre médical. Or, je crois personnellement que cette initiative est à la fois bonne et mauvaise.

Ce projet est sûrement valable si l'on songe que la population a besoin d'un endroit où elle pourra recevoir des soins en tout temps. Par contre, si nous

consultons certains rapports de la Fédération des Omnipraticiens du Québec (FMOQ), nous sommes surpris d'apprendre que plusieurs centres médicaux mis sur pied ces dernières années par le gouvernement, sont loin d'être une réussite sur le plan médical. Pourquoi ces centres sont-ils des échecs, du moins en partie? Nous croyons qu'il y a au moins trois raisons à cela: d'abord le manque de préparation dans le choix des emplacements de ces centres, deuxièmement, leur caractère non fonctionnel et enfin, ce qui semble le point le plus important, le manque de consultation entre les autorités qui établissent ces centres et les médecins qui doivent y pra-

tiquer.

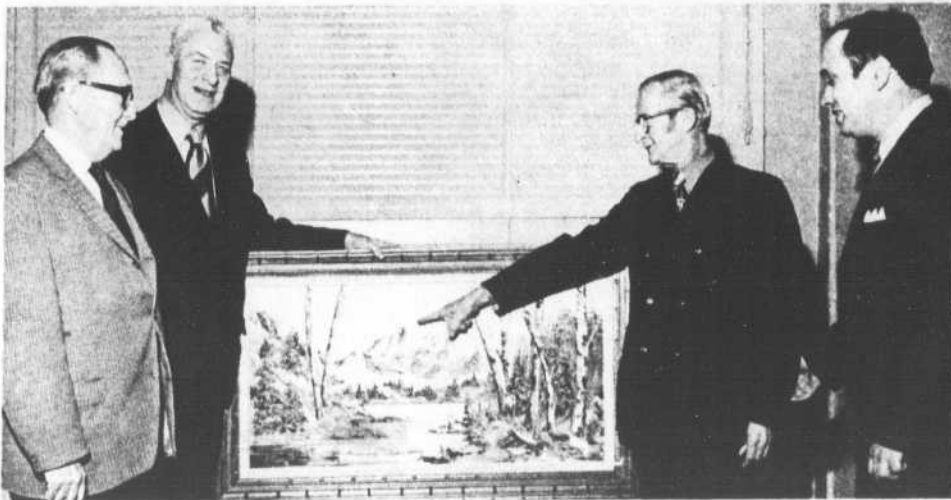
Je m'attarderai tout spécialement sur ce dernier point. Que nous ayons un centre communautaire, c'est très bien, mais faut-il encore que les médecins veulent bien coopérer et aller pratiquer dans ce centre. Or, pour cela, il est essentiel qu'ils soient consultés puisqu'ils sont probablement les premiers intéressés à la formation d'une telle clinique.

Actuellement, il semble, comme cela s'est produit ailleurs, que le projet prend nettement un caractère politique. On organise mais sans consulter beaucoup le corps médical et ceci devient un danger, car les professionnels de la santé

qui ont déjà leur bureau privé ne consentiront à travailler dans un centre médical que si ce centre est construit en fonction de leurs besoins et occupations. A notre avis, beaucoup d'erreurs pourront être évitées si les intéressés à un tel projet coopèrent davantage.

Nous croyons pour l'instant qu'il serait sage d'établir une clinique d'urgence temporaire, de façon à aider la population le plus tôt possible et ensuite préparer les plans d'un centre médical qui soit fonctionnel et réponde aux exigences médicales actuelles de notre région.

M. Lemaire
M.D.



Paul Gareau, troisième à droite, recevant une peinture de ses compagnons de travail au cours de la réception qui a précédé sa retraite de l'Hydro.

M. Paul Gareau à la retraite

(NDLR - Nous reproduisons un article paru dans HYDRO-PRESSE de janvier sur M. Paul Gareau, employé de l'Hydro-Québec, qui a pris sa retraite récemment. M. Gareau est natif de Terrebonne où il compte encore son frère Lucien, ses soeurs Marguerite (Mme Réal Morency) et Alice

(Mme Edgar Martin), sa belle-soeur Marie-Jeanne (Mme Armand Gareau); à Montréal, sa soeur Thérèse et ses frères, Léon, Maurice, Albert et René).

PAUL GAREAU est un homme aimable, dévoué, honnête, actif et plein d'entrain, "dans le vent", très

estimé de ses compagnons de travail. Le premier décembre, après 37 années de loyaux services à la Shawinigan Water & Power et à l'Hydro-Québec, il prenait sa retraite.

Natif de Terrebonne où il fit ses études (Collège

Saint-Louis), il travailla à la Banque Canadienne Nationale rue Saint-Pierre pour entrer ensuite au service de la Shawinigan à Sainte-Thérèse comme releveur de compteurs le 1er août 1934. Au cours des années, il travailla comme commis de bureau, puis commis général, pour devenir chef de section "encaissement et recouvrement" en 1967, jusqu'à dernièrement.

A son départ les confrères et consœurs de Sainte-Thérèse lui ont présenté une magnifique peinture en gage d'amitié.

Fervent du camping et de la pêche, il s'est aussi inscrit il y a quelques mois à des cours de danse.

Ne voulant pas demeurer inactif, il travaillera désormais pour un manufacturier de portes et fenêtres à Sainte-Thérèse comme agent de recouvrement.

Nos meilleurs vœux l'accompagnent.



LA VILLE DE
TERREBONNE
SERVICE DE LA RECREATION

OFFRE D'EMPLOI

RESPONSABLE DU BASEBALL MINEUR

La Ville de Terrebonne requiert les services d'un responsable du baseball mineur pour la saison d'été 1972, selon les termes d'une entente qui interviendra pour déterminer les responsabilités.

Les candidats doivent avoir les qualifications suivantes:

- Expérience auprès des jeunes
- Expérience dans l'organisation du baseball
- Expérience dans la conduite d'un groupe d'une cinquantaine d'adultes qui agissent comme instructeurs
- Administration du budget du baseball alloué par le conseil municipal et rédaction des rapports réguliers exigés.

Les candidats doivent faire leur offre par écrit en mentionnant leurs qualifications, leur expérience, avant 5h. p.m. mardi le 8 février 1972, en adressant leur envoi à M. Jean-Jacques Lauzon, secrétaire-trésorier, la Ville de Terrebonne, 86, rue Saint-André, Terrebonne. Indiquer sur l'enveloppe les mots: Responsable du baseball.

Jean-Louis Paquin,
directeur des services



LA VILLE
DE TERREBONNE

APPEL D'OFFRES

REGLEMENT NO 909 — Travaux de confection de conduites d'égouts sanitaires, d'égouts pluviaux et d'aqueduc sur les rues numéros 256-47-251, 256-47-252 et 256-47-253 dans la Ville de Terrebonne.
REGLEMENT NO 910 — Travaux de confection de pavage asphalté, trottoirs et/ou bordures en béton sur les rues numéros 256-47-251, 256-47-252, 256-47-253 dans la Ville de Terrebonne.

AVIS PUBLIC est, par le présent donné que des soumissions cachetées et scellées, avec un chèque visé de 10% du montant de la soumission sur le règlement no 909 ou no 910, selon le cas, seront reçues par le soussigné, Jean-Jacques Lauzon, secrétaire-trésorier, à 86 rue St-André, Terrebonne, jusqu'à 17 heures, le 15 février 1972.

Les plans et devis pourront être obtenus au bureau de M. Alfred Trotter, 800 rue Montrose, Duvernay, Laval, Qué., à partir du 7 février 1972, moyennant un dépôt d'un chèque visé au montant de \$50.00 fait à l'ordre de Monsieur Alfred Trotter, ing. p., dans chaque cas.

Les soumissionnaires qui auront obtenu le contrat devront, en plus du dépôt de garantie de 10% fournir un bon d'exécution d'une compagnie d'assurance reconnue garantissant à 100% la bonne exécution des travaux.

Le dépôt sur les plans sera remis aux entrepreneurs non-adjudicataires sur le retour, en bon ordre, dans les sept (7) jours qui suivront la demande de soumission, des documents qui leur auront été prêtés. Le conseil municipal se réserve le droit d'accepter ni la plus basse, ni la plus haute, ni aucune des soumissions. Le tout sujet à l'approbation du ministère des Affaires municipales du Québec.

Jean-Jacques LAUZON,
secrétaire-trésorier
Terrebonne, le 3 février 1972

Mme Colette Galarneau et M. Richard LaFrenière élus au Conseil de bien-être



Madame Colette Galarneau et M. Richard LaFrenière de Terrebonne ont été élus au conseil d'administration du Conseil de bien-être de Saint-Jérôme au cours d'une assemblée générale de cet organisme. M. LaFrenière a été nommé secrétaire et membre de l'exécutif.

Le Conseil, rappelons-le, est un organisme subventionné par la Fédération des oeuvres des Laurentides et il vise au développement social de la population, à la prise en charge de ce développement par les personnes intéressées de notre région. Il joue un rôle dynamique dans la promotion de nouvelles ressources et dans l'orientation des services.

Le Conseil se compose, pour l'année en cours, des personnes suivantes: de Saint-Jérôme, M. Maurice Matte, président, Mme Louise Hardy, vice-présidente, M. Raymond Filion,



trésorier; de Saint-Antoine, Mme Jeannine Boisclair; de Sainte-Sophie, M. Claude Brun; de Sainte-Adèle, Mme Marie Caron, vice-présidente; de Terrebonne, Mme Colette Galarneau, M. Richard LaFrenière, secrétaire; de Lachute, Dr Roger Lavigne, vice-président. De Sainte-Thérèse on trouve M. André Cardinal, vice-président, M. Maurice Kimpton; de Saint-Eustache, MM. Maurice Dorion et Paul Morin.

Entreprises industrielles

Les contribuables qui assisteront à l'assemblée du conseil municipal de Terrebonne ce soir, jeudi 3 février, connaîtront les résultats des démarches en vue de l'installation rue Moody, près de l'autoroute 25, de deux nouvelles entreprises industrielles.

La Fédération des oeuvres



M. ANDRÉ ARNOLDI, directeur des relations publiques à la General Motors de Sainte-Thérèse depuis 1965, vient d'être nommé président général de la campagne de souscription 1972 de la Fédération des oeuvres de charité des Laurentides. Il succède à Me Bernard Dorais, avocat de Sainte-Thérèse.

"Le mot charité, a dit M. Arnoldi en acceptant la présidence, signifie amour et don de soi et non pas, comme on l'entend souvent, obole ou don d'argent aux désavantagés. Il est juste que les possédants partagent selon leurs moyens, leur bonne fortune avec ceux qui n'ont pas leur avantage".

"Les belles-soeurs"...ou la vaine tentative d'échapper à sa condition

Dans "Les belles-soeurs" de Michel Tremblay, qui prendront l'affiche ce soir, jeudi 3 février, et aussi dimanche, au Séminaire Saint-Sacrement, on reprend un thème constant de la dramaturgie québécoise, voire même de la littérature universelle, la vaine tentative d'échapper à sa condition sociale. Tous les personnages assistent successivement à la destruction de leur petit paradis imaginaire qu'ils s'étaient eux-mêmes inconsciemment secrété et qui leur permettait d'oublier la médiocrité et l'ennui de leur univers immédiat.

Germaine et sa maison

neuve, Lisette de Courval et son Europe, Yvette et sa fille récemment mariée, Thérèse Dubuc et cette fausse charité, Des Neiges et son commis-voyageur idéalisé, Angéline et son club et Pierrette et sa vie scandaleuse... Le "joual" marqué au coin du ridicule chacune de leur tentative d'évasion les ramenant aussi à leur condition misérable, à leur univers de platitude.

"Les belles-soeurs" sont présentées par les étudiants (es) du Séminaire ce jeudi 3 février et dimanche le 6, au profit du fonds de secours des sinistrés de Terre-

bonne. Le billet est de \$2. La représentation de jeudi débutera à 20h., celle de dimanche à 19h30.

Blessés sur l'autoroute

Plusieurs personnes ont été blessées vers 6h40 vendredi matin le 28 janvier entre les rues Saint-Pierre et Sainte-Marie, sur l'autoroute 25, à Mascouche, lorsque deux véhicules se sont rencontrés face à face. On suppose qu'un automobiliste a voulu en dépasser un autre et que la neige folle sur la surface de la route a aveuglé cet automobiliste. Les blessés ont été transportés dans des hôpitaux de Montréal par les ambulances Terrebonne et Jos Guay & Fils.

ASSORTIMENT DE PATRONS McCALL

LE RENDEZ-VOUS DE LA COUTURIERE

455, THEBERGE

TERREBONNE

TEL.: 666-8067

SURPLUS
DE TISSUS
PRINTEMPS
ETE '71

50%
D'ESCOMPTE

TANT QU'IL Y EN AURA EN MAGASIN!



LE 14 FEVRIER,
C'EST LE JOUR OU
ON PROUVE
SON AMOUR
A L'ETRE AIME...

Je
t'aime...

A la Pharmacie Mathieu,
nous pouvons vous aider
à choisir le présent
qui traduira
vos sentiments.



RINCE-BOUCHE
CEPACOL

22 OZ.

Prix sugg. \$1.99
VENTE ATLAS
\$1.21



ENO

7 OZ.

Prix sugg. \$1.39

VENTE ATLAS **97¢**



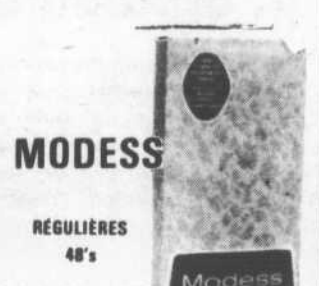
VICKS

FORMULE 44

5 OZ.

Prix sugg. \$1.89

VENTE ATLAS **\$1.31**



MODESS

RÉGULIÈRES
48's

Prix sugg. \$2.29

VENTE ATLAS **\$1.68**

PROFITEZ
DES SPECIAUX

ATLAS

DURANT LA VENTE
QUI SE TERMINE
LE 12 FEVRIER

pharmacie
Yves MATHIEU

900 PLACE des SEIGNEURS
terrebonne



666-6664

2 pharmaciens
pour vous servir

LIVRAISON GRATUITE

AUCUN MINIMUM

"Le grand dérangement"

Les Anglais reprochaient aux Acadiens leur attachement à la France, leur soumission à la religion catholique et leur refus de prêter le serment de fidélité au roi d'Angleterre. Au milieu de scènes déchirantes d'évictions, d'incendies et de spoliation, s'opèrent de septembre à décembre 1755 les embarquements des Acadiens. Environ 6,941 personnes furent expulsées de leur terre par cette déportation qu'un euphémisme acadien appelle "le grand dérangement".

Les quarante-six navires, qui portaient les Acadiens, arrivèrent tous à destination, sauf un, saisi en route par vingt-cinq déportés d'Annapolis, qui le conduisirent au fort Saint-Jean. Les autres transports déchargèrent leurs cargaisons humaines au Massachusetts, au Connecticut, au Maryland et à New York, en Pennsylvanie, en Virginie, en Caroline et en Georgie.

D'autres expulsions furent faites par la suite et jusqu'en 1762. Les historiens s'accordent à dire qu'entre 1755 et 1762, sur une population de 15,500 âmes, 11,000 Acadiens furent jetés hors de leurs terres.

LES ELEVES DU SECONDAIRE (ECOLES LEBLANC/CORBEIL) VIVRONT UN PROCES SUR LA CELEBRE

Déportation des Acadiens de 1755

Les Anglais avaient-ils raison de déporter les Acadiens sur les côtes de la Nouvelle-Angleterre en 1755? Le "procès" qui aura lieu les 9 et 10 février à l'école polyvalente Armand-Corbeil fera le point sur cette affaire. Les élèves de l'école Evariste-Leblanc de Duvernay représenteront l'élément "anglais" et ceux de l'école Armand-Corbeil les Acadiens. Le "procès" aura lieu dans l'auditorium de 10h. dans l'avant-midi jusqu'à 3h. dans l'après-midi.

Me Claude Paquette, avocat, a accepté le poste de juge.

Les greffiers, secrétaires, témoins, avocats de la Couronne et de la défense seront recrutés parmi les élèves des classes d'histoire du Canada et un jury de douze personnes composé d'élèves n'appartenant pas à ces classes sera aussi présent.

Les audiences seront publiques mais on ne pourra accepter qu'un nombre restreint de personnes étrangères aux écoles, plusieurs invitations ayant été lancées à des personnalités de la région.

Les professeurs Normand Miron, Antoine Lesage (école Leblanc) et Marguerite Lachapelle (école Corbeil) agissent comme guides

et le procès est sous la responsabilité des élèves.

Nous aurons des comptes rendus d'audiences dans notre édition du 17.

Le juge



Me Claude Paquette sera le juge au cours de ce procès.

QUARTIERS SCOLAIRES

Le conseil scolaire provisoire qui regroupe Lachenaie, Terrebonne et Mascouche siègeait le 20 janvier et les conseillers ont déterminé le choix des critères pour la division du territoire en quartiers en vue de l'élection scolaire de juin. Ceux-ci seront divisés en répartissant les blocs de population scolaire sur l'ensemble du territoire, sans respecter nécessairement les divisions municipales actuelles.

Le conseil scolaire sera alors constitué de quinze quartiers.

Les membres du conseil ont aussi adopté une résolution afin qu'un recensement complet du territoire soit effectué le plus tôt possible, la liste électorale devant être déposée le ou avant le 1er avril. A leur assemblée de mardi le 1er février, les conseillers devaient découper les quartiers dans la carte qui a été

préparée. Ils ont également fait l'étude de des résolutions présentées par les conseils scolaires locaux du 1er juillet au 31

décembre 1971 et les ont approuvées. L'assemblée ordinaire aura lieu jeudi le 17 février à Terrebonne.

TOYOTA



**COROLLA
1600
COUPE**

**A PARTIR DE
\$2150
TOUT EQUIPEE**

666-4117

LEVEILLE

TERREBONNE

Nous allons vous chercher à domicile

la commission de formation professionnelle de la main-d'oeuvre de la région de Montréal-Nord
795, rue Melançon, c.p. 766, St-Jérôme, Qué. 436-1171

DIRECTEUR GENERAL

à la Commission de formation professionnelle de Mtl-Nord

QUALIFICATIONS: détenir un diplôme universitaire dans une discipline pertinente à la fonction.

LE POSTE: le directeur général aura une fonction permanente à la Commission de formation professionnelle de la région. Il rendra compte de ses responsabilités au bureau de direction. Il devra notamment :

- améliorer avec son secrétaire-trésorier les services administratifs de la C.F.P.
- mettre sur pied un mécanisme de coordination au niveau régional.
- voir à ce que la C.F.P. joue un rôle plus actif dans la formation professionnelle.
- assurer une continuité dans le travail quotidien.
- informer le bureau de direction et le Conseil d'administration sur les opérations de la C.F.P.

L'HOMME: le poste devrait intéresser les gens qui connaissent les problèmes de formation des travailleurs et des organismes qui dispensent cette formation. Son expérience de travail devrait préparer le candidat à relever le défi qui lui sera imposé.

LE DEFI: une responsabilité de leader en vue de rallier les aspirations du milieu à un même centre d'intérêt.

- être au courant des politiques de main-d'oeuvre au Québec est un atout;
- posséder une expérience de travail en administration;
- être capable d'organiser un travail cohérent.

TRAITEMENT: sera établi suivant l'expérience du candidat en conformité avec les échelles du ministère de la Main-d'oeuvre et du Travail du Québec. Le salaire devrait se chiffrer autour de \$16,000, compte tenu de la grille salariale.

Faire parvenir votre curriculum vitae :

BUREAU DE DIRECTION,
Commission de formation professionnelle de la région de Montréal-Nord,
795, rue Melançon, C.P. 766,
Saint-Jérôme

Fin du concours: 12 février 1972

Les inscriptions seront gardées strictement confidentielles.

GARÇONS ET FILLES (externes et pensionnaires) COLLEGE BOURGET (RIGAUD)

Institution privée dirigée par les Clercs de Saint-Viateur

Offrant le cours secondaire complet (avec ou sans latin)

TELEPHONE:

pour secondaire IV et V: 238-4716
pour secondaire I, II, III: 238-5785

Examens d'admission pour entrer au secondaire I, II, III:

les samedis 5 et 12 février.

Les étudiants (es) intéressés (es) se présentent à la date de leur choix.

Les examens commencent pour tous à 9h30.

Pension de cinq jours
Pension de fin de semaine facultative

la commission de formation professionnelle de la main-d'oeuvre de la région de Montréal-Nord
795, rue Melançon, c.p. 766, St-Jérôme, Qué. 436-1171

DIRECTEUR pour le Centre de formation professionnelle de Joliette

QUALIFICATIONS: posséder un minimum de 15 ans de scolarité et de préférence avoir une formation technique. Être au fait des politiques de main-d'oeuvre.

FONCTIONS: responsable du fonctionnement du Centre de formation professionnelle de Joliette. Diriger le personnel. Assumer la responsabilité de la qualité des cours et des coûts pour dispenser cet enseignement. Participer à la préparation du budget au Centre de collaboration avec le directeur général de la Commission de formation professionnelle.

TRAITEMENT: selon le recueil de gestion du ministère du Travail et de la Main-d'oeuvre du Québec. Environ \$14,000.

Faire parvenir votre curriculum vitae :

BUREAU DE DIRECTION,
Commission de formation professionnelle de la main-d'oeuvre de Montréal-Nord,
795, rue Melançon, C.P. 766,
Saint-Jérôme

Fin du concours: 12 février 1972

Toutes les candidatures seront gardées strictement confidentielles.

ATTENTION: DE LA NEIGE...

Mais ne risquez pas de palpitations:

Achetez un chasse-neige Lawn-Boy

**Chasse
-neige
Lawn-Boy.**



Il a du muscle pour dix... un entraînement à friction, des goupilles de cisaillement pour protéger la boîte d'engrenages. Pas de courroie, pas de chaîne risquant de se briser. Choisissez parmi nos 3 modèles automoteurs: 4 cv 18", ou 5 et 8 cv 26" surpuissants. Dans tous les cas, vous vous félicitez de votre choix des années durant.

**LEVEILLE
SERVICE**



TELEPHONE 666-4117
501, boul. Terrebonne Terrebonne

Pourparlers en vue d'un centre commercial dans l'île Saint-Jean

Selon une source de renseignements que nous avons consultée en fin de semaine dernière, les pourparlers vont bon train et sont sur le point d'aboutir dans le but de construire un centre commercial dans le secteur sud-est de l'île Saint-Jean, tout près de l'autoroute 25. Cette section de l'île a déjà été zonée en conséquence.

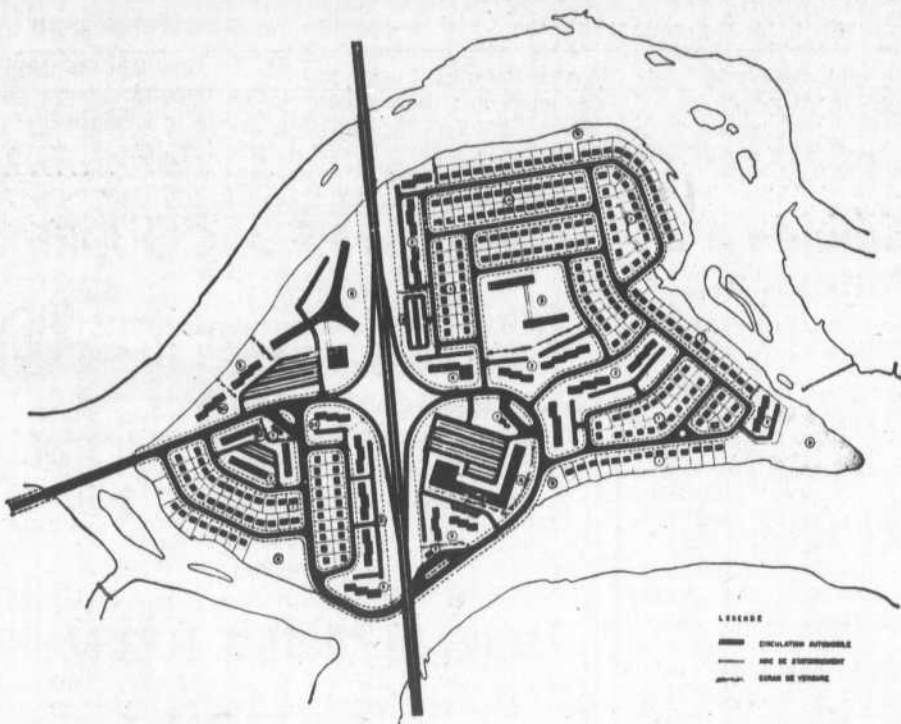
Notre informateur nous a expliqué que les conversations en vue de doter l'île d'un centre commercial sont commencées depuis

quelques mois et que déjà tre serait complété. Les pourparlers se poursuivent.

Une station-service SUNOCO sera érigée dans l'île Saint-Jean

La compagnie de produits pétroliers Sun Oil a acheté les terrains nécessaires (50,000 pieds carrés) dans le secteur sud-est de l'île Saint-Jean à Terrebonne, et se propose d'ériger une station/service SUNO-

CO dans ce secteur. Les travaux commenceraient en avril, selon une information de source sûre. Cette section de l'île est située tout près de l'autoroute 25 et a été réservée aux entreprises commerciales.



LE PLAN DE DEVELOPPEMENT DE L'ÎLE SAINT-JEAN tel qu'il fut présenté il y a quelques années déjà à l'hôtel de ville par un urbaniste-conseil. Les normes de construction ont dû être modifiées par le conseil municipal mais l'ensemble demeure à peu près le même qu'alors. Dans la boucle à droite, en venant de Ville de Laval, on voit un plan du centre commercial et les terrains de stationnement qui avaient été projetés. C'est dans cette partie que la Sun Oil construira une station/service ce printemps.

On demande un commerçant

Les Entreprises Dubord qui mettent en valeur les terrains de l'île Saint-Jean et qui y possèdent des logements, disposeraient d'un sous-sol dans un duplex et demandent si quelqu'un serait intéressé à louer pour y établir un centre de dépannage pour les citoyens du secteur (restaurant et épicerie). Les personnes intéressées à s'établir peuvent compter sur la coopération de M. Dubord avec qui elles peuvent communiquer en composant 669-4560.

le de Blainville (\$28,314), Brébeuf (\$25,155), Saint-Jérôme (\$135,954), Saint-Jovite (\$33,696) et Sainte-Thérèse (\$28,080), dans le cadre des programmes d'initiatives municipales pour combattre le chômage d'hiver. Ces montants sont versés à la suite d'une entente fédérale-provinciale.

ne et Rawdon, faisant état des nombreuses promesses faites par les hommes politiques depuis 1936. Il a ajouté "qu'il ne faudrait pas attendre que la population mette sur pied des comités de citoyens et lance un climat de violence avant que l'on passe à l'action dans ce domaine-là.

La 18: route désastreuse

"C'est une route (la 18) désastreuse au point de vue de la mortalité, au point de vue des accidents" a dit en substance le député du comté de Montcalm, M. Marcel Masse, au cours des échanges de vues à la commission permanente de la voirie et des travaux publics, à Québec, récemment. M. Masse a attiré l'attention de ses collègues sur la construction de l'autoroute 25, entre Terrebon-

Le député de Montcalm a terminé son exposé en disant que Montréal compterait 7 millions d'habitants d'ici l'an 2000 et que les 3 millions de Montréalais qui quitteront la métropole à cette époque toutes les fins de semaine posent des problèmes de congestion épouvantables.

En réponse, le ministre responsable de la voirie, M. Bernard Pinard, a dit qu'il voulait bien faire plaisir au député de Montcalm. "Je vais emprunter une formule chèque au Ralliement créditiste, a dit le ministre, j'essaierai de rendre financièrement possible ce qui est techniquement possible".

Subventions

Cinq subventions pour un montant de \$251,199 qui créeront 145 nouveaux emplois, seront versées à la vil-



LE SUPER-MARCHÉ IDEAL
OU L'ON TROUVE DE TOUT

DANCOSE

- Les meilleures viandes à bas prix
- Un choix incomparable d'épicerie
- Les provisions pour la famille
- Un assortiment de fruits et légumes

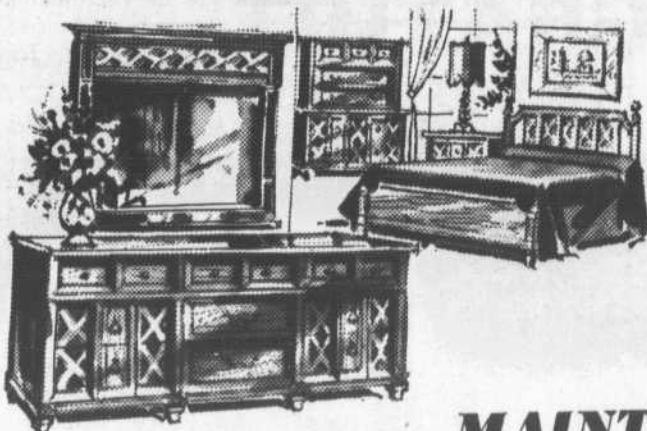
BIERE et
PORTER

TEL.: 3792
666

STATIONNEMENT FACILE
121, RUE ST-JOSEPH



GRAND CHOIX d'ensembles de chambre



TOUS LES
STYLES
● 1972 ●

MAINTENANT
EN MONTRE

- MODERNE ● CANADIEN ● COLONIAL
- CONTEMPORAIN ● FUTURISTIC

ameublements VENNE & McLAUGHLIN

931, RUE LEON-MARTEL 666-8762 TERREBONNE



DRAPERIES
FAITES SUR
MESURE

SERVICE GRATUIT A DOMICILE SANS AUCUNE
OBLIGATION D'ACHAT

666-8762



ameublements VENNE & McLAUGHLIN

931, RUE LEON-MARTEL — 666-8762 — TERREBONNE

La Sûreté découvre 80 caisses de biscuits volés à Terrebonne

Dans la nuit du 18 au 19 décembre, 500 caisses de biscuits disparaissaient d'un entrepôt de Terrebonne. Ces biscuits évalués à \$3,500 appartenaient à la compagnie des Biscuits Leclerc Ltée, de Québec, qui s'appropriait à fermer son entrepôt de la région montréalaise. En même temps que les biscuits, 216 porte-documents évalués à \$1,000 disparaissaient de l'entrepôt de Terrebonne. Ils appartenaient à Joly Sac Inc., établie rue Saint-Joseph.

Mercredi matin le 19 janvier, des agents de la Sûreté du Québec de Saint-Jérôme faisaient trois perquisitions à Montréal et une à Laval. Ces visites dans des établissements commerciaux permettaient de retracer 80 caisses de biscuits et bonbons volés à Terrebonne. L'opération policière était dirigée par l'enquêteur Jean Dagenais. Jeudi le 20, une autre perquisition était prévue à Laval.

L'enquête policière se poursuit pour retracer les autres caisses. Il semble que

les voleurs aient presque terminé de les écarter auprès de grandes et petites

épiceries de la région métropolitaine. (Information "L'Echo du Nord").

Enquête sur l'incendie de l'hôpital

Le coroner du district judiciaire de Terrebonne, le Dr Jean-Louis Taillon, a ouvert hier après-midi à 2h. (mercredi 2 février) l'enquête relativement à la mort de huit victimes qui ont péri dans l'incendie de l'hôpital Saint-Louis de Terrebonne la veille du jour de l'An. Le coroner doit établir les circonstances dans lesquelles sont mortes les huit pensionnaires de cette institution. L'escouade des incendies de la Sûreté du Québec devait faire part des recherches qu'elle a menées à la suite de cette triste tragédie. Le coroner Taillon devait déterminer s'il y avait ou non une responsabilité criminelle dans cet incendie.

Ils attendront en prison

Trois jeunes gens dans la vingtaine, Daniel Côté, Guindo Côté et Robert Grenier, attendront en prison leurs sentences en rapport avec un vol commis il y a quelque temps à Terrebonne. Ils sont accusés du vol d'une bourse contenant de l'argent et des effets personnels appartenant à une jeune fille de Terrebonne. Le vol a eu lieu coin Saint-Sacrement et Saint-Antoine le 14 janvier à la pointe d'un revolver. Ils ont reconnu leur culpabilité aux accusations portées contre eux. (Information "L'Echo du Nord")

Lachenaie: évaluation de \$15,779,065

(LACHENAIE) Le conseil municipal a homologué le rôle d'évaluation pour l'année en cours à son assemblée du 28 janvier, après avoir entendu les plaintes de plusieurs contribuables à une réunion précédente. L'évaluation imposable de la municipalité est passée de \$8,934,000 en 1971, à \$14,788,915 les évaluateurs étant obligés par la nouvelle loi 48 à évaluer les propriétés à leur valeur marchande.

L'évaluation imposable se

divise comme suit: \$5,755,540 pour les terrains et \$9,033,375 pour les bâtisses. L'évaluation non imposable se chiffre à \$137,900 pour les terrains et \$852,250 pour les bâtisses. Au total, \$15,779,065.

Les membres du conseil étudient présentement les différents postes du budget 1972 qui devrait être présenté aux contribuables à une assemblée de la mi-février. On connaîtra alors le taux de la taxation pour l'année.

Les négociations étant rompues après seulement deux rencontres, les parties demanderont au ministère du Travail de nommer un conciliateur.

Selon un informateur, les représentants de la ville offriraient une augmentation de traitement d'environ 7 pour cent.

Les représentants de la ville à la table des négociations étaient le maire Dr François Paquin et M. Jean-Louis Paquin, directeur des services alors que les policiers étaient représentés par M. Jean-Paul Lapointe, conseiller en relations syndicales, MM. Yvon Brisson, Guy Lorrain et André Petit.

CONTRAT DES POLICIERS DE TERREBONNE

Un conciliateur devra être nommé

(TERREBONNE) Les représentants de la Fraternité des policiers ont rejeté au cours d'une séance de négociation le 27 janvier, les offres de la ville en vue de la signature d'un renouvelle-

ment de contrat de travail. Au cours de la première séance en novembre, le conseil municipal avait fait de même lors de la présentation du projet de contrat par les policiers.

On ne peinture pas

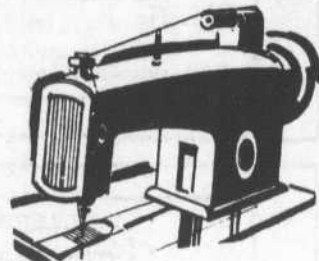
Le peintre ne peinture pas. Il peint, comme l'artiste-peintre. Peinturer, c'est peindre mal.

Suicide d'un Américain

Un citoyen américain recherché par la police de Providence, Rhode Island, pour le meurtre de sa femme, s'est enlevé la vie en fin de semaine du 21 janvier. Son corps a été découvert par deux adolescents dans une grange de la Place Longchamps, au 2,800 chemin Martin, à Saint-Louis-de-Terrebonne. La victime est Michael "Mike" Manzello, 31 ans, de Warwick, Rhode Island, qui aurait mis fin à ses jours en se tirant un coup de revolver de calibre .45. (Information "L'Echo du Nord")

"MACHINES A COUDRE"

- * Réparation
- * Vente - service
- * Neuves
- * Usagées
- * Toutes marques



SPECIAL:

"Singer" reconditionnées à partir de \$20

CENTRE DE COUTURE TERREBONNE

J.-C. Plante (prop.) 538 Masson, Terrebonne

Tél.: 666-8386

Montréal: 321-6936

SPÉCIAL D'OUVERTURE

SUR TOUTES MARCHANDISES: TAPIS, DRAPERIES, STORES, TAPISSERIES

SERVICE A DOMICILE GRATUIT



SUPER SPÉCIAL

TAPIS OZITE

QUANTITÉ LIMITÉE

\$2.99 VERGE CARRÉE

DRAPERIES EN FILET

144" x 95"

QUANTITÉ LIMITÉE

\$34.99

CHOIX DE COULEURS

DRAPERIES DES SEIGNEURS ENRG.

Draperies, tapis, stores, tringles, tapisseries, installation

666-1380

Plusieurs projets à l'A.F.E.A.S.

(TERREBONNE) Soixante-quatre dames participaient le 19 janvier, malgré le vent et le pavé glissant, à une réunion de l'A.F.E.A.S. Les fêtes sont passées et on reprend les activités avec des projets en tête.

Après l'ouverture de l'assemblée par une jolie prière offerte par l'aumônier, l'abbé Jean-Claude Bélanger (désormais mas-cotte de l'AFEAS), la présidente dit son mot de bienvenue et M. l'abbé nous donne quelques réflexions sur un sujet brûlant: l'oeuvre des étudiants du séminaire qui offriront une soirée de théâtre pour les sinistrés du 31 décembre. Bravo à ces jeunes au grand coeur!

Nous cédon la parole à L. Major qui nous

fait la lecture de son procès-verbal tellement vivant qu'on croirait revivre cette soirée de Noël.

Le comité d'éducation (S. Gauthier, présidente) nous offre un sujet de conférence sous forme de forum: "L'enfant de sa naissance à la pré-scolaire". Suzanne apporte une suggestion d'une conférence unisex avec nos époux, avec soeur Georgette Danis qui serait animatrice; ceci aurait lieu en avril.

Un court rapport financier par Lise Ross termine la soirée.

La vice-présidente nous parle d'amour et participation des membres; l'objectif fixé a été réalisé: nous sommes 100 membres enregistrées. Bravo, Nicole!

A l'art ménager, J. St-Louis nous explique la courte-pointe en prenant exemple sur un joli "confortable" de sa fabrication, chaque carré de tissu différent lui rappelant un bon souvenir. Elle jette les bases de notre projet de juin: le bazar. Comme au bon temps de grand-mère, la proposition est acceptée avec enthousiasme.

Mme Santerre nous montre à son tour un joli appliqué qui peut se faire sur couvre-lit, tabliers ou autres, d'un modèle genre "marquise".

Puis, une démonstration par M. Auclair: comment monter un chien pékinois en phentex. A ce moment, M. l'aumônier devant se retirer, Mariette lui en offre un tout blanc ce qu'il accepte en rougissant de plaisir. Un prix de mérite est offert à Jocelyne Bolduc comme gagnante du mois pour les travaux de tri-

cot. Thérèse Boucher remporte le prix de présence.

Au cours de la pause-café on nous présente les produits Artex ou peintures sur toiles, velours, etc. A la prochaine! (Liliane Lapointe, présidente).

Des cours pour dames

Les cours de développement pour dames et demoiselles, sous la direction de madame Paulette Ménard, ont lieu du lundi au jeudi soir entre 6h et 9h 30 à l'école Léopold-Gravel (entrée rue Ouimet). Madame Ménard en est à sa sixième année de ces cours qui sont sous l'égide du service de la récréation de la Ville de Terrebonne. Toutes les dames et demoiselles de la région y sont cordialement invitées.

Le coût des cours est de \$7 par mois et on s'y inscrit en se rendant à l'école précitée entre 6h et 9h. Pour informations: 666-9434.

Une soirée bavaroise

Les équipiers de la Ligue de hockey Dépression organisent une soirée bavaroise qui aura lieu samedi soir le 4 mars dans la grande salle de l'école Léopold-Gravel, à laquelle ils vous invitent

Lundi, mardi, jeudi
et vendredi soir
de 6h.30 à 9h.

666-3226

Dr L. CHANTELOIS

chirurgien-dentiste
279, rue Saint-Joseph, Terrebonne

DR GABRIEL MORO
Chirurgien-dentiste

BUREAU
Tous les jours sur rendez-vous.
741, rue St-Pierre, 666-3231
Terrebonne



MAXIME BRISEBOIS

courtier d'assurance agréé
depuis 41 ans

3256, boul. St-Charles
LACHENAIE

666-6312

EXAMEN DE LA VUE

Dr L.-P. RAYMOND, O.D.

OPTOMETRISTE

Professeur à l'Université de Montréal
BUREAU TOUS LES JOURS TERREBONNE
SAUF MERCREDI et VENDREDI 595, RUE THEBERGE

EXAMEN DE LA VUE

Dr GILLES SEGUIN, B.A., O.D.

Optométriste

SUR RENDEZ-VOUS

741, rue Saint-Pierre, Terrebonne 666-4027

VERRES DE
CONTACT

SUR RENDEZ-VOUS:
MARDI — JEUDI — VENDREDI:
9H. à 6H. — 7H. à 9H.

Dr Robert Lambert

OPTOMETRISTE
EXAMEN DE LA VUE

650 MONTÉE DU MOULIN
(CENTRE D'ACHATS ST-FRANÇOIS)
VILLE DE LAVAL

Téléphone:
665-8555

SI VOUS AVEZ
UN PROBLEME
D'ALCOOLISME

dans votre foyer, les
groupes familiaux Al-
Anon peuvent vous aider
à le résoudre. Veuillez
communiquer par télé-
phone à 729-3034 et on
vous mettra en contact
avec un représentant à
Terrebonne.

MEDECINE GENERALE

MALADIES DE LA PEAU

M. LEMAIRE, m.d.

Bureau: lundi au vendredi incl.
11 h. à midi — 2 h. à 4 h. — 7 h. à 9 h.

741 Saint-Pierre, Terrebonne

666-3841

Dr JEAN-GUY LAROSE, M.D.

Bureau sur rendez-vous
Lundi, mardi, mercredi, vendredi
l'après-midi et le soir

693, St-Pierre

666-4421

Terrebonne

Dr MAURICE SAINT-AMAND, M.D.

Bureau tous les jours 2 à 4 — 7 à 9 heures

VISITES A DOMICILE

594, rue Théberge

666-8830

Terrebonne

Pharmacie Dr François Paquin

278, ST-JOSEPH

666-3762

TERREBONNE

Médicaments — Cadéaux
Produits de beauté
Service de photos

SERVICE D'AMBULANCE

LIVRAISON GRATUITE — 9.30 A.M. à 9.30 P.M.
pour toute commande de \$2.00 et plus

dès maintenant. On a réservé les services de l'orchestre bavarois "The Bavarian Serenaders". L'entrée a été fixée à \$2.50. On tirera au sort plusieurs prix de présence. On peut réserver ses billets immédiatement en composant 666-6515, 666-4056 ou 666-4714.

666-3731

BLANCHARD et AUGER

NOTAIRES

741, rue Saint-Pierre,

Terrebonne

GRAVEL & GRAVEL

NOTAIRES

145, Saint-André
Terrebonne

666-9222
666-3001

Le soir: rendez-vous seulement

Me P.-E. LAROSE, B.A., LL.L.

NOTAIRE

1152, rue RENAUD
MASCOUCHE

474-2410



Dr GILLES-E. CHAPUT,

B.A., D.C.

DOCTEUR EN CHIROPRATIQUE

RAYONS-X

HEURES DE BUREAU:
sur rendez-vous
seulement
2933, Ste-Marie,

Lundi et Jeudi: 1h. à 9h.
mardi et vendredi: 4h. à 9h.
mercredi et samedi: cas d'urgence.

Mascouche

Tél.: 474-2981

666-9190

Dr LUC-J. GAGNON B.A., D.C.

CHIROPRA TI CI EN

Sur rendez-vous

761, rue L.-Lachapelle,

Terrebonne

4379, St-Hubert

525-3311

Montréal

JEAN-JACQUES HAMEL, C.R.

AVOCAT et PROCUREUR

621, rue Théberge,

Terrebonne

Résidence: 666-4059

CLAUDE PAQUETTE

AVOCAT

Brière, Boivin, Paquette et Beaulac
240, rue Saint-Jacques

Montréal

842-9914

Rés. 666-4596

LEROUX, LEROUX, NANTÉL, PAPIN ET ASSOCIÉS

Ingénieurs-conseils

Les estimateurs professionnels

Leroux, Beaudry, Picard et Associés Inc.

110, Place Crémazie

384-4220

Montréal

ALFRED TROTTIER

Ingénieur-conseil — Arpenteur-géomètre

Duvernay

800, rue MONTROSE

Téléphone:
661-9210

LIVRAISON

666-3415

Pharmacie Ouimet

748, RUE SAINT-PIERRE

TERREBONNE

LOUISE
OUMET
GAUTHIER
PROP.

A votre service:

BUREAU DE
POSTE

pour mandats, timbres

J.-M. Fontaine honoré par l'Optimiste international



Lors de la remise de charte du Club Optimiste Saint-Henri-de-Mascouche, le gouverneur du district Québec-Maritimes, Me Pierre Bouchard, a remis une montre en or à M. Jean-Marc Fontaine, ex-président du Club Optimiste de Terrebonne. M. Fontaine a mérité le titre de président distingué pour l'année 1970-1971. Il y a 4,000 Clubs Optimistes au niveau de l'international: 141, présidents qui se sont mérités un tel honneur. Dans le district Québec-Maritimes, des 117 clubs, onze clubs du district ont mérité le titre de club "honneur" avec président distingué. M. Fontaine, en remerciant celui qui lui a remis la montre, mentionna qu'il ne méritait pas cet honneur mais que son club et ses membres le méritaient. Il souligna l'aide que ses officiers et présidents de comités lui ont fourni lui permettant de devenir président distingué.

Les Optis de Terrebonne à Mascouche



Onze couples de Terrebonne étaient présents à la remise de charte du Club Optimiste de Mascouche, samedi le 22 janvier. De ce nombre nous voyons sur la photo le président de Terrebonne, et son épouse, M. et Mme René Dubois, de même que M. et Mme Raoul Chartrand. Ce fut une soirée très bien organisée où les membres du nouveau club, accompagnés de leurs épouses, ont participé en très grand nombre. Outre le club de Terrebonne, les clubs de Laval, Ville des Laurentides, l'Épiphanie et Val-Martin étaient représentés. Le repas qui fut servi par le buffet "Chez Drien", le vin aidant, fut très apprécié des participants de même que l'orchestre et l'orgue.

Autres photos Optimistes en p. 18

Vente, installation et réparations de
POMPES À EAU
neuves ou usagées, tous modèles
Service en tout temps, appeler:
M. BOUDREAU

5380, rue Sophie Tél.: 666-8715

LAVAGE D'AUTO GRATUIT

avec achat de 15 gallons d'essence
(cartes rouges exclues)

BP AUTONET BP (GAS BAR)

7 a.m. — 11 p.m. — dimanche: 9 a.m. — 9 p.m.
695, boul. des Seigneurs, Terrebonne



ÇA BOUGE À ST-LOUIS

NOS COURS DE SABLIER POUR PARENTS:
UNE INITIATIVE APPRÉCIÉE!

Un gros merci à soeur Angèle Lemire pour le brio avec lequel elle a donné ces cours aux parents de nos élèves lundi et mercredi passés.

Deux cents parents ont assisté à chacun de ces deux cours, manifestant ainsi un grand intérêt à cette initiative de l'école St-Louis.

JOURNÉES PÉDAGOGIQUES FRUCTUEUSES!

Grâce à la bonne volonté et à la maturité de notre corps professoral, nos trois dernières journées pédagogiques se sont déroulées dans la sérénité, avec un esprit de collaboration et de compréhension qui est tout à l'honneur des enseignants:

plénières et réunions de coopératives-degrés ont toutes été couronnées de succès.

Merci aux représentants du Conseil provisoire pour l'information donnée et merci également à nos consœurs de 2e année pour la préparation d'un excellent festin, mardi dernier.

FESTIVAL SAINT-LOUIS 72, LE 3 MARS

Danielle Dubois, Louise Duval, Micheline Fortin, Mariette Gouger, Lise Houle, Michelle Déziel, Francine Béland et Solange Gilbert forment le comité d'organisation du Festival St-Louis 72 qui se déroulera à l'école St-Louis, le vendredi 3 mars prochain. Une prochaine édition de votre

Revue de Terrebonne vous donnera tous les détails de cette journée mémorable.

SOIRÉE DE LA LOI 27 À L'ÉCOLE ST-LOUIS

L'Atelier pédagogique St-Louis en collaboration avec le conseil de l'école est en train de préparer une grande soirée d'information sur la loi 27 qui se tiendra à l'école St-Louis vers la fin du présent mois. Tous les parents seront convoqués à une soirée mi-instructive, mi-récréative. Nous vous donnerons très bientôt tous les détails de cette soirée qui s'annonce très agréable. Claude Hamer, Directeur.

Un nom pour l'aéroport

La Société d'histoire de l'île Jésus, présidée par M. Josée Limoges de Sainte-Rose, a convoqué pour ce soir, jeudi 3 février, une assemblée des sociétés historiques de la région des Mille-Îles au presbytère de Sainte-Rose, en vue de recueillir les suggestions pour trouver un nom approprié au nouvel aéroport de Sainte-Scholastique.

SUR VOTRE CARNET

EN FEVRIER

JEUDI LE 3 — Assemblée du conseil municipal de Terrebonne. 8H.

LUNDI LE 7 — Assemblées des conseils municipaux de Lachenaie, Mascouche, Saint-Louis-de-Terrebonne et La Plaine.

JEUDI LE 10 — Commission scolaire de Terrebonne. SAMEDI LE 12 — Soirée bavaroise au Manoir Notre-Dame Mascouche, au profit des Jouyencelles.

UN SERVICE PUBLIC OFFERT PAR



VENTE — RÉPARATION

MANTEAUX
TOUT FAITS
ET SUR MESURE
PRIX MODIQUES

TERREBONNE 666-8592
155 ST-ANDRÉ



Semaine nationale
de l'électricité
du 6 au 11 février

**PARTOUT
L'AVENIR EST
ÉLECTRIQUE**

**L'ÉLECTRICITÉ, SYMBOLE
DE LA JOIE DE VIVRE!**

Le progrès technique s'occupe des tâches difficiles et désagréables, laissant à l'homme le loisir d'occuper son temps à des travaux plus enrichissants et plus créateurs. L'électricité est à l'avant-garde du progrès. Elle est le pilier de l'ère moderne, l'élément indispensable au bien-être. C'est en ce sens que l'on peut dire avec raison qu'elle symbolise la joie de vivre.

Présente à tout instant, l'électricité nous aide à mieux vivre.
Ne l'oublions pas.

VOS AMIS, LES ÉLECTRICIENS DE LA RÉGION :

GUY BOLDUC

Maître
Electricien

933, rue Ouimet
666-8732
Terrebonne

ANDRÉ CHAPLEAU ÉLECTRIQUE

Spécialiste
en chauffage
électrique

1018, St-Antoine
666-4422
Terrebonne

CORBEIL ÉLECTRIQUE ENR.

Entrepreneur
électricien

716, St-Louis
666-3258
Terrebonne

J.R. LAPOINTE & FILS INC.

Spécialistes
en chauffage
électrique

719 A.-Corbeil
666-3911
Terrebonne

J.P. SIGOUIN L.T.E.E.

Spécialiste
en chauffage
électrique

702 boul.
Terrebonne
666-4115
Terrebonne

MASCOUCHE ÉLECTRIQUE

Jean Laliberté
Entrepreneur
électricien

1441, rue Poirier
Tél.: 477-0678
Mascouche-Ouest

Calendrier scout 1972

MICHEL LONG



de la troupe scout de Terrebonne, a vendu cinquante calendriers scouts au cours de la dernière campagne et s'est classé le septième meilleur vendeur de la région. La vente de cette année a connu un franc succès puisque 6,250 calendriers scouts ont été vendus dans le district Saint-Jérôme.



RENCONTRE DE CHEFS - Récemment avait lieu une rencontre spéciale de tous les détenteurs du Brevet Badge de Bois de la Région Nord-Métropolitaine. Des chefs et cheftaines scouts accompagnés (es) de leurs époux (épouses) venaient de Mont-Laurier, Ste-Agathe, St-Jérôme, St-Eustache, Ste-Thérèse, Terrebonne et Montréal. Au cours d'un souper, ces chefs scouts ont pu renouer des amitiés et se motiver pour être plus efficaces dans leur travail. Le Brevet Badge de Bois est la plus haute reconnaissance de compétence qu'un chef scout peut obtenir.



Démarrage électrique... Marche arrière... Point mort... Frein de stationnement... Voie large... Freins à disque... Obtiendrez-vous tout cela sur une motoneige d'une autre marque?

Qu'est donc qu'une bonne motoneige? La motoneige que vous aimeriez avoir. C'est une machine dotée d'un système d'allumage rapide et fiable... comme le système MagFire Johnson. Dotée de la marche arrière, du point mort, du démarrage électrique et d'une transmission Super-Torque. Comme le Skee-Horse Johnson Wide-Trac. Equipée enfin d'une chenille ultra-résistante, de freins à disque, de phares à faisceaux scellés, d'un frein de stationnement et d'un châssis monocoque tout acier...

Comme toutes les Johnson!

**LEVEILLE
SERVICE**

TELEPHONE
501, boul. Terrebonne



666-4117
TERREBONNE



SOUPER SCOUT A LACHENAIE - A la mi-décembre, à Lachenaie, se tenait le deuxième souper des chefs scouts de la branche éclairer du district de Saint-Jérôme, au cours duquel M. André Poitras, du Centre national, était con-

férencier. La ville de Terrebonne était représentée par M. et Mme Kenneth Long, M. et Mme André Moise, MM. Philippe Pilette et André Archambault. Sur notre document, M. et Mme Long, M. Archambault.

Nouvelles du mouvement scout

Félicitations à Michel Long de la troupe Terrebonne qui a réussi à vendre

50 calendriers scouts lors de la dernière campagne.

Selon un relevé effectué par l'Association des Scouts du Canada, section Saint-Jérôme, 12 pour cent des chefs du secteur détiennent une "badge" de bois, dont André Archambault, Kenneth Long et Maurice Vézi-na de Terrebonne.

Le souper des chefs de la branche éclairer a regroupé 50 personnes qui ont entendu M. André Poitras, membre du Centre national, parler des garçons de 12 à 14 ans, leurs goûts, intérêts et besoins.

Bal musette

Le 12 février prochain, aura lieu la soirée annuelle de notre BAL MUSETTE. Il y aura danse avec orchestre sous la direction de M. Donald Laverne. Hâtez-vous de vous procurer vos billets, il n'y aura pas de vente à l'entrée.

L'électricité, j'adore.



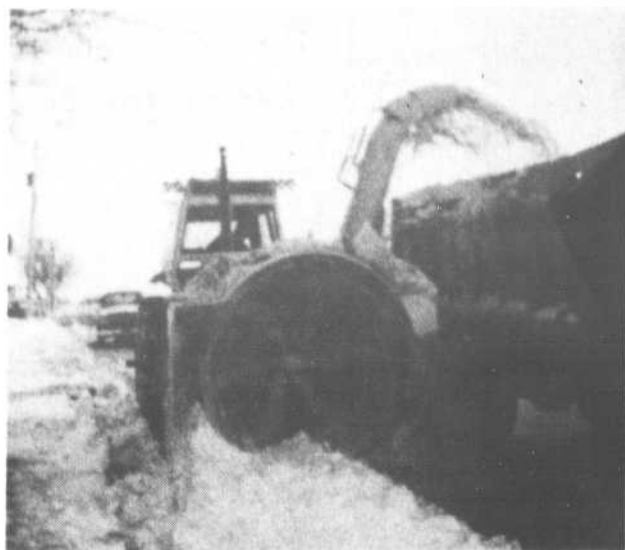
Vu ma très grande sophistication, je suis prête à rechercher ce qui va de plus récent et de plus audacieux en tout. Il est tout à fait naturel que j'aie le brio pour l'électricité. J'aime en entendre de nouvelles, la encore, mon intuition féminine m'a bien servi lors de l'achat de notre maison, tout à l'électricité. NOVELEC. Ma maison est une maison absolument merveilleuse! L'éclairage est bien d'aujourd'hui et en accord avec notre style de vie. Grâce à des installations électriques adéquates, nous utilisons tout ce qui va de plus actuel en fait d'appareils électriques sans crainte de surcharger les circuits. Et le chauffage électrique nous apporte un bien-être permanent pour une meilleure joie de vivre. Oh! J'aimerais publier de vous parler d'Albert. Voyons, chère amie, Albert ce n'est pas mon chauffeur, c'est mon chauffe-eau électrique CASCADE. Avec lui, jamais nous n'avons manqué d'eau chaude propre. Quelle présence!



Oui! L'électricité j'adore.

Semaine nationale de l'électricité du 6 au 11 février 1972

LES NOUVELLES DE LA PLAINE



(LA PLAINE) C'est juste si M. Pierre Villeneuve a assez de neige cet hiver pour essayer sa souffleuse toute neuve. On n'a plus les hivers qu'on avait!

NAISSANCES

Marie, Martine, Suzanne, Isabelle, enfant de M. et Mme J.-P. Tremblay (Lise Cloutier).

Joseph, Serge, Claude fils de M. et Mme Yves Francoeur (Lise Auclair).

DISTRIBUTION DU COURRIER

Le ministère des Postes a autorisé un changement dans la distribution du courrier. M. Roland Thérien distribuera le courrier des résidents de La Plaine qui étaient desservis par Sainte-Anne-des-Plaines, soit le rang Sainte-Claire et le boulevard Laurier. Par contre, il ne fera pas le haut de La Plaine et le tré-carré. La partie faite par Saint-Lin et Mascouche reste inchangée pour le moment.

DE DOUALA

Du frère Beausoleil nous avons reçu avec grand plaisir quelques mots au terme de sa première année en terre africaine. Il dit se souvenir de nous avec joie, mais soyez assuré frère

Beausoleil que ce souvenir est réciproque et en ce moment nous pensons particulièrement à vous qui avez la grande douleur de n'avoir pu être avec votre famille aux derniers moments de monsieur votre père, M. J. Beausoleil, décédé récemment. Nous étions avec vous en ces moments tristes.

BON VOYAGE

...à M. et Mme Lionel Robert qui font un séjour en Floride.

CARNAVAL

Des soirées dans le cadre du carnaval auront lieu cette année au gymnase de l'école les 19 et 26 février et le rendez-vous du souper traditionnel est fixé au 4 mars. Bienvenue à tous!

Annuaire Bell

Les annuaires de Bell Canada seront distribués cette année encore par les membres du Club Optimiste de Terrebonne, samedi le 12 février, dans la Ville et la Paroisse de Terrebonne ainsi qu'à Lachenaie.

ENGAGEMENT

Via le Conseil Régional des Loisirs Lanaudière, le gouvernement fédéral finan-

ce le travail de deux employés au service du DEVELOPPEMENT COMMUNAUTAIRE EN LOISIRS. Mlle Nicole Boivin et M. Doris Matthieu deviennent les deux seules personnes rémunérées travaillant pour les loisirs.

Les loisirs de La Plaine

Lundi, mardi et jeudi, (locaux des loisirs): 4.00 à 5.50 p.m. et 6.30 à 10.00 p.m. pour tous;

Vendredi, (gymnase): 4.30 à 5.30 p.m. pour enfants de 6 à 9 ans, 6.30 à 8.00 p.m. pour filles de 9 à 14 ans, 8.00 à 9.30 p.m. pour garçons de 9 à 14 ans et 9.30 à 11.00 p.m. pour adultes;

Samedi, (locaux des loisirs): 9.00 à 12.00 a.m., ballon-balai. (Gymnase): 1.30 à 5.00 p.m. pour tous;

Dimanche, (locaux des loisirs): 1.00 à 4.30 p.m. pour tous.

N.B. La monitrice-surveillante Mlle Nicole Boivin est sur les lieux à toutes les heures mentionnées. Elle est libérée le mercredi seulement.

APPEL D'OFFRES

Dames et demoiselles de 17 ans à 40 ans sont invitées à donner leur nom afin de former une ou plusieurs (?) équipes de ballon-balai. Ces équipes évolueront dans le cadre des rencontres sportives du carnaval. "Faites marcher vos doigts"... appeler Nicole Boivin, 223-5127.

La même offre est faite aux hommes. Les intéressés sont priés de donner leur nom à M. Jacques Villeneuve, 223-5303.

LA PLAINE vs STE-ANNE-DES-PLAINES

Les 20 et 22 janvier dernier, des équipes féminines de ballon-balai (9 à 12 ans) se sont amicalement rencontrées. La première jou-

te a donné raison à nos aimables adversaires, 1 à 0 pour Ste-Anne-des-Plaines. La seconde joute affiche l'égalité de 1 à 1. Le but des équipières de La Plaine a été marqué par Sylvie Villeneuve, après une seconde manche passablement mouvementée. Bravo les filles!...

La prochaine rencontre aura lieu le 4 février dans le cadre des activités du carnaval de Ste-Anne-des-Plaines.

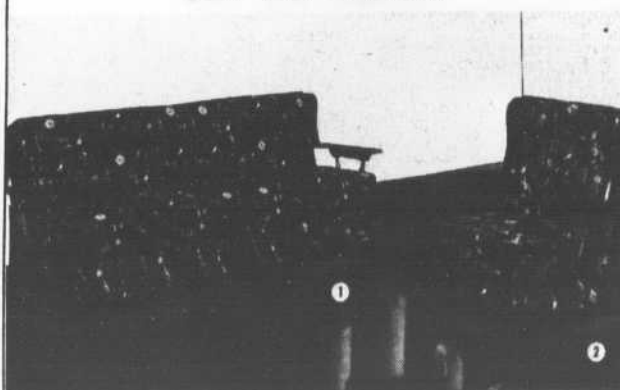
CARNAVAL

Le carnaval qui a débuté le 28 janvier, va bon train. Jeudi soir le 3 février, à 6h 30, hockey local "Bantam"; à 7h 30 hockey "intercités" pour les Pee-Wee - (suite à la page 15)

spécial futurs mariés



SET DE SALON



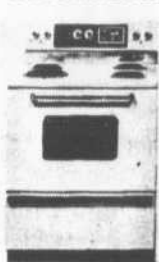
SET DE CHAMBRE



SET DE CUISINE



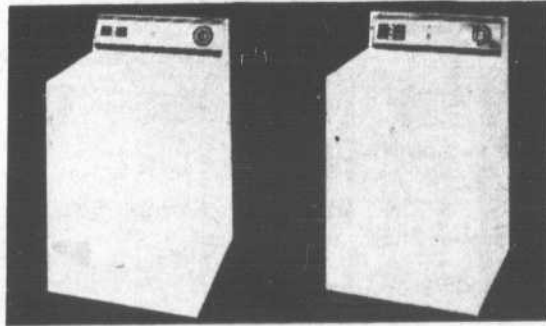
CUISINIÈRE



RÉFRIGÉRATEUR



LAVEUSE ET SECHEUSE



**GRATUIT UNE BALAYEUSE VALEUR DE \$189.00
AVEC L'ACHAT D'UN MENAGE (DE \$1699.00)**

AMEUBLEMENTS R. SIMARD

66, BOUL. STE-ANNE

STE-ANNE DES PLAINES

625-9625

CENTRE GASTRONOMIQUE



BELLA VISTA

- COCKTAIL LOUNGE
- SALLE A MANGER
- SALLE DE RECEPTION



N'oubliez pas de venir vous amuser au Bellavista, les vendredis, samedis et dimanches soirs, avec l'organisateur André Paradis et ses chanteurs.

VOTRE HÔTE: MICHEL MONTARULI

88, MONTEE MASSON

DUVERNAY

LAVAL

TEL.: 661-2544

LES NOUVELLES DE SAINTE-ANNE

CARNAVAL...

(suite de la page 14)

Immaculée-Conception VS Sainte-Anne; jeux d'enfants pour âge préscolaire; 8h 45 ballon sur glace, hommes, "intermédiaire B", Panthères de Lorraine VS Sainte-Anne; 9h 15, ballon sur glace, femmes.

Vendredi le 4 février, à 6h 30, ballon sur glace, filles "10-12 ans"; 7h 30 ballon sur glace, "Pee-Wee"; 8h 15, hockey intercéités "Midjet" Saint-Pierre-Claver VS Sainte-Anne; jeux pour étudiants de 8e année et plus.

Samedi le 5, salle de l'école Saint-François, pièce de théâtre, "Le plus heureux des trois"; 1h 30, présentation pour les enfants dont l'entrée sera de \$0.50 et pour adultes \$1. On vous promet une intrigue corsée et des rires continus. Si vous avez ri l'an passé, cette année vous en pleurez. A 8h, représentation pour adultes. Entrée \$1.50 et \$1.25.

Dimanche le 6, 1h courses d'endurance en moto-neige à l'extrémité nord du projet G.T.C.; à l'école Saint-François à 1h 15, jouete de hockey-ball, conseil municipal et commission scolaire 1 et 2 VS le service de loisirs; 1h 45, ballon sur glace, fillettes "5-9 ans"; 2h 15, hockey adultes: le Lionel Clermont VS Sainte-Anne; jeux des pères avec leurs enfants du primaire, compétition pour tous: courses à bicyclettes sur glace; 4h 15, spectacle. De 5 à 7h, Jean Béliveau le joueur étoile du Canadien sera au Chalet des Erables et vous pourrez le rencontrer.

Il y aura un souper au Chalet des Erables à \$1.25. A 7h 30, le grand public sera admis à la danse et remise des trophées aux méritants, gracieuseté de la municipalité de Sainte-Anne.

DECES

Le frère Conrad Léveillé est décédé à l'âge de 63 ans à l'hôpital Saint-Eusèbe de Joliette. Il laisse dans le deuil sa sœur et ses frères Mme Odilas Forget (Gabrielle), Henri, Arthur, Léopold, Urbain, Jérôme et Georges-Émile. Les funérailles auront lieu à la maison provinciale des Frères Maristes à Saint-Jean-d'Iberville.

CARNAVAL '72

Epargnez \$1.00 en vous procurant les trois billets ensemble. Vous ne paierez que \$9.00 au lieu de \$10.00.

Deux activités intéressantes à ne pas manquer:

27 février (2.00 p.m.): COURSE D'ENDURANCE DE MOTONEIGES, (durée de 2 heures). Les départs se font selon l'ordre des inscriptions. M. Gérard Chaumont (Garage Chaumont, La Plaine) se charge de recueillir vos inscriptions. Hâtez-vous.

20 février, (1.00 p.m.): COURSE AU TRESOR pour tous. C'est un type de rallye à pied. Excellente façon de mesurer votre sens de l'observation et votre endurance.

A NE PAS OUBLIER, les billets des soirées sont en vente dans tous les endroits publics de La Plaine.

Les Duchesses et les Ducs peuvent aussi vous en procurer.

Vous avez jusqu'au vendredi 3 mars pour encourager les vendeurs de billets. Après ce temps limite, selon le critère du plus grand nombre de billets vendus, seront élus la reine et le roi du Carnaval '72.

Pierrette Gauthier, Loisirs La Plaine.

CARNAVAL '72

Le temps tourne aux festivités hivernales. D'aimables personnes ont bien voulu recréer le cortège saisonnier des officiels du carnaval.

Place aux Duchesses: Mlle Louise Aubry, Mme Micheline Bernier, Mlle Ginette Gladu, Mlle Gisèle Limoges.

... Et aux Ducs: M. Raphaël Gauthier, M. Gabriel Léveillé, M. Gilles Renaud, M. Serge Therrien.

Les bouffonneries et le très grand sourire de M. Bonhomme Carnaval ne manqueront pas de vous extorquer quelques mimiques drôles!

Pour être pleinement de la fête, trois dates à retenir:

19 février, (8 hres): PRESENTATION DES DUCS ET DUCHESSES et SOIREE DANSANTE, gymnase Ecole St-Joachim, buffet froid, orchestre Gilles Lauzon, bar, admission: \$2.00.

26 février, (8 hres): SOIREE BAVAROISE costumée,

gymnase Ecole St-Joachim, orchestre Allemand (5 musiciens), bar, admission: \$3.00;

4 mars, (7 hres): BAL DES COURONNEMENTS, remise des trophées, tirage du carnaval, repas complet chaud plus vin, boisson, orchestre Zodiaques, admission: \$5.00 le couvert.

REMERCIEMENTS

Pour la collaboration et la sympathie manifestées à



MONTRES BIJOUX

de qualité à bas prix

REPARATION de MONTRES sur place

OUVRAGE GARANTI

Service prompt et courtols

A. McLaughlin

931, L. Maréchal 666-8762 Terrebonne

la cause des loisirs, l'équipe des directeurs des loisirs de La Plaine tient à remercier M. Aimé Despatie, directeur de ce journal. Grâce à la portée de ce moyen d'information, les messages d'intérêt public peuvent vous rejoindre.

Les Directeurs des Loisirs La Plaine, par Pierrette Gauthier.

Naissances

(TERREBONNE) Les nouveau-nés suivants ont été baptisés le 23 janvier: Marie, Francine, Josée, fille de M. et Mme Pierre Corbeil (Marielle Camirand). Parrain et marraine, M. et Mme Jacques Camirand.

Marie, Johanne, Julie, fille de M. et Mme Jean-Claude Delorme (Huguette Vaillancourt). Parrain et marraine, Jean-Claude et Johanne Vaillancourt.

Marie, Gisèle, Solange, Maryse, fille de M. et Mme André Collette (Solange Larouche). Parrain et marraine, Gilles Larouche, Gisèle Menard.

Marie, Lucille, Isabelle, fille de M. et Mme Pierre Giroux (Monique Lacroix). Parrain et marraine, M. et Mme Clément Beauregard. Joseph, Robert, Jess, fils de M. et Mme Glen Wallace (Danielle Lauzon). Parrain et marraine, Robert et Carole Lauzon.

Joseph, Hubert, Steve, fils de M. et Mme Gilles Paré (Jocelyne St-Pierre).

Parrain et marraine, M. et Mme Hubert Paré.

Théo, fils de M. et Mme Théo Béland (Nicole Trudelle). Parrain et marraine, M. et Mme Maurice Guindon.

Deux gagnants

(TERREBONNE) M. Jean Bernard, courtier en assurances, a gagné une batterie d'une valeur de \$36.50 lors du tirage mensuel au Garage Ernest Leroux Inc. de la rue Masson, le 29 janvier. Le billet avait été tiré par M. Gaston Desjardins. Un \$5 de gazoline a été remporté par M. Boisset, rue Masson, qui avait été pigé par M. Rolland Ouellet de la rue Saint-Sacrement. Le prochain tirage aura lieu le 26 février.

NOUVEAU! PATRONS SIMPLICITY

CHEZ ROLLANDE

LA MAISON DU COUPON

192, RUE SAINT-ANDRE

TERREBONNE

TISSUS A LA VERGE — SPECIALITE: COUPONS ACCESSOIRES DE COUTURE

COUPONS DE DRAPERIES - RIDEAUX (1 verge à 30 verges) BAS PRIX

HEURES D'AFFAIRES:

Lundi: 1 h. à 6 h.
Mardi-mercredi: 9 h. 30 à 6 h.
Jeudi-vendredi: 9 h. 30 à 9 h.
Samedi: 9 h. 30 à 5 h.

Les nouveaux tissus et teintes du printemps sont arrivés. Venez nous voir!



ENEZ VOUS DIVERTIR, DANSER ET BOUFFER TOUTE UNE SOIREE!



IL Y A UNE PLACE POUR VOUS!!!

BAL MUSETTE et GUEULETON

organisés par le

MOUVEMENT SCOUT DE TERREBONNE

SAMEDI, LE 12 FEVRIER, A 8 H. 30

ECOLE LEOPOLD-GRAVEL

Vous pourrez commander vos consommations favorites

ENTREE: \$3.50 PAR PERSONNE

INFORMATIONS: **666-8510**

Meilleurs vœux de succès au Mouvement Scout de Terrebonne

METRO



BEAUSOLEIL

OU VOTRE DOLLAR VAUT PLUS!

Chaque semaine des spéciaux pour vous faire épargner

TEL. 666-4158

529 SAINT-LOUIS
TERREBONNE

930 DES SEIGNEURS, TERREBONNE

IMPORTANT

TOUTE LA POPULATION EST CORDIALEMENT INVITÉE A UNE ASSEMBLÉE D'INFORMATION SUR LA LOI 48

(évaluation foncière selon la valeur marchande)

CONFÉRENCIER: M. MAURICE CHAYER, évaluateur municipal, commissaire industriel, inspecteur des bâtiments.

BUT: Informer la population sur la teneur et la portée de la loi 48;

Répondre aux questions des contribuables sur les lois qui régissent l'évaluation municipale.

ENDROIT: salle supérieure de l'hôtel de ville.

JOUR: mardi le 15 février à 8h30 p.m.

Cette assemblée est sous les auspices de l'ASSOCIATION DES CITOYENS DE TERREBONNE INC. qui a pour but principal de voir à l'éducation de ses membres et du public en général.

INVITATION SPÉCIALE A TOUTE LA POPULATION

Robert Perron, secrétaire-trésorier, 675, rue de Saint-Malo (666-8965)

Qu'est-ce qu'un rallye?

Voilà ce que bien des gens se demandent. Eh bien! C'est aujourd'hui que je vais essayer de répondre à cette question.

Le rallye est un sport très intéressant et a de nombreux avantages sur les autres formes de sport automobile; les épreuves se déroulent sur les chemins publics et à des vitesses légales et bien souvent les vitesses limites du gouvernement, si bien que votre voiture de tous les jours fait facilement l'affaire. Il est aussi un sport de participation car le navigateur est aussi essentiel que le pilote dans l'équipe et peut très bien être votre femme ou votre petite amie.

Le rallye est surtout une épreuve de régularité et de précision au volant; il y a un peu de conduite rapide surtout dans les "sections fermées" des épreuves d'envergure. Il n'y a rien de très compliqué: il faut tout simplement suivre les indications de la feuille de route que l'on vous remet au départ.

Exemple: 0.00 à gauche, 0.05 vers l'avant, 1.80 pont, 5.09 droite au "T".

Mais parfois il y a de petites complications dans les indications. Et on peut lire au haut de la section: "Comptez le ou les chemins. Vous êtes sur le chemin numéro 1. Aux intersections en forme de "T", comptez dans le sens anti-horaire". Si le millage ne correspond pas à une intersection ou si votre auto ne se trouve pas sur une route, c'est signe que quelque chose ne va pas.

C'est donc un sport qui n'exclut pas l'intelligence ni la présence d'esprit. Au

contraire c'est principalement le rôle du navigateur que de déchiffrer les instructions et de garder le pilote sur la bonne route, alors que le pilote tient la voiture sur le chemin.

VITESSE

Non, car en plus de suivre la direction les équipes doivent respecter des moyennes de vitesse:

exemple: On vous demandera, entre 9.08 milles et 16 milles vous devez maintenir une vitesse de 32.4 M.P.H. ou de faire en 3 minutes la distance entre 18.00 et 20.00 milles.

Pour faire un rallye vous devez souvent vous servir d'une petite équation mathématique D-V-T (distance égale vitesse par le temps). Pour être sûr de toujours rattraper le temps perdu, si le navigateur s'écarte "dans ses feuilles", il faut rouler légèrement en avance sur son temps alors le temps à rattraper est moindre. C'est à ce moment qu'un bon pilote entre en jeu en rattrapant le temps perdu.

Pour contrôler les concurrents les organisateurs se servent de points de vérification placés le long du parcours à des endroits connus de lui seul. De cette façon si vous roulez trop vite et êtes en avance sur votre temps ou si au contraire vous roulez trop lentement ou que vous vous soyez égarés et que vous êtes en retard sur votre horaire vous êtes pénalisés. C'est-à-dire que vous perdez un point par minute en avance ou en retard.

RALLYE LOISIR

La grande popularité réside beaucoup dans l'absence

de longues formalités et de permis spéciaux, et dans le coût relativement peu élevé de l'équipement.

Il vous faut tout simplement votre permis de conduire et l'assurance demandée par le gouvernement. Pour les jeunes de moins de 21 ans, il faut la signature du père.

Il n'en coûte que de 4 à 6 dollars pour inscrire l'équipe. Il faut aussi être muni d'une bonne montre, de crayons, papier et quelques fois d'une règle ou d'un compas. La Fédération exige des ceintures de sécurité et recommande fortement une trousse de premiers soins. La voiture doit être conforme au code de la route et toute infraction au code entraîne la disqualification.

Et maintenant rien ne vaut un petit essai. Venez nous rencontrer au club et faire des rallyes avec nous et vous comprendrez ce que le mot "rallye veut dire".

AVIS

Pour ceux qui veulent des cartes de membres, elles sont valides pour un an. Cette année débute le 2 janvier et se termine le 31 décembre; alors venez acheter ou renouveler votre carte le plus tôt possible. Pour information, Pierre à 666-4117.

Nicole Gauthier, Publiciste.

Enquête le 9

Le coroner Jean-Louis Taillon tiendra une enquête le 9 février sur la mort accidentelle d'un automobiliste de Montréal survenue le 20 novembre en face de l'épicerie Jean-Paul Demers, rue Saint-Louis, à Terrebonne.

\$186,000 en permis de construction

Le responsable des permis de construction pour la ville de Terrebonne, M. Maurice Chayer, nous infor-

me qu'il a émis en janvier des permis pour une valeur estimée de \$186,000, dont \$136,000 pour un agrandis-

sement à la Canada Packaging Limitée, rue Léveillé. Trois permis ont été émis pour construction domiciliaire (\$30,000) et un permis pour un commerce (\$10,000).

LE SERVICE DE LA RECREATION

VILLE DE TERREBONNE

INSCRIVEZ-VOUS MAINTENANT POUR LES...

COURS DE DEVELOPPEMENT PHYSIQUE POUR DAMES



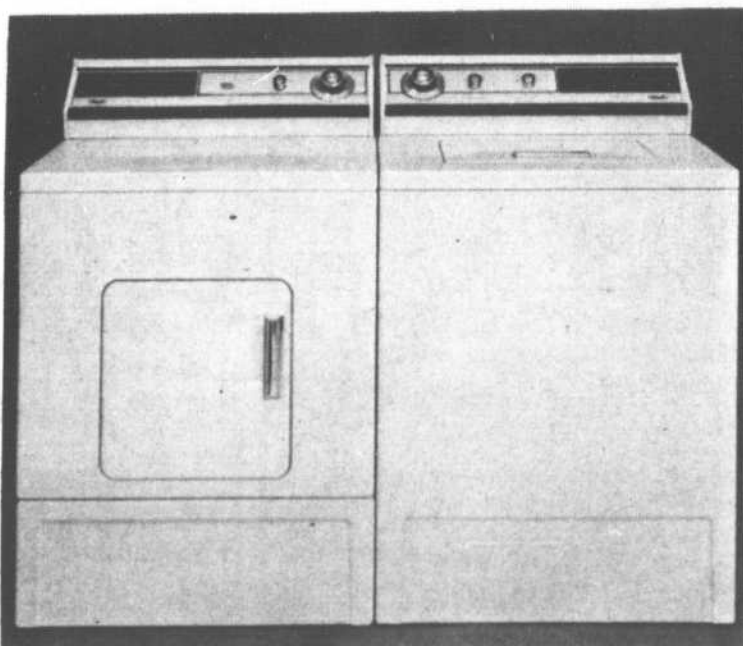
DES DIZAINES DE DAMES ET DEMOISELLES SATISFAITES ONT SUIVI NOS COURS ET LES SUIVENT ENCORE...

Les dames et demoiselles intéressées à suivre les cours de développement physique doivent s'inscrire entre 6h. et 9h. p.m. à l'école Léopold-Gravel (entrée rue Ouimet), Terrebonne. Le coût en est de \$7 par mois payable d'avance, le jour de l'inscription et par la suite chaque mois à l'avance. Les cours ont lieu du lundi au jeudi de 6h. à 9h.30.

Madame PAULETTE MENARD

TEL.: 666-9434

Inqlis présente les nouvelles Minutieuses



Liberator

Un prix budgétaire, mais toutes les commodités qui font du lavage un jeu.

LESSIVEUSE — 2 vitesses d'agitation, 2 vitesses d'essorage • 3 cycles • Refroidissement pour tissus de pressage permanent • 3 réglages du niveau d'eau • Filtre à charpie et distributeur de détergent • 3 réglages de température d'eau

SÈCHEUSE — Réglage du degré de séchage • Nouveau bouton-poussoir de sûreté pour mise en marche • Réglage antifroissage pour tissus de pressage permanent • 2 cycles automatiques, plus cycle minuté • Réglage de défroissage • 3 réglages de température pour la chaleur de séchage appropriée •

C'EST FACILE DE S'ENTENDRE AVEC ROGER



Les Ameublements

roger ouimet inc.

704, RUE SAINT-PIERRE - 666-4296 - TERREBONNE

A Terrebonne et dans la région, c'est

NETTOYEUR TERREBONNE

NETTOYAGE
PRESSAGE
REPARATIONS
ENTREPOSAGE

666-3744



Toujours un excellent service à domicile

NETTOYEUR TERREBONNE CLEANER

F. LALANCETTE, Prop.

102, RUE LEPAGE

TERREBONNE

Chevrolet



Oldsmobile

MAINTENANT

EN VENTE CHEZ

CHRISTIN AUTOMOBILE INC.



12011 est, rue SHERBROOKE - POINTE-AUX-TREMBLES



354-1050

OLDSMOBILE
L'AVANT-GARDISTE



les Chevrolet et Oldsmobile 1972.



Vous devez changer de voiture cette année? Réjouissez-vous, car le choix de belles voitures est plus vaste que jamais.

Peu importe que vous choisissiez la petite Vega, la Nova, la sportive Chevelle ou la Cutlass, ou encore une grande Impala ou une Delta 88, vous obtiendrez toujours plus pour le prix. Il en est toujours ainsi avec General Motors.



Special

**LIQUIDATION DES
MODELES FORD '71**

1971 Mercury Marquis: air conditionné, radio AM/FM, vitres élec., tout équipée.

\$3,800

1971 LTD convertible, air conditionné, radio AM/FM, vitre électr., tout équipée.

\$3,800

1971 THUNDERBIRD Landau. Tout équipée.

\$4,450



CHRISTIN

AUTOMOBILE

CHEVROLET - OLDSMOBILE

12011 est, rue SHERBROOKE

POINTE-AUX-TREMBLES

354-1050

Dégustation de vins et fromages des Optimistes Terrebonne



L'organisateur de la dégustation de vins et fromages du Club Optimiste de Terrebonne fut Me Claude Paquette que nous voyons sur cette photo accompagné de celui qui l'a assisté dans cette tâche, M. Réjean Crevier. On remarque aussi le président du Club, M. René Dubois.



M. Pierre Corbeil, membre de l'Optimiste Terrebonne, a reçu au cours de la même soirée, un cadeau du club à l'occasion de son mariage qui aura lieu samedi le 5 février. Il est ici en compagnie de sa fiancée, Mlle Johane Ouimet. L'épouse du président, Mme René Dubois, remet ici le cadeau à Mlle Ouimet.



A l'occasion de la dégustation de samedi le 29 janvier, l'ex-président M. Jean-Marc Fontaine a remis à M. Ronald Sauvé une plaque d'appréciation pour le travail accompli par celui-ci comme président du comité d'organisation du tournoi de golf du Club Optimiste. Aussi sur notre document, M. René Dubois, président actuel du club.



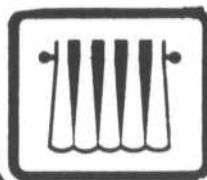
TAPISSERIE SUNWORTHY

ESCOMPTE 20%

Livraison: 24 heures

SUNWORTHY

**draperies
décor service**



201, RUE SAINT-JOSEPH
TERREBONNE

666-6226

Nouveau sénateur au sein des Optis



M. J.-M. Fontaine, ex-président du club Optimiste de Terrebonne a été fait sénateur lors de la soirée de dégustation vins et fromages du club samedi dernier. Il a reçu des mains du président actuel, M. René Dubois, le cadre symbolique. Sur cette photo apparaissent les cinq derniers présidents du club. Outre les deux déjà mentionnés, nous remarquons MM. Dr François Paquin, Gilles Roberge,

Gilles Delisle et Lionel Grenier. Ceci est significatif de la continuité du club. Il est à remarquer qu'à toutes les manifestations du club Opti, outre une présence importante des membres nous pouvons constater que les ex-présidents participent régulièrement.

Au Parti québécois

M. Gérard Gadoury, responsable des activités sociales pour le Parti québécois de l'Assomption nous informe que samedi le 19 février le parti lancera un nouveau programme d'activités. Pour informations supplémentaires on est prié de communiquer avec lui au numéro 581-9597.

LE COMTE
REMBOURRAGE
ENR.



Spécialité:
CHAISES DE CUISINE

Réparation de mobiliers de salon
Estimation gratuite à domicile

666-9660

5315, rue Sophie

Terrebonne

BIJOUTERIE

A. McLAUGHLIN

agent officiel des

**MONTRES DE QUALITE BULOVA
ACCUTRON ET CARAVELLE**

pour hommes et dames
Bijoux — Cadeaux

931 Léon-Martel
TERREBONNE

666-8762



VENEZ VOUS
DETENDRE
ET DANSER
AVEC
"LES
ROCKERS"

LES VENDREDIS ET SAMEDIS SOIR AU

**PAVILLON
SAINT-FRANÇOIS**

MARCEL LEBLANC, propriétaire

- Bar-salon
- Bowling
- Salle à manger
- Restaurant
- Salle de réception

4420, boul. des Mille-Iles,
Tél.: 666-4151 — St-François (Laval)

BIENVENUE AUX MOTONEIGISTES



**CHRYSLER POUR UN
MEILLEUR**

ACHAT

**Dodge...
c'est
tellement
sur!**

GARAGE

ERNEST LEROUX

575, RUE MASSON
Tél.: 666-4111
TERREBONNE



**ORGUES
GULBRANSEN
ET KIMBALL**



Choix d'instruments
de musique: trompettes,
pianos, guitares, batteries,
violons, saxophones, etc.

ECOLE DE MUSIQUE

C. LACELLE, concessionnaire
886, PLACE DES SEIGNEURS
TERREBONNE TEL.: 666-6877-3998

**N.B. NOUS ENSEIGNONS TOUS GENRES
D'INSTRUMENTS DE MUSIQUE**

SPECIAL!
orgues de
démonstration
à prix
radicalement
COUPES!



Quelle joie pour nous, un bon lundi
A la vraie Caisse, cette fois-ci
Nous nous dirigeons
Gentiment, à notre façon.



\$311.00 dollars furent bien comptés
Par des caissières charmantes et dévouées
Mais le nombre de tuques a été oublié
Tel est le résultat, vous voyez!



Mais quoi, suis-je trop petit?
Ah non! sur le bout des pieds
Je m'en suis bien tiré
Vous le constatez, et moi aussi.

Notre Caisse Pop...

A tous les lundis,
Des classes, les petits
Carnet en main, sont sortis
Pour enregistrer leurs éco-
nomies

Monsieur Jean-Guy Grenon
Est content de nous voir
arriver
Car filles et garçons
Largement, nous venons dé-
poser.

**LOIGNON
DURAND
QUEVILLON INC.**

Maison-modèle au 1000, rue Hall,
Terrebonne 666-8584



**MAURICE
MEUNIER**

CONTRACTEUR GENERAL
TRANSPORT DE BATISSES

Tél.: 666-6394

3920, boul. des Mille-Îles

St-François (Laval)

A VOTRE SERVICE!

**ANDRE
CHAPLEAU
ELECTRIQUE**



ENTREPRENEUR ELECTRICIEN

SPECIALISTE EN
CHAUFFAGE ELECTRIQUE

1018, RUE SAINT-ANTOINE
TERREBONNE

666-4422



Permettez-nous de vous dire
merci
Pour le goût de l'économie
Que vous nous inculquez
Pour demain plus qu'au-
jourd'hui

Les élèves de l'école
Notre-Dame
à la Caisse Pop.

**Du 24 au 26
janvier à
l'école N.D.**

La rencontre du docteur
Gaston Gauthier, psycholo-
gue, fut grandement appré-
ciée de tout le personnel de
l'école. Avec lui, nous
avons discuté de l'organisa-
tion du Service d'adaptation
scolaire pour l'an prochain.

Le travail des sous-comi-
tés pour chacune des disci-
plines: Catéchèse, Français,
Mathématiques et Activités
a été orienté surtout sur
l'efficacité. Des suggestions
réalistes, des mesures con-
crètes et des applications
immédiates ont attiré spé-
cialement notre attention.

Nous laissons au comité
de l'école, le soin de vous
résumer la réunion des pa-
rents, mais nous tenons à
vous adresser, chers pa-
rents, notre sincère merci
pour votre franche collabora-
tion, ainsi qu'à monsieur
Jacques Gagnon, Directeur
de l'Enseignement élémen-
taire qui a participé à la
clôture de nos journées pé-
dagogiques.

Les enfants nous sont re-
venus frais et dispos. La
troisième étape scolaire est
déjà commencée et s'an-
nonce bien avec un Festival
à l'horizon.

Le comité
de publicité,
Ecole Notre-Dame,
Terrebonne.

**Lettre ouverte
aux parents des
élèves de l'école
Notre-Dame**

Chers parents,
Un gros merci pour votre
présence à la séance d'in-
formation du 24 janvier
dernier. Les réflexions de
soeur directrice sur l'inter-
action des études et du
comportement de nos en-
fants furent du plus grand
intérêt. Les nouvelles des
activités de nos petits mi-
rent une note de fraîcheur
à cette rencontre.

Me Claude Paquette diri-
gea la deuxième partie de
la soirée. Par des discus-
sions en équipes nous avons
appris que la loi 27 permet



la fusion des commissions
scolaires de Terrebonne,
Lachenaie et Mascouche
pour une plus grande effi-
cacité administrative. Elle
démocratise aussi le mode
d'élection des commissaires.
En juin prochain, ceux-ci
seront élus au suffrage uni-
versel (18 ans et plus -
droit de vote). Enfin les pa-
rents obtiennent par cette
loi, un droit de participa-
tion à la vie scolaire. Au
début de chaque année, un
comité consultatif sera for-

mé au niveau de l'école et
un autre, au niveau de la
commission scolaire.

La plénière qui suivit,
nous a permis de poser à
Me Claude Paquette, prési-
dent du Conseil provisoire,
des questions fort judicieu-
ses afin de mieux saisir
toute la portée de cette im-
portante réforme de nos
structures scolaires.

Vers 9 heures nous som-
mes passés à des sujets d'in-
térêt personnel: une pau-
se-café aussi délicieuse
qu'amicale et une remise de
bulletins aussi amicale que
communicative.

Le comité d'école remer-
cie donc en votre nom,
chers parents, Soeur Alice
Aubut, la grande responsa-
ble de cette soirée réussie.

Nous vous prions de croi-
re, monsieur, madame, à
l'expression de nos senti-
ments dévoués,

Le Comité d'école,
Ecole Notre-Dame,
Terrebonne.
Louise Ross, secrétaire.

Mariage

(TERREBONNE-
HEIGHTS) Le 29 janvier,
ont uni leur destinée de-
vant Dieu en l'église Our
Lady of Holy Rosary, M.
Hormidas Thibodeau, veuf
et rentier de cette paroisse
avec Mme vve Diana Léves-
que-Bossé de Montréal. Nos
meilleurs voeux les accom-
pagnent.

Humour

Chargé de la rubrique des
échos dans un journal pari-
sien, l'humoriste Alphonse
Allais écrivit un matin à
propos d'un récit africain:
"Les zèbres sont ainsi nom-
més à cause de la rapidité
de leur course..." Quelques
lecteurs grincheux ayant
protesté contre cette défini-
tion pour le moins discu-
table, Allais, imperturbable,
fit passer le lendemain la
note suivante: "Rectifi-
cation: les zèbres ne sont
pas appelés ainsi à cause de
leur rapidité, mais à cause
de leurs zébrures".



le quincaillier expert



CHOIX
QUALITE
BAS PRIX

Depuis trois générations
à votre service

663, rue Saint-Pierre
Terrebonne

666-3333



SPÉCIAL
DE

FÉVRIER

GRAISSAGE GRATUIT

AVEC CHANGEMENT DE FILTRE
POUR ROULER AVEC LE SOURIRE

EXIGEZ

LES FILTRES AUTHENTIQUES GM

VENEZ
CHEZ

LIONEL GRENIER AUTO INC.

541, RUE ST-LOUIS - 666-3747 - TERREBONNE

OBTENEZ

**POUR VOTRE MOTEUR UNE HUILE SURE:
KENDALL SUPERB**

\$1,135 seront remis aux sinistrés

(TERREBONNE) La générosité des citoyens de notre ville ne se dément pas. A preuve ce montant de \$1,135 qui sera remis aux personnes qui ont tout perdu lors de l'incendie de l'hôpital Saint-Louis le 31 décembre. Un premier chèque de

\$335 provenant du surplus d'une partie de cartes des Filles d'Isabelle, le 29 janvier, a été remis à M. l'abbé Jean-Claude Bélanger, curé de la desserte Saint-Jean-Baptiste, qui avait lancé un appel en faveur de ces personnes défavorisées. A noter que cette partie de cartes avait déjà été annoncée avant que l'abbé Bélanger lance son appel et que les Filles d'Isabelle ont donné cet argent spontanément. Les dames qui ont participé à l'organisation sont Laurette Allard, Gemma D'As-tous, Laurette Crépeau, Al-déa Monette, Bérénice Des-champs, Claire Gendron, Françoise Godard, Margot Hamel, Clara Lacelle, Jean-ne Langlois, Germaine La-rouche, Mercédès Sanscar-tier, Laurette Séguin et Mlle Thérèse Papineau.

Le comité a tenu à préci-ser qu'il apportait son aide à ces personnes malgré le fait qu'elles retireront de l'assurance éventuellement pour leurs biens perdus, sachant bien que ces petites douceurs arriveront bien

avant le règlement des assu-reurs.

DONS SPECIAUX: \$800

Un autre comité de da-mes a sollicité les familles, hommes d'affaires et entre-prises de la ville et a re-cueilli \$800 pour les sinis-trés. Le comité était formé de mesdames Jeanne Lan-glois, Margot Dugré, Made-leine Chartrand, Margot Ha-mel, Françoise McKay, Françoise Godard, Mlles Blanche Brière et Thérèse Papineau.

Une pierre pour l'éternité

Malgré une certaine op-position des vicaires et cu-rés britanniques, on vient de mettre au point en Grande-Bretagne une pierre tombale en plastique plus légère, plus facile à installer et qui coûterait deux fois moins cher que les vérita-bles pierres en granit ou en marbre.

RESTAURANT 'DRIEN

1264, ST-HENRI

MASCOUCHE

PERMIS COMPLET
DE LA R.A.Q.

Dîner d'hommes d'affaires
servi à compter de 11 h. a.m.

474-0902



666-3201

MERCERIE pour HOMMES

DONAT ST-YVES Inc.

Marchand de chaussures
Tous genres de prêt-à-porter — Valises et sacs de voyage
757, ST-FRANÇOIS-XAVIER, TERREBONNE



666-8066 **CLINIQUE DE TV**

BEAULIEU

Service à domicile
TV noir et blanc
couleurs
vente d'antennes

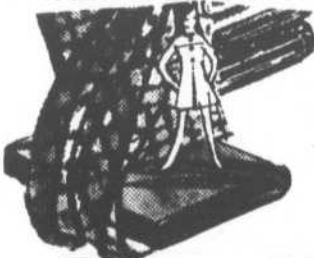
141, rue LEON-MARTEL, TERREBONNE

NOS PRIX SONT REDUITS
A L'ANNEE LONGUE

Tissus Ghislaine Enr.

Mme Ghislaine Desnoyers-Langlois,
propriétaire

- FORTREL • VELOURS
- COTON IMPRIME POUR ROBES GRAND-MERE
- ACCESSOIRES DE COUTURE



Heures d'ouverture:
lundi 1 h. à 6 h.;
mardi, mercredi 9 à 6;
jeudi, vendredi 9 à 9;
samedi 9 à 5.

Venez voir les
nouveaux tissus
du printemps

Tissus Ghislaine

510, RUE SAINT-LOUIS
TERREBONNE



**COLLEGE LIONEL-GROULX
POURQUOI PAS?**

Le Collège Lionel-Groulx de Sainte-Thé-rèse offre à la population étudiante un cours général de deux ans...

... préparant aux facultés universitaires; il offre sept cours professionnels d'une durée de trois ans préparant au marché du travail.

LE COLLEGE LIONEL-GROULX offre aux étudiants qui ont terminé leurs études secondaires des cours géné-raux, d'une durée habituelle de deux ans préparant les étudiants à entrer dans les facultés ou disciplines univer-sitaires suivantes:

I SCIENCES DE LA SANTE: chirurgie dentaire, diété-tique et nutrition, éducation physique, médecine, méde-cine vétérinaire, optométrie, pharmacie, sciences infir-mières.

II SCIENCES PURES ET APPLIQUEES: agriculture, architecture, foresterie et géodésie, génie et sciences.

III SCIENCES HUMAINES ET SCIENCES DE L'AD-MINISTRATION: droit, géographie, histoire, philosophie, psychologie, sciences de l'éducation, sciences religieuses et théologie, sciences sociales, service social, sciences de l'administration.

IV ARTS ET LETTRES: Arts plastiques (Université du Québec à Montréal), musique, cinéma.

D'autre part, le Collège a travaillé, depuis cinq ans, à mettre sur pied des options professionnelles et tenant compte des exigences des industries et services de la ré-gion, des ressources existantes au Collège et des débou-chés possibles sur le marché du travail dans l'ensemble de la province.

Nous donnerons dans notre prochaine édition la nomen-clature de ces cours.



Dépositaire de jons et bagues
DIAMANTS "TULIP"
Bijoutiers • Horlogers

189, Ste-Marie,
TERREBONNE
666-3065

Dites-lui... "JE T'AIME"

AVEC DES FLEURS
pour la Saint-Valentin
lundi le 14 février



Choisissez les
plus belles chez

FLORISTE TERREBONNE

• Bibelots • Plantes vertes

LIVRAISON

559, rue Masson Terrebonne Tél.: 666-3329

POUR LA SAINT-

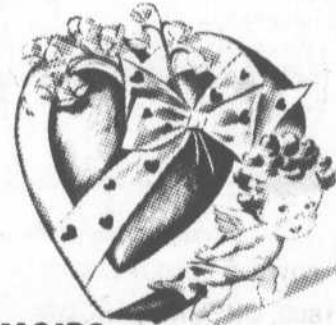
Valentin

LE
14

FÉVRIER

VOYEZ NOTRE
ASSORTIMENT
DE DELICIEUX

CHOCOLATS MOIRS



emballages spéciaux de la Saint-Valentin

A COMPTER DE \$1.

CARTES DE SOUHAITS A VOTRE CHOIX

PHARMACIE MESSIER

J.-B. Messier, B.A., L.Ph.

546, RUE MASSON

TEL.: 666-3739

TERREBONNE

BEAUSOLEIL

METRO

TOUTES
MARQUES
BIERE
PORTER

666-4158

930 BOUL. DES SEIGNEURS

529, ST-LOUIS

TERREBONNE



**TENDERFLAKE
PURE LARD**

1 lb.

28¢

**SAUCE "HOT
CHICKEN
G A Z A"**

19 on.

3/79¢

**CHOCOLATS
ASSORTIS
LOWNEY'S**

10 barres pour

79¢

ECONOMISEZ SUR
NOS PRODUITS
DE QUALITE
NO 1 METRO
ET SUR NOS
MILLIERS DE PRIX
MAGIQUES
EN SPECIAL A
L'ANNEE LONGUE

chez métro ce n'est pas loin, et les prix magiques ça me convient

TERREBONNE-PAROISSE

Conseil municipal le 17 janvier

(TERREBONNE/PA-ROISSE) Une assemblée d'ajournement du conseil municipal réunissait les conseillers Roland Proulx, Hervé Paquet, Rémi Gadbois, Raoul Chartrand, Léopold Mignacco et René Boisvert, sous la présidence de M. le maire Louis-Gilles Ouimet.

FACTURES - Roland Perrier, \$14.00; Benoît Asselin, \$15.00; Bell Canada, \$19.34; Voix des Mille-Iles, \$22.20; Lucien Lauzon, \$24.00; Lagacé Construction, pierre, \$42.73; Bell

Canada, \$82.34; Estampe Larex, licences, \$100.00; Brissette & Aimaro, honoraires, \$239.00; Municipalité de Bois-des-Filion, incendies, \$300.00; L'Espérance Inc., matériaux, \$437.20.

PAIEMENT - Un paiement de \$586.00 pour capital et intérêts pour travaux des 2e et 3e avenues sera fait à la Caisse Populaire de Terrebonne.

PLAN - Un plan de subdivision de terrains appartenant à M. Jean-Guy Chevalier a été accepté.

d'aqueduc, égouts et voirie dans la municipalité.

Le tableau d'amortissement est réparti sur une période de 20 ans jusqu'au 1er mars 1992 alors qu'il restera un solde de \$163,000 renouvelable pour 10 autres années et échéant le 1er mars 2002.

Maire suppléant



M. RENE BOISVERT sera le maire suppléant pour février, mars et avril. La nomination en a été faite par ses collègues à une assemblée du conseil municipal de Terrebonne/Paroisse le 17 janvier.

Enquête SATRA

(TERREBONNE/PA-ROISSE) Le conseil municipal a autorisé à son assemblée du 17 janvier les enquêteurs de la Société d'aménagement du territoire de la région aéroportuaire (S.A.T.R.A.) à effectuer les démarches nécessaires auprès des établissements résidentiels, commerciaux et industriels de la municipalité afin qu'un plan d'ensemble du territoire soit préparé.

Ventes pour les taxes

(TERREBONNE/PA-ROISSE) La municipalité a publié dans la Gazette Officielle du Québec une liste des propriétaires qui lui doivent des taxes, le plus important avec un montant de \$1,295.96 pour taxes scolaires et municipales. Les propriétés seront vendues au Conseil de comté au Palais de Justice à Saint-Jérôme, jeudi le 9 mars à 10h. de l'avant-midi.

Factures envoyées

(TERREBONNE/PA-ROISSE) Le secrétariat municipal a envoyé mardi matin 4,000 factures de taxes foncières, spéciales et d'arrérages aux contribuables pour un montant de \$111,808. Les contribuables ont trente jours pour acquitter leur dû.

Assemblées des municipalités

Les assemblées ordinaires des conseils municipaux de Lachenaie, Mascouche, Terrebonne/Paroisse, auront lieu lundi soir prochain, le 7 février. Les contribuables y sont invités.

NOUVELLES DE BOIS-DES-FILION

PARLONS SPORT



avec
PAUL BEAUCHAMP

Voici quelques nouvelles au sujet des sports chez nous.

Dans le domaine du hockey, M. M. Regimbald et M. C. Lesage ont organisé des clubs locaux catégorie atome, mosquito et pee wee. C'est donc dire qu'il y a activité dans ce domaine. L'effort louable de ces bénévoles mérite d'être encouragé.

Dans l'intercités, les dernières joutes ne nous ont pas favorisé, c'est pourquoi nous ne possédons plus d'équipes en tête, mais la saison n'est pas terminée et

avec un peu plus d'ardeur les choses pourraient changer. Il faut cependant féliciter Pierre Langlois et Jean-Guy Vandet qui sont parmi les meneurs pour les buts comptés. Notre mosquito intercités n'a pas remporté de joutes encore mais les jeunes sont enthousiasmés.

Dans le sport des quilles, le "Stop Burger" a repris la tête du classement Mme Mathieu a délogé le plus haut simple des dames et le triple en roulant 214 et 534. Ce n'est pas à dédaigner.

J. Ethier a perdu sa planche; il ne lui reste que sa course à la Morissette... J.-P. Ethier est menacé d'être échangé; son capitaine lui reproche de se laisser abattre le moral... M. Charbonneau calcule que son \$2 n'est pas profitable; il aimerait jouer avec trois boules... De nouveaux venus se

son joints à la ligue des hommes d'affaires: M. et Mme Lévesque, Raymonde Gervais, Michel Anfossi, Michel Brunet et le commanditaire Léo Beauchamp; bienvenue et surveillez vos gageures... Les tournois du dimanche après-midi suscitent beaucoup d'intérêt, c'est une bonne initiative de notre gérant Jean Jacques.

Sincères condoléances à M. R. Beauséjour qui a perdu sa mère.

Sur ce, à la prochaine et "sportez-vous" bien.

Vente pour taxes dues

(BOIS-DES-FILION) Une liste des propriétaires qui doivent des taxes à la municipalité et au conseil scolaire a été publiée dans la Gazette Officielle du Québec récemment et les propriétés seront vendues par le Conseil de comté au Palais de Justice à Saint-Jérôme, jeudi le 9 mars prochain. Plusieurs propriétaires doivent plus de \$1,000 en taxes, le plus important devant \$994.14.

Chevaliers de Colomb

(BDF) Il est demandé aux Chevaliers de Colomb du conseil 5661 de ne pas oublier la soirée dansante du 5 février au 479 chemin Chapleau, coin 43e avenue. Il y aura orchestre, permis de la régie. L'entrée \$1 le couple et les billets seront en vente à la porte.

Dimanche le 20 février: messe communion à 10h. Les épouses sont invitées à venir déjeuner avec leur époux. Un forum suivra.

Le 23 février, à 8h30, il y aura un premier degré de l'Ordre pour une quinzaine de nouveaux membres. Votre présence est requise.

Assemblée du conseil le 31 janvier

(TERREBONNE/PA-ROISSE) A leur assemblée extraordinaire du 31 janvier, les membres du conseil municipal ont pris les décisions suivantes:

Le taux de la taxe foncière a été fixé à \$0.50 le \$100 pour la sixième année consécutive.

M. Roland Proulx a donné avis de présentation d'un règlement pour fixer à \$2 le prix d'un permis pour chien ou chienne. (Actuellement: \$1 et \$2).

M. le maire Louis-Gilles Ouimet a été délégué à une réunion de l'Union des municipalités du Québec à l'hôtel Chantecler à Sainte-Adèle le 5 février.

MM. Brissette et Aimaro, évaluateurs, ont été engagés pour la révision du rôle en 1972.

PROPOS... ET COMMENTAIRES

par J.-P. JACQUES



La Général Motors de Ste-Thérèse envoie présentement ses contremaîtres de ligne en U.S.A. plus précisément à Lordstown OHIO où l'on fabrique la VEGA. En effet depuis quelques semaines, quatre ou cinq de ces messieurs se rendent la-bas pour quelques jours afin d'étudier sur place les méthodes employées dans cette usine, au montage de ces petites voitures... D'après certains propos de personnes revenues de là-bas, il semble bien que ça ne tourne pas rond du tout, et que nos représentants sont plus ou moins bien reçus dans cette usine où le mécontentement règne surtout depuis qu'il est maintenant officiel que la VEGA sera fabriquée ici à Ste-Thérèse. Aurait-on peur que la compagnie ferme ce "plant" à Lordstown où la qualité de la marchandise ne saurait pas suivre les normes de G.M. à son programme "Zéro-défaut". Si l'on songe que l'on monte à cette usine CENT voitures par heure, il est possible que les employés se sentent un peu bousculés. Est-ce là la cause de ce travail médiocre? Nous en doutons, car cette usine se classe au dernier rang pour la qualité du produit, tandis qu'à Ste-Thérèse nous sommes au deuxième "SYMBOLE-D'EXCELLENCE", et c'est tout à l'honneur des ouvriers Québécois, c'est d'ailleurs pour cette raison que le bureau chef à Détroit a décidé que la VEGA serait construite ICI.

Ces jours derniers, de jeunes cambrioleurs locaux furent capturés par les agents Gérard Ashton et André Hubert qui avaient tendu des "collets". Le contrat de travail de nos policiers a-t-il été signé par la municipalité? Existe-t-il un désaccord? ...

Le 22 novembre dernier, M. Roger Bigras, secrétaire de la municipalité faisait parvenir une lettre à la voi-

rie, division Ste-Thérèse par laquelle il informait du surplus d'eau dans le cours d'eau "Le Ruisseau" occasionné par la construction de l'autoroute 640. Ces remarques sont maintenant au bureau de l'ingénieur-conseil Audy-Verreault & Associés, qui a la surveillance de ces travaux et une étude est présentement en cours pour analyser tous les inconvénients possibles pouvant résulter de cette nouvelle construction. Si des travaux s'avèrent nécessaires ils seront exécutés. Bonne nouvelle pour le propriétaire riverain de ce fameux ruisseau.

Si par malheur vous vous sentez soudainement malade et que vous avez besoin de la présence d'un médecin à votre domicile, car c'est très urgent; et bien n'y comptez pas, aucun de ces misérables savants ne veut se déranger même le jour. Plusieurs cas très pénibles ont été signalés ici à Bois-des-Filion, et l'un d'entre eux en particulier où on a téléphoné à sept médecins, mais personne n'a bougé. Pourtant trois d'entre eux connaissent le malade pour l'avoir traité dans le passé. Lors de la mise en vigueur de l'assurance-maladie, notre bon gouvernement Bourassa n'a pas su prévenir cet état de chose, et encore moins le ministre de la Santé qui lui s'en moque éperdument. Donc si vous avez un malade chez vous transportez-le vous-même à l'hôpital, et là encore si on a quelques minutes pour s'occuper de lui, il a une chance de survivre sinon... Quelle époque!

A VOTRE MARCHÉ F.D.I.

**JEAN-LUC
DESJARDINS**

477-5757

- * Viandes de qualité
- * Epicerie de choix
- * Fruits et légumes frais

1500, Ch. Gascon,



Terrebonne



**DEBOSSAGE
PEINTURE**

FRANK AUTO BODY INC.

François Cannatelli, propriétaire

TOWING JOUR ET NUIT — STATION CALEX

1800, CHEMIN GASCON
(Montée Pincourt)

TELEPHONE:
Garage: 666-4227

GARAGE H. PAQUET ENRG. - Tél.: 666-3345



**AUTOMOBILISTES
CAMIONNEURS**

**STATION
SERVICE**



Maintenant à votre service:
2 MECANICIENS D'EXPERIENCE
Rencontrez notre nouveau
gérant du service
Spécialités: mise au point, freins.

Tél.: 666-3345

1595, CHEMIN GASCON,
TERREBONNE

**ST-LOUIS
RADIATEUR**

5370 Pauzé
(angle Gascon)

Réparation — Réservoir à
gazoline — Radiateur —
Chaufferette — Commercial
Industriel — Auto — Camion
Tracteur — Bulldozer.

Spécialiste en radiateur

TELEPHONES:

ATELIER: 666-1274

RESIDENCE: 666-8014, 477-0763



**L. COLLETTE
ENRG.**

André DUHAMEL, prop.

BIERE et PORTER

LIVRAISON GRATUITE

625-1364

393, Chemin Chapleau,

Bois-des-Filion

LES NOUVELLES DE LACHENAIE

MALGRE LES PLAINTES DE 90 CONTRIBUABLES:

Les évaluations à la valeur marchande (loi 48) demeurent en vigueur au conseil de Lachenaie

(LACHENAIE) A la suite du dépôt du nouveau rôle d'évaluation basée sur la valeur marchande des propriétés, le conseil municipal de Lachenaie a accepté les suggestions de ses évaluateurs à une assemblée publique lundi soir le 24 janvier. En tout et par tout, 85 plaintes écrites avaient été déposées par autant de contribuables et cinq ou six personnes dans la salle avaient enregistré leur opposition à une évaluation trop élevée, selon eux.

Seulement quelques évaluations ont été corrigées mais, en gros, le rôle demeure le même que celui qui a été déposé. L'évaluateur engagé par le conseil municipal répondait aux contribuables à mesure qu'il énumérait les noms et évaluations. Lents à démarrer, les interrupteurs ont été plus nombreux vers le milieu de l'assemblée et c'est sans doute M. Fabien Beaudin qui a le plus souvent posé des questions dans le but d'éclairer les citoyens présents (environ 150 personnes).

M. Beaudin a particulièrement insisté pour avoir des explications sur les évaluations de terrains appartenant à M. le maire Jos. Edouard Sarrazin à comparer à d'autres terrains dans ce secteur (même évaluation selon l'évaluateur) et il a demandé le pourquoi d'autres chiffres un peu partout dans la municipalité, dont la ferme des Soeurs de Jésus-Marie.

Un citoyen se plaignant du peu de qualité de la construction achetée en 1970 de constructeurs d'habitations dans le secteur ouest (solage craquelé, planchers gondolés, etc), a décrit sa propriété comme une "cabane à moineaux" qui a été surévaluée. On lui a répondu que c'était un problème à régler entre lui et le constructeur. Un autre a déridé la salle quand il a répondu, à quelqu'un qui demandait ce qu'était la valeur marchande d'une propriété, "tant que le conseil a besoin d'argent".

L'évaluateur a soulevé un tollé dans la salle lorsqu'il a déclaré que "l'on ne pouvait évaluer les terrains au même prix partout dans la municipalité, certains étant situés dans des secteurs qui commandent des prix plus élevés". Ainsi la plupart des terrains situés dans le centre de la municipalité sont évalués à environ 8 cents le pied carré alors que dans le secteur au nord de la Ville de Terrebonne, l'évaluation normale était de 20 cents le pied (rues de Lorient, de

Nantes, de Rennes, de Bretagne, de Nantes, de Pontivy).

L'assemblée s'est terminée vers minuit et elle a été ajournée au 28 janvier.

Qu'est-ce que la valeur marchande?

Voici au texte la définition de la "valeur marchande" d'une propriété telle que rédigée dans la loi 48 sur l'évaluation foncière en vigueur depuis le premier janvier dans la province:

"Le prix le plus probable, compte tenu des

données du marché immobilier au moment de l'évaluation, d'une vente librement consentie de part et d'autre, avec une connaissance convenable de la valeur physique dépréciée de l'immeuble et de sa valeur économique actuelle et potentielle".

Le conseil octroie trois contrats au montant total de \$472,222

(LACHENAIE) Le conseil municipal a octroyé, à son assemblée du 24 janvier, les contrats suivants en marge des règlements 179 à 188:

Pavage et bordures de rues et empiérement à Northern Excavation & Paving, \$101,934 pour le projet Beausoleil, rues Cantin et Patrick, rue Thérèse. Les autres offres: Legault & Touchette Inc. à \$108,984; Desjardins Asphalte à \$104,940; Cie d'Asphalte

et pavage Laurentienne, \$112,933.

Pavage et bordures de rues dans la partie ouest à Northern Excavation à \$118,827; les autres offres: Asphalte et Pavage Laurentienne, \$113,405 (non conforme à la demande) et Desjardins Asphalte à \$122,042.

Aqueduc et égouts pour le projet Beausoleil, rues Cantin et Patrick, rue Thérèse, à \$251,461; autre offre reçue, Northern Excavation à \$264,847.

Ordures ménagères: un contrat de \$9,300

(LACHENAIE) Le conseil municipal a octroyé aux Entreprises A. Chayer, du 1461 rue Labelle, à Terrebonne-Heights, le contrat pour l'enlèvement et la disposition des ordures ménagères pour les onze mois de 1972. Un contrat prévoyant une indemnité de \$9,300 sera signé avec cette entreprise pour les cueillettes des lundi et jeudi de chaque semaine dans la municipalité jusqu'en décembre 1972.

Deux autres entreprises avaient soumis des prix au conseil municipal à l'assemblée de lundi soir le 24 janvier: Léopold Campeau au prix de \$12,161.00 et Raymond Cadieux au prix de \$17,026. Ce dernier avait obtenu le contrat de la municipalité pour les deux dernières années.

Le conseil municipal a tenu à s'assurer d'un service hors pair de la nouvelle entreprise et il a obtenu les garanties nécessaires de M. Chayer qui disposerait de tout l'équipement requis.

Au début de l'assemblée, M. Chayer n'étant pas présent, tous les membres du conseil avaient décidé de remettre leur décision à

quelques jours pour obtenir les explications jugées nécessaires; seul le conseiller Raoul Venne avait tenu à octroyer le contrat à M. Campeau mais il n'avait pas eu d'appui.

Bureau pour les examens

Un nouveau bureau d'examen pour les automobilistes vient d'ouvrir au 260 boulevard des Laurentides à Pont-Viau (Laval) afin de dégager les centres de Montréal et pour rendre service à la population de la région.

Le député à Lachenaie

Le député de l'Assomption à l'Assemblée nationale, M. Jean Perreault, a annoncé ces jours derniers qu'il visiterait le plus grand nombre possible de municipalités de son comté au cours de février, mars et avril dans le but de rendre compte de son mandat, d'expliquer aux citoyens la portée de la législation provinciale, répondre aux questions et recevoir leurs commentaires et suggestions.

M. Perreault visitera Lachenaie le 28 février, Saint-Roch-de-l'Achigan, le 6 mars, Mascouche le 27 mars, La Plaine le 10 avril. Le député annoncera bientôt où se tiendront les réunions.

Carnaval à Lachenaie

L'A.C.S.L. prépare actuellement son carnaval annuel qui aura lieu, cette année, les 16, 19 et 20 février.

La soirée du 16 est réservée exclusivement aux dames et jeunes filles mais tous sont invités aux activités du 19 et du 20 février. C'est au cours de la soirée du 19 février que seront couronnées la reine et les cinq duchesses, choisies parmi celles qui auront vendu le plus grand nombre de "bonshommes Carnaval" tandis que le lendemain, soit le 20, des activités extérieures seront au programme, notamment une parade et des jeux sur glace.

Toute la population est invitée à participer à ce carnaval et on peut obtenir de plus amples informations auprès de Mme Desneiges Mathieu, à 581-4382 ou auprès de M. Claude Fugère à 666-8923.

Les jeunes filles de 12 à 18 ans sont également invitées à participer au concours pour le couronnement de la reine et des duchesses; elles peuvent obtenir de plus amples informations en s'adressant aux personnes dont les noms apparaissent ci-dessus.

Un contrat

(LACHENAIE) Le maire et le secrétaire-trésorier ont été autorisés à signer le contrat chez le notaire Léopold Gravel de Terrebonne qui permet à la municipalité d'accepter du ministère

de la Voirie du Québec un terrain appartenant jusqu'à maintenant à la province et qui sera utilisé comme parc. Ce terrain est situé à l'intersection de la rue Charles-Aubert et du boulevard Saint-Charles, à l'entrée ouest de la municipalité.

Paroisse de Lachenaie

A minuit le 12 février aura lieu à l'église de Lachenaie une messe des motoneigistes organisée par les clubs de moto-neige "Highway Chips" et Danube bleu de Repentigny. Tous les motoneigistes de la région y sont cordialement invités.

Mgr Bernard Hubert, évêque de Saint-Jérôme, viendra présider aux cérémonies de la confirmation samedi le 29 avril, à 4h.

Naissances

(LACHENAIE) Les nouveaux-nés suivants ont été baptisés aux dates indiquées.

Le 23 janvier, Marie, Sylvia, Josée, fille de M. et Mme André Bissonnette (Violette Dionne). Parrain, Pierre Pelletier, marraine, Sylvia Dionne.

Le 23 janvier, Marie, Micheline, Manon, fille de M. et Mme André Bissonnette (Violette Dionne). Parrain, Jean-Louis Brunet, marraine, Micheline Bissonnette.

Le 23 janvier, Marie, Manon, Julie, fille de M. et Mme Jean-Guy Cyr (Réjeanne Caron). Parrain, André Cyr, frère de l'enfant, 8 ans, et la marraine, Francine Caron, tante de l'enfant.

Le 23 janvier, Marie, Jac-

queline, Stéphanie, fille de M. et Mme Jean-Marc Bédard (Ghislaine Bolduc). Parrain, Gilles Jolin, marraine, Jacqueline Bédard, tante de l'enfant.

Offres reçues

(LACHENAIE) Pour l'information de nos lecteurs nous donnons ci-après les offres qui avaient été reçues par le conseil municipal à l'assemblée du 3 janvier pour la cueillette des ordures ménagères. Raymond Cadieux avait soumis un prix global de \$17,026 pour les lundis et jeudis, Léopold Campeau, \$13,364 pour les mardis et vendredis. Vu qu'une offre n'était pas conforme à la demande et la différence des prix, il avait proposé de demander de nouvelles offres pour onze mois, lesquelles devaient être ouvertes le 24 janvier.

REPARATIONS

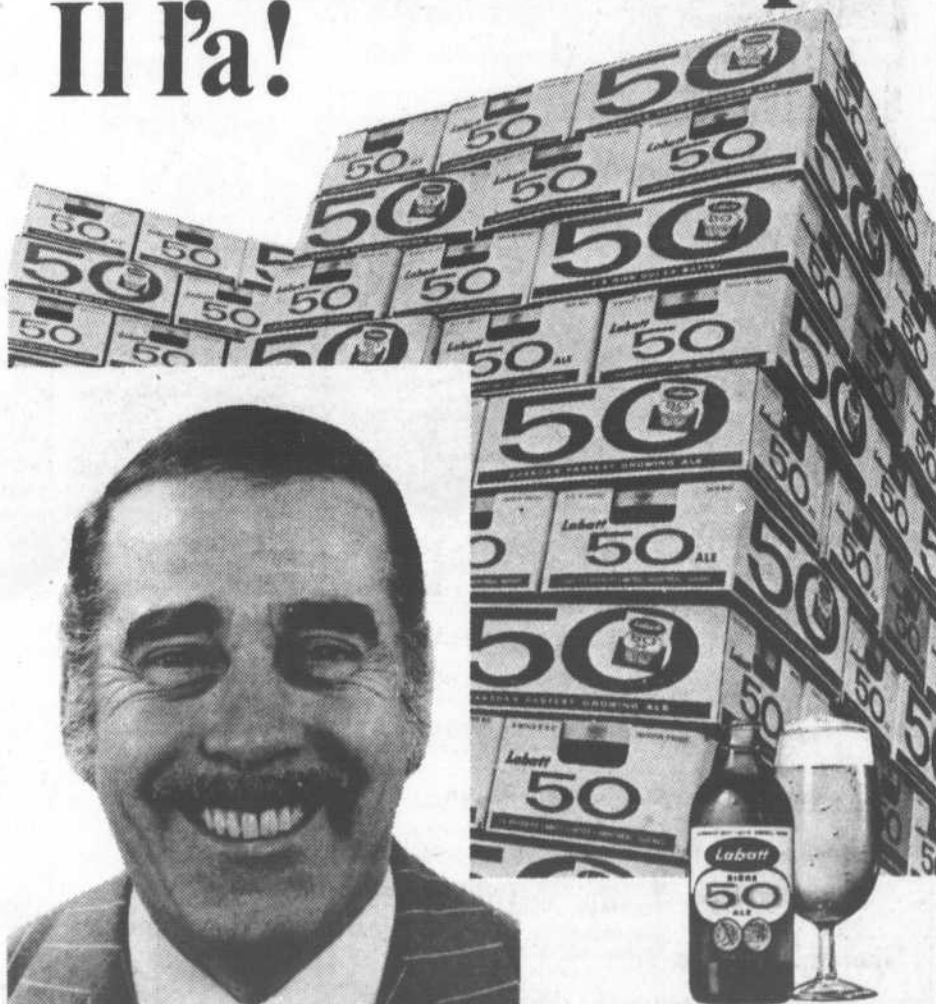


Appareils électriques

Sarrazin & Bérard

734 St-Jean-Baptiste
Tél.: 666-3824

Tu l'as ou tu l'as pas Il l'a!



Bob Marion
votre distributeur Labatt

Partout au Canada, Labatt, y a rien qui la batte! Brassée au Québec par La Brasserie Labatt Limitée

861-0145 — 581-6260

J.-C. PATENAUE INC.

Courtiers d'Assurances Agréés

J.-C. Patenaude, B.A.
C. d'A.A.

155, boul. Iberville,
Centre d'Achats
Repentigny, P.Q.

LES NOUVELLES DE MASCOUCHE



Echos La Mennais

- L'école La Mennais se choisissait dernièrement un écusson. Le dessin primé fut celui de Denis Daudelin, élève de 6e.

- Les séances scolaires reprennent avec le mois de février. Elles auront lieu les 4 février, 3 et 24 mars prochains. Les parents sont invités à se joindre à nous le vendredi à 1.15 pm.

- Le carnaval est dans l'air. Il s'amorcera dès la

première semaine de février par des activités telles que chant du carnaval, écusson (tag-day), textes libres, mots mystères, dessins... La journée sportive du carnaval se tiendra le 18 février.

- Les 24-25 et 26 janvier dernier avait lieu l'étage intersemestre chez nous. Ces journées furent mises à profit. Le lundi fut réservé à M. Jacques Gagnon, DEE, pour information sur le bill 27 et à l'évaluation du semestre qui se terminait. Le mardi, chacun fut tour à tour relieur, couvreur, compilateur et dactylographe... pour remettre au plus tôt la bibliothèque en marche. Nous profitons de l'occasion pour inviter les parents qui seraient disponibles, à communiquer avec la direction (474-2293), pour terminer l'aménagement de la bibliothèque ou pour assurer les services de bibliothécaire.

- Nouvelle politique en éducation corporelle: il sera dorénavant exigé un certi-

ficat médical aux élèves qui désirent s'abstenir du cours.

- Le Service d'adaptation scolaire suggère de nouveaux développements pour l'an prochain...

- À partir de la 3e étape, les élèves se rendent directement dans leur classe, le matin et le midi. Ceci est dans le but de laisser une plus grande liberté personnelle à l'enfant.

par Claire Lorrain, responsable de la publicité.

École Sacré-Cœur Mascouche

RETOUR - Nous souhaitons la plus cordiale bienvenue à Gérard et à Louise. Notre professeur d'éducation physique, a été victime d'un accident le 2 novembre dernier, et Louise a subi une intervention chirurgi-

cale au cours des vacances de Noël. A chacun nos vœux de complet rétablissement.

CHAÎNE D'AMITIÉ - Vendredi, le 21 janvier, après une célébration de la parole par les élèves de 3e année, célébration présidée par M. le Curé, toute l'école descend dans la cour, afin de former la chaîne d'amitié en cette semaine de l'Unité des chrétiens. Ce geste symbolique, compris même par les plus petits, est certainement de nature à consolider les liens d'amitié fraternelle entre les enfants. Educateurs et élèves sans oublier M. le Curé n'ont pas eu peur de la neige et le spectacle était beau à voir. Même Gérard, a tenu à faire un maillon de la chaîne, disant que l'amitié est une chose encore plus importante que son genou endolori.

JOURNÉES PÉDAGOGIQUES - Lors de la première journée pédagogique, le 24 janvier, M. Jacques Gagnon, D.E.E. en réponse à notre invitation, vint passer l'après-midi avec nous. Il se fit tout à tous, répondant à nos points d'interrogation, surtout en ce qui concerne le Service d'Adaptation scolaire. Le débat fut très animé et se continua à l'entour d'un buffet auquel chaque professeur avait participé. Notre hôte quitta l'école à six heures, se disant enchanté de son après-midi. Et nous aussi, nous n'avons pas été déçues et nous disons à M. Gagnon notre plus sincère merci pour avoir répondu si spontanément à notre invitation.

15,271 appels à la police en 1971

(PV) Le service de police de Mascouche a enregistré 15,271 appels au cours de l'année 1971. Ces appels sont pour des raisons diverses: demandes d'information, plaintes, commentaires etc.

On constate cependant que malgré le nombre peu élevé de citoyens les policiers de Mascouche sont souvent appelés à répondre à des appels d'une certaine gravité.

C'est ainsi que 170 rapports d'infractions criminelles ont été enregistrés, 87 enfants furent conduits à l'hôpital, 34 autos volées furent retrouvées, 25 enquêtes à la suite de disparition durent être effectuées, 3 tentatives de suicide fu-

rent rapportées ainsi que 158 vols et 2 meurtres et 1 viol. Tout cela, dans la paisible ville de Mascouche.

Il est à noter que les 4 policiers à plein temps de Mascouche durent au cours de la même période répondre à 46 appels pour incendies.

Subvention au Bon-Air Inc.

(SAINT-LIN) Le club de motoneige Bon Air Inc. de Saint-Lin vient d'obtenir une subvention de \$13,048 pour l'entretien et le déboisement de pistes, comme projet pour stimuler l'emploi d'hiver accepté par le gouvernement du Canada.

AVIS IMPORTANT

- ELECTIONS -

La population des quartiers municipaux 1, 4, 5 et 6 (Lac Samson, Projet Gaudreault, Projet Dupuis, Côte-St-Philippe, Cabane Ronde, Village, etc.) est invitée à participer à l'élection des douze officiers du Comité Exécutif du Centre des Loisirs de Mascouche Inc. L'assemblée aura lieu à l'école La Mennais, le 20 février, à 2h.30 p.m.

LES LOISIRS, C'EST VOTRE AFFAIRE !

CENTRE DES LOISIRS DE MASCOUCHE INC.

Jean L'HEUREUX, prés.

G.L. METAL

Fer ornemental - rampes - escaliers - balcons auvents en fibre de verre - etc.

ESTIMES GRATUITS

Attention: Nous faisons aussi la soudure générale et la réparation de balcons, escaliers, etc.

526 GUILBAULT, MASCOUCHE

666-3335

DRAPERIES DY-LOU ENR.

(M. ET MME A. CUSSON, PROP.)

2973, STE-MARIE

MASCOUCHE

666-4385

VENTE D'INVENTAIRE!

CHOIX DE TISSUS DE TOUTES SORTES A ECOULER

Certains de nos tissus en magasin sont vendus à des réductions de 20 à 50%.

Profitez-en!

ECONOMISEZ 40% SUR L'ACHAT DE CES STORES DE QUALITE

NOCTEX

- Nouveau store de fenêtre opaque.
- Vinye pur en relief laminé avec aluminium.
- Lavable.
- Isolant et ininflammable.
- PRIX SPECIAUX POUR UN TEMPS LIMITE.

Festonné avec frange de première qualité à tête double

DIMENSIONS	UNI
27 X 58	\$3.50
27 X 70	4.49
30 X 58	3.59
30 X 70	4.49
36 X 58	3.59
36 X 70	4.49
36 X 82	5.19
42 X 70	5.69
42 X 82	6.39
48 X 70	7.79
48 X 82	8.49
54 X 70	8.69
54 X 82	9.50
63 X 58	13.49
72 X 58	15.50
77 X 58	22.89

\$5.69
6.49
5.69
6.49
5.69
6.59
7.29
8.29
8.89
10.79
11.39
11.99
12.89
17.29
19.79
27.59

Disponible sur mesure. Manufacturé par: ENTREPRISES NOCTURNEX INC.



VARIÉTÉ INFINIE DE VALENCES POUR TOUS LES BESOINS ET TOUTES LES BOURSES

Voyez ces spéciaux:

Cantonnières "prêtes à poser", tous modèles à partir de \$10.95

Filet blanc 116" de large, rég. \$7.95 pour \$3.49

Tergal "Cornelly" blanc 107" de large, rég. \$7.95 pour \$4.75

TOUT

ce qui est nécessaire pour la décoration, on peut se le procurer dans notre magasin.



garnitures, attaches, pôles, supports, accessoires, etc.

LES NOUVELLES DE MASCOUCHE

Le comité central des loisirs est formé

(PV) C'est vendredi dernier que les douze membres du Comité Central des Loisirs de Mascouche se sont réunis pour former définitivement les cadres de cet organisme.

C'est M. Jean L'Heureux qui a été élu président du comité tandis que M. André Martin assumera la vice-présidence et M. l'abbé Ange-Albert Joly agira comme secrétaire. M. Denis Malouin agira comme auditeur pour le compte de la ville de Mascouche.

Chacun des six quartiers de Mascouche est représenté par deux personnes au sein du comité. Le quartier no 1 est représenté par MM. Jean L'Heureux et Guy Comtois, le quartier no 2 est représenté par MM. Ludger Guitard et Herb Robinson, le quartier no 3 est représenté par M. Yvon Piché et l'abbé Ange-Albert

Joly, le quartier no 4 est représenté par MM. André Martin et Bernard Letendre, le quartier no 5 est représenté par MM. Denis Lebeau et Germain Beaudoin tandis que le quartier no 6 est représenté par MM. Raymond Cadieux et Réjean Purcell.

M. L'Heureux, le président du comité, nous a affirmé être très satisfait de l'orientation que semblent devoir prendre les discussions à l'intérieur de cet organisme. Il a par ailleurs tenu à souligner que les structures actuelles étaient provisoires et qu'elles pourraient être modifiées lors de l'adoption du règlement municipal concernant les loisirs. Il invite les citoyens à s'adresser directement aux membres de leur comité local de loisirs pour toute demande ou plainte con-

cernant les loisirs et les membres de ce comité pourront transmettre celle-ci au Comité Central des Loisirs.

Il est à prévoir que la phase la plus importante des discussions à l'intérieur du comité débutera avec le partage du budget municipal des loisirs. L'esprit de quartier que l'on constate souvent dans la municipalité pourra alors causer de graves problèmes mais M. L'Heureux est très confiant que chacun mettra l'intérêt commun de la population au-dessus de ces considérations.

Quoi qu'il en soit, les membres du comité semblent déterminés à abattre beaucoup de besogne et cela est de bon augure. Leur prochaine réunion aura lieu vendredi prochain, au Centre Oiseau Bleu.

(PV) La compagnie de construction Dumont & Landry Inc. doit compléter une cinquantaine d'habitations pour le 1er mai 1972 et tout semble indiquer qu'elle n'aura pas de difficulté à respecter cette échéance.

En effet, quiconque se rend sur les lieux du "Domaine Mascouche" peut se rendre compte que le chantier bourdonne d'activité et que déjà plusieurs maisons achèvent d'être construites. On sait que ce projet est situé au sud de la rue Ste-Marie, à l'ouest de la rue Lapointe; MM. Dumont et

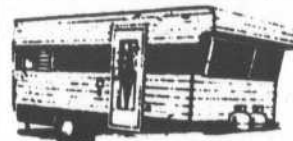
Landry se proposent d'y construire environ 200 unités d'habitation d'ici les prochains mois.

Si l'on considère que Gaudreault Construction et Masbec Inc. se proposent également de construire un

grand nombre de maisons dans le même secteur, on peut facilement affirmer que le "village" de Mascouche verra sa population augmenter de quelques centaines de familles au cours de l'année 1972.

POSAGE - SABLAGE

PLANCHERS DE BOIS FRANC
Finition fini plastique
au naturel
GERARD CLARK
TEL.: 666-3287



Nous posons les
barres de tir sur
toutes marques
d'autos pour
trailers et roulottes

ROMEO VAILLANCOURT ET FILS

103, rue St-Louis,
Terrebonne

Jour: 666-8596
Soir: 666-4933

No 6-3527

MENUISERIE GENERALE

Léopold Limoges & Fils Limitée

SPECIALITE: ARMOIRES — MOULURES

91, Montée Masson,

Terrebonne

Tél.: 666-4826

SAUVE ATELIER MECANIQUE ENRG. SAUVE MACHINE SHOP REG'D

Réparation générale — Soudure
Spécialité: "TOOL & DIE"
Machinerie spéciale sur commande

893, boul. Terrebonne,

Terrebonne

LOUEZ UNE AUTO CHEZ

Grenier
TERREBONNE

AUTOMOBILE INC.

541 St-Louis

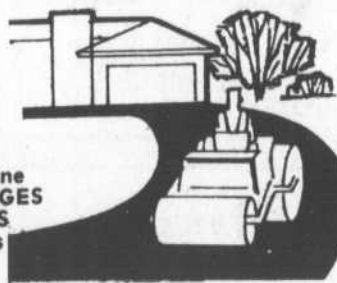
666-3747

Terrebonne

Connaissez-vous les avantages à louer une automobile?
Contrat à l'heure, à la journée, à la semaine, au mois.
Nous achetons et payons votre automobile comptant.
Concessionnaire: Pontiac, Buick, Acadian, Beaumont, Camions GMC

PAVAGES D'ASPHALTE

Equipe moderne
pour tous les PAVAGES
et REPARATIONS
Prix raisonnables



ESTIMES GRATUITS

Les Entreprises Boisvert Enr.

Paul-Aimé Boisvert, prop.

721, rue St-Pierre

666-8264

Terrebonne

Héroux & Fils Inc.

304, rue LANGLOIS,
TERREBONNE

666-3749

B.P. 260



MANUFACTURIERS

Portes et châssis
fenêtres
panoramiques
fenêtres d'aluminium
portes louveres en gros
armoires — vanités
vitrages de tous genres



LE COMITÉ DES CITOYENS QUARTIER NO 4

UN COMITE DE CIOYENS EST FORME:

Le quartier 4 s'organise

(MASCOUCHE) Les citoyens du quartier numéro 4, représentés au conseil municipal M. Roland Robert, ont formé un comité de citoyens dans le but de promouvoir les intérêts du nouveau groupement et s'intéresser davantage à la vie municipale. L'assemblée convoquée le 27 janvier a permis de choisir les représentants de chaque secteur.

Le secteur "Lac Samson" sera représenté par MM. Robert Lévesque (474-2743) et André Martin (474-2422); le secteur "Côte Georges", par MM. Yvan Guilbault (474-2496) et Robert Joly (474-2149); le secteur "Rang La Plaine" par MM. Georges Robert (474-2371) et Roland Robert (474-2312); le secteur "Lac La Plaine" par MM. Germain Chapleau (474-0082), Conrad Dumont (474-0959) et Gilles Martin (474-2354).

Le président élu pour les prochains trois mois est M. Gilles Martin qui servira de trait d'union entre les comités et le conseiller du quartier.

Même si les structures ont été constituées seule-

ment le 27 janvier, le comité est en marche depuis au moins un mois et a déjà à son actif plusieurs réalisations: l'amélioration de certains chemins secondaires et l'intervention heureuse du conseiller Robert pour bloquer une hausse de taxes dans le domaine des loisirs.

Les citoyens du quartier 4 qui désirent obtenir plus d'informations au sujet de "leur" comité ou qui veulent enregistrer des plaintes pourront communiquer avec les personnes inscrites ci-dessus, dans leur secteur respectif.

Décès Cusson

(MASCOUCHE) Le 19 janvier a été inhumé le corps de Mme Antoinette Cusson (née Limoges) épouse de feu Lucien Cusson, décédée le 16 janvier, à l'âge de 74 ans. Elle laisse dans le deuil, ses filles Lucienne, Claire, Yvette, Denise, Suzanne et Madeleine ainsi que ses fils André, Gilles, Marcel, René et Paul; plusieurs autres parents et amis.

Et les autres?...

(MASCOUCHE) Il n'y a pas de doute que si tous les quartiers de la ville avaient leur comité de citoyens, la vie municipale s'en trouverait améliorée. Voilà pourquoi les citoyens du quartier 4 invitent les autres quartiers à en faire autant le plus rapidement possible.

Présentement, les efforts du comité des citoyens secteur 4, portent sur la formation d'un comité central qui comprendrait des représentants de chacun des six quartiers de la ville. Déjà le quartier 4, Greenwich et bientôt Terrebonne-Heights sont ou seront structurés. Il ne reste donc que la partie sud à organiser.

Il nous semble évident qu'un tel comité réunissant tous les quartiers obtiendrait auprès du conseil mu-

nicipal une audience plus grande. C'est dans cette optique d'une plus grande efficacité que nous invitons de façon pressante les citoyens des autres quartiers à se donner des représentants.

Tous ceux qui désirent prendre contact avec nous peuvent téléphoner à M. Roland Robert à 474-2312 ou à M. Gilles Martin à 474-2354. Bienvenue et... au travail. (Communiqué de M. Gilles Martin, président).

Décès à Mascouche

(LAMOUREUX) Le 5 janvier a été inhumée la dépouille mortelle de Louis-Philippe Lamoureux, époux de Claudia Thibodeau, décédé le 2 janvier. Il laisse dans le deuil de nombreux parents et amis.

(QUEVILLON) Le 25 janvier a été inhumé le corps de Mme Généreux Quevillon, (Délisca Robert) décédée le 21 janvier. Elle laisse dans le deuil de nombreux parents et amis.

Élections de l'exécutif du Centre des loisirs de Mascouche

(PV) Le 20 février prochain, à 2 heures p.m., auront lieu les élections des membres de l'exécutif des Loisirs de Mascouche. Ces élections se dérouleront à l'école La Mennais et la population des quartiers municipaux 1, 4, 5 et 6 est invitée à y participer.

Les Loisirs de Mascouche (dont le nom véritable est Centre des Loisirs de Mascouche Inc.) élisent douze personnes pour former l'exécutif de leur association et ces douze personnes nomment elles-mêmes les titulaires des différents postes.

Cette année, ces élections revêtent une importance particulière à cause, principalement, de la formation récente d'un comité central des Loisirs par la Ville et de l'attention que les autorités municipales semblent vouloir accorder au service des loisirs.

Le président actuel du Centre des Loisirs de Mascouche, M. Jean L'Heureux, invite tout particulièrement les citoyens qui désirent de meilleurs loisirs à profiter de cette journée pour faire valoir leur point de vue et à participer en grand nombre aux élections du 20 février.



Passez chez le concessionnaire Chevrolet /Oldsmobile aujourd'hui



CANUEL AUTOMOBILE INC.

VOYEZ LES MODELES '72

991, RUE MASSON

TEL.: 666-3766

TERREBONNE

LES NOUVELLES DE MASCOUCHE

Environ 200 personnes à la soirée de remise de charte du Club Optimiste Mascouche



M. Lionel Grenier remet la bannière Optimiste à André Chaput, président du Club local.



Gilles Forest, maire de Mascouche, y est allé du discours de circonstance avec la verve qu'on lui connaît.

(PV) Près de 200 personnes ont participé, le 22 janvier dernier, à la réception qui marquait la remise de charte au Club Optimiste Mascouche.

Sous la responsabilité de Raymond Cadieux, la soirée avait été préparée dans ses moindres détails et ce fut une réussite complète. Les convives étaient accueillis à l'entrée par des membres du club local et étaient dirigés vers une salle où les attendait un délicieux "punch" savamment préparé par M. Robert Lévesque, un spécialiste dans ce domaine. Après avoir fraternisé un peu dans cette salle, tous purent se rendre au gymnase de l'école La Mennais (qui avait été décoré pour la circonstance) où un véritable festin avait été préparé à leur intention. Après ce succulent repas, on passa à la période de la "ketty", une tradition chère aux Clubs Optimistes et au cours de laquelle on en profite pour "tirer la pipe" aux uns et aux autres tout en leur soutirant quelques deniers pour "l'aide au p'tit gars". Puis, ce furent les cérémonies officielles au cours desquelles les invités d'honneur prirent tour à tour la parole et on procéda à la remise des cadeaux et des documents officiels au nouveau club.

Comme l'indiquait le programme (un chef-d'œuvre de l'imprimerie Mascouche), ce fut ensuite la "période récréative" pendant laquelle les danseurs purent se trémousser au rythme d'un excellent orchestre. Le tout se termina vers les 2 heures du matin mais plusieurs ont continué le bal au Restaurant 'Drien jusqu'à une heure encore plus tardive.

Bref, ce fut une soirée fort bien réussie à l'exception du nombre de participants qu'on avait surestimé d'environ une centaine de personnes. Bien qu'elle risque de compromettre sérieusement le succès financier de cette soirée, cette lacune n'aura pas empêché les participants de passer une soirée des plus agréables et l'organisateur Raymond Cadieux a plus que mérité les éloges qu'on lui a rendus ce soir-là.

Obligations à Mascouche

(PV) La firme Lévesque et Beaubien a présenté la meilleure offre pour l'achat des \$704,500 d'obligations de la ville de Mascouche. Payées à 98,019 pour cent de la valeur nominale, les obligations porteront intérêt de la façon suivante: \$108,500 à 7 pour cent, du 15 février 1973 au 15 février 1982; \$596,000.00 à 7 1/2 pour cent, du 15 février 1982, ce qui représente un loyer réel de 7.7471 pour cent.

Les autres soumissionnaires étaient Raymond Camu Inc. (7.8107 pour cent) et Syndicat de la Banque Provinciale (7.7766 pour cent).



Gilles David, président du Club Optimiste Laval (parrain du Club de Mascouche) remet à André Chaput la cloche et le maillet de président.

Les travaux débutent au lac Samson

Les travaux de terrassement et de pavage des rues du lac Samson seront bientôt réalisés, si l'on en juge par les déclarations faites à la dernière assemblée du conseil.

A la suite d'une question d'un citoyen il a en effet été établi que la ville disposait actuellement de tous les documents et approbations requis et que les entrepreneurs avaient été autorisés à débiter les travaux immédiatement.

Selon certains renseignements (non confirmés) les travaux de déboisement auraient débuté la semaine dernière.



Mme Roland Labadie présente des fleurs à Mme Pierre Bouchard, épouse du gouverneur du District Québec-Mari-times.



Mme Roland Provencher présente une gerbe de fleurs à Mme Lionel Grenier, épouse du lieutenant-gouverneur de la zone 13.



Mme Raymond Cadieux, épouse de l'organisateur de la soirée, présente une gerbe de roses à Mme André Chaput, épouse du président du Club Optimiste Mascouche.



DUMONT & LANDRY INC.

Entrepreneurs en construction

TELEPHONE: 666-6432 666-6370

visitez notre nouveau projet domiciliaire rue Dumont, à Mascouche.



**BULLDOZER
LOADER**

**VENTE ET TRANSPORT
TERRE — SABLE**



Tél.: 474-2487

GARAGE F. BOYER

STATION DE SERVICE "CHAMPLAIN"
Réparations générales
Ouvert de 7h. a.m. à 10h. p.m.
Dimanche compris.

2843 STE-MARIE-OUEST,

MASCOUCHE

Beauregard et Frère Enr.

Terrassement avec bulldozers et loaders
Vente et transport de terre, sable, gravier

EXCAVATION - ASPHALTE

Pelouses, arbustes, fleurs, rocailles

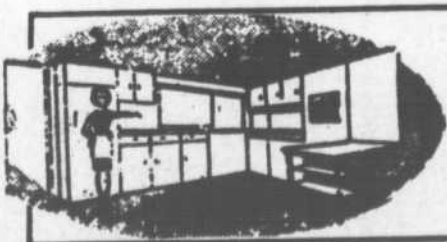
Petit Coteau

Mascouche

474-2580

474-2820

A. COUTU ENRG.



Spécialités:
armoires
de cuisine
de qualité

**MENUISERIE GENERALE
PORTES — CHASSIS — MOULURES**

Tél.: 474-2891
Rés.: 474-2859

1216, boul. St-Henri,
Mascouche

H. MORIN

Travaux

d'excavation

de tous genres

entrées d'égouts

et d'aqueduc

Tél.: 666-3095

Rés.: 477-5731

Mascouche-Ouest

MINI NOUVELLES DE MASCOUCHE

par Pierre Vigneault

POUR MIEUX SE COMPRENDRE - Un citoyen de Mascouche a fait une excellente suggestion, lors de la dernière assemblée municipale. Il a en effet proposé d'installer un microphone dans la salle afin de permettre aux citoyens d'exprimer clairement leurs questions aux membres du conseil. Ce citoyen faisait aussi remarquer que, lorsqu'il y a plusieurs centaines de personnes dans la salle, il serait impérieux que les citoyens fassent la queue, derrière ce micro afin que chacun puisse parler à tour de rôle. Cette suggestion a été acceptée par les membres du conseil qui la mettront en pratique dès que le système de microphones sera en bon état.

LES MESSAGES - Sans doute à cause de la "grève des contrôleurs aériens", aucun message ne nous est parvenu cette semaine. Ce sera pour la prochaine fois...

UNE AUTRE FAUSSE NOUVELLE? - A la dernière séance du conseil, l'auteur de ces lignes a demandé au maire Forest ce qu'il advenait du fameux règlement de zonage qu'on nous promet depuis trois ans "pour les prochaines semaines". Le premier magistrat de notre ville a répondu que cette fois-ci, c'était bien vrai et que ce n'était que les difficultés d'adoption du budget qui en avait retardé la présentation. Nous verrons bien...

SAVIEZ-VOUS... Le sympathique propriétaire du Marché Bélisle, M. Jean-Pierre Bélisle prépare actuellement un projet important qui aura d'import-

tantes répercussions dans le secteur Mascouche-Ouest. Nous avons tenté à maintes reprises d'en savoir plus long mais sans succès. peut-être certains de nos lecteurs seront-ils plus chanceux que nous.

CA PRENAIT CA! Mme Claire Landry, propriétaire du Studio d'Electrolyse qui doit ouvrir ses portes à la Boutique Galaxie, a fait "rougir" notre ami Robert Houle en l'obligeant à payer une amende à la "kitty du Club Optimiste" parce qu'il n'avait pas encore terminé le local qu'elle doit occuper au sous-sol de cet établissement. Il paraît que depuis ce temps, Robert consacre tous ses moments libres à compléter ce travail.

NÉ PAS OUBLIER... La Soirée bavaroise organisée par les Jouvencelles de Mascouche, le 12 février prochain. Le prix d'entrée sera de \$2.50 par personne et chacun pourra rapporter chez lui le "bock" à bière qu'on lui remettra à l'entrée. Un orchestre bavarois bien connu a été retenu pour cette circonstance et on promet à tous, une ambiance du tonnerre.

Décès Pelchat

(MASCOUCHE) Le 28 janvier est décédé M. Alfred Pelchat, à l'âge de 64 ans. Il était l'époux de Simone Parent et laisse dans le deuil, outre cette dernière, ses fils Lucien et Omer ainsi que ses filles Noëlla (Mme Claude White), Jeanne (Mme Adrien Pelchat), Louise (Mme Réal Paquin), Thérèse (Mme Jean-Claude Lussier) et Emilienne (Mme Henri Guilbault), plusieurs autres parents et amis. Les funérailles eurent lieu lundi, le 31 janvier en l'église de Mascouche.

L'A.F.E.A.S. de Mascouche

"Chaque parcelle de son terrain, on lui voue des soins prévoyants".

Afin d'entrer dans le cadre de la réunion proprement dite, c'est la prière.

Mme la Présidente souhaite la bienvenue à l'Assemblée.

Trente-deux voix répondent à l'appel de la secrétaire qui se conforme au règlement, en lisant le procès-verbal, la correspondance.

Vu le froid sibérien qui sévit, la responsable de l'art culinaire parle en faveur des aliments calorifiques. Elle nous assure qu'en dégustant: 1. Miroton de boeuf et légumes. 2. Porc Canton avec sauce, on trouvera les calories nécessaires pour conserver notre énergie.

Notre aumônier, M. l'abbé Emilien Houle, ouvert à toutes les confidences, à toutes les misères et les souffrances humaines, nous oriente sur le Bill 65. Il énumère les services urgents réclamés pour notre région, auprès des autorités municipales. A savoir: 1. Un centre hospitalier. 2. Une maison d'accueil pour les personnes âgées. 3. Un médecin, étant donné qu'un seul ne peut répondre à une population de quelque 10,000 habitants.

Pour compléter, il embrasse la partie religieuse. (Amour et Participation).

On fredonne sur tous les tons: "Il faut bâtir un monde nouveau, un monde meilleur". Interrogeons-nous. Sommes-nous des adultes capables de prendre nos responsabilités, au point de vue politique, économique, social, religieux, familial, scolaire? Souvent, est-ce que nous ne comptons pas trop sur l'Etat?

De même pour notre association "A.F.E.A.S." y prenons-nous une part active? Formons-nous une grande équipe? ... Si notre présence, à la réunion mensuelle, est appréciée, combien plus importante est notre opinion personnelle, face à un loi, à un devoir. Il ne s'agit pas de se prêter à un mouvement, il faut se donner volontiers et en toute franchise.

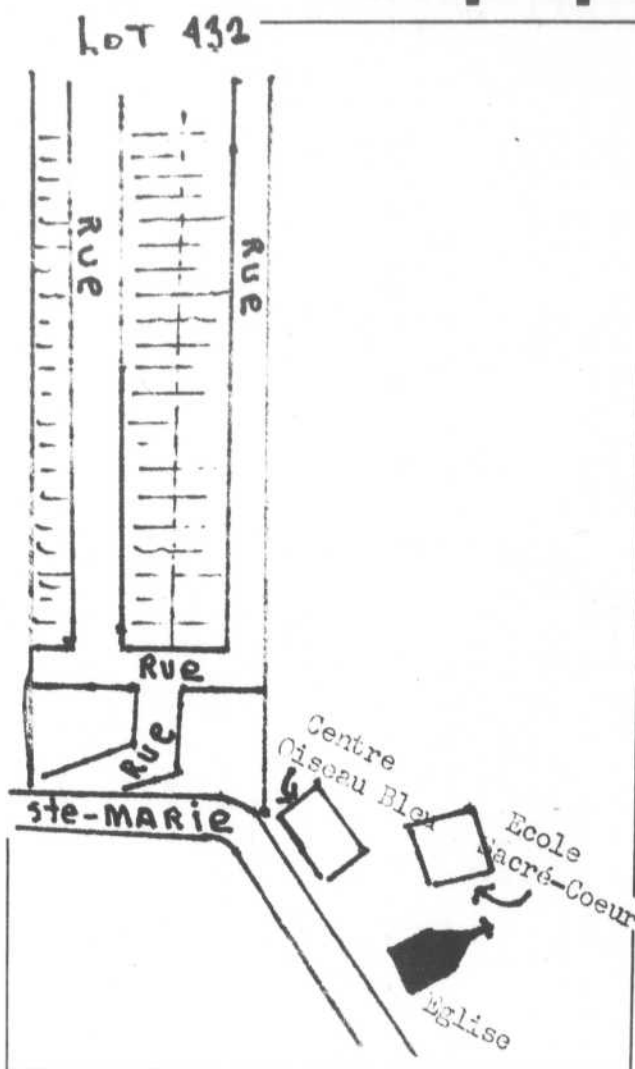
Si nous jetons un regard sur les travaux manuels, on passe à l'originalité, au confort matériel et on arrive à cette fleur qui tourne sa corolle vers le soleil qui lui apporte la vie, cette vie qu'elle nous transmet par l'éclat de sa beauté.

Sur ce, on se quitte, espérant que les projets splendides que nous échangeons, se réaliseront dans un avenir rapproché, pour le bonheur de la jeunesse et de la vieillesse.

Cordial merci.

Noëlla Marion, rédactrice.

Début des travaux au projet Masbec



Ce plan nous fait voir l'emplacement du Projet Masbec. On remarquera que celui-ci est situé juste à côté de l'ancienne école Oiseau Bleu, en plein coeur du village.

(PV) D'ici quelques jours les travaux de construction débiteront sur les terrains achetés récemment par MM. Jean-Guy Charette et René Pronovost de la firme Masbec Inc.

La terre achetée par Masbec était la propriété de M. Bernard St-Aubin et est située en plein coeur du "village" de Mascouche. Il s'agit principalement du lot 432 qui s'étend sur une longueur de près d'un mille à partir de la rue Ste-Marie, en direction de Terrebonne. Ce lot est juste à côté de l'emplacement de l'ancienne école Oiseau Bleu récemment acheté par la ville de Mascouche.

Les promoteurs de Masbec Inc. doivent construire plusieurs modèles de maisons unifamiliales sur cet emplacement et les premières d'entre elles doivent être terminées d'ici la fin du mois de février.

Perspective jeunesse

Les jeunes sont invités à se procurer des formulaires

de demandes pour le programme de "Perspectives Jeunesse 1972", un programme qui encourage l'initiative des jeunes par des projets conçus, administrés, exécutés, évalués par eux et répondant aux besoins du milieu. L'équipe de Montréal est à votre disposition. Pour informations: 1080 Beaver Hall, 21e étage, téléphone: 283-4383 ou 283-4386.

Nouveau policier à Mascouche

M. Denis Monette, de Mascouche, a été engagé comme policier par les autorités municipales.

M. Monette qui est âgé de 21 ans entrera au service de la municipalité la semaine prochaine; il sera à l'essai pendant une période probatoire de trois mois à la suite de laquelle son emploi deviendra permanent.

C'est le conseiller Raymond Trudel qui a proposé l'engagement de M. Monette et les autres membres du conseil endossent cette motion à l'unanimité.

Dames Auxiliaires de l'M.S.C.A.

Les Dames Aux. de l'M.S.C.A. tiendront leur Assemblée générale à chaque troisième jeudi du mois, à 8h. p.m. au Club des Jeunes sur Garden Road. Bienvenue à tous. Ce comité exécutif a été formé il y a quelques semaines seulement et déjà, ces Dames se sont mis à l'oeuvre.

première vice-présidente Mme Ann Stutz, deuxième vice-présidente et publicité Mme Thérèse Thacker, secrétaire - Mme Barbara Robinson, trésorière - Mme Lina Arsenault, W. & M. - Mrs Lillian Conrick, social - et Mme Thelma Bradley, S. & W. De la part du Comité exécutif des Directeurs et de tous les membres de l'M.S.C.A., j'aimerais offrir mes sincères félicitations à toutes.

Ont été élues: Mme Annette Guitard, présidente - Mme Antoinette Thibault.

M.S.C.A. Mini-Carnaval

Samedi le 12 février, à l'école Lewis King à Terrebonne Heights, aura lieu une journée de sports dédiée aux jeunes et moins jeunes. Des rafraichissements pourront être achetés à l'école et il y aura aussi quelques surprises. Tous les parents et enfants sont cordialement invités à ce Mini-Carnaval. Voici une partie du programme:

10.30 à 11.30 a.m. - Balloon balai pour filles de 11-12 et 13 ans.

11.30 à 12.30 p.m. - Balloon balai pour filles de 14-15 et 16 ans.

12.30 à 1.30 p.m. - Bantam.

1.30 à 2.00 p.m. - Petits gamins de 5 et 6 ans.
2.00 à 3.00 p.m. - Atomes vs Mosquitos B.
3.00 à 4.00 p.m. - Pee Wee A vs Pee Wee B.
4.00 à 5.30 p.m. - Mosquitos - St-Roch vs T. Heights.

5.30 à 7.00 p.m. - Midgets vs Instructeurs.

7.00 à 7.45 p.m. - Ballon balai entre hommes et femmes.

8.00 à 9.00 p.m. - Ballon balai - hommes s. King vs Etrangers.

9.00 à 11.00 p.m. - Patinage libre avec musique.

AVIS PUBLIC

Le restaurant 'Drien fait maintenant la livraison gratuite dans toute la région, avec une commande minimum de \$3.00.

Vêtements pour dames et jeunes filles et vêtements unimode

Vêtements de base "Wonder-Bra"

Boutique Galaxie

(Suzanne Houle, Prop.)

3575, BOUL. STE-MARIE,

Mascouche

474-2109



MASCOUCHE LUMBER Enrg.

Lucien Riopel, prop.



666-8651

2940, DUPRAS, MASCOUCHE

MATERIAUX DE CONSTRUCTION

Portes et châssis
Finition
Menuiserie
Peintures
"Martin Senour"



Armoires de cuisine

Toujours un excellent service... et des prix raisonnables

Achetez
appareils
électriques
usagés



ATELIER DE MASCOUCHE

Réparations d'appareils électriques: laveuses, sècheuses, poêles électriques, grille-pain, fers à repasser, machines à coudre.

ESTIMATION GRATUITE

1441, Poirier

477-0678

Mascouche

TROPHEES

666-1382

LA GRAVURE EXTRA ENGRAVING

80, PINCOURT

MASCOUCHE

Le hockey mineur

par Gilles CHAPUT

DANS L'INTERCITES VICTOIRE ET DEFAITE POUR LE PEE WEE

Le 16 janvier, le Pee Wee l'emportait 4 à 3 sur le Ste-Scholastique. Richard Desnoyers a ouvert le pointage, en première période, en marquant avec l'aide de Alain Raymond à 6:09. Le Ste-Scholastique nivela le pointage 80 secondes plus tard. En période médiane, Richard Desnoyers porta le compte 2 à 1 en enfilant son deuxième but de la rencontre à 10:35. Yves Lebel donna une avance de deux buts aux siens 57 secondes après le but de Desnoyers. Lebel compléta un jeu du jeune défenseur. Dans le dernier engagement, le Ste-Scholastique marqua deux buts en l'espace de 5 minutes pour niveler le pointage. Normand Samson assura la victoire aux siens en trouvant le fond du filet après un jeu de passes entre Richard Desnoyers et Yves Lebel à 10:31.

Le 22 janvier, le Pee Wee s'inclinait 5 à 2 devant le St-Eustache. Cette dernière marqua deux buts sans réplique en première période. Dans le deuxième engagement, Normand réduisait la marge en comptant sur des aides de Yves Lebel et Alain Raymond à 17:30. Une mi-

nute plus tard, le St-Eustache reprenait son avance de deux buts. En période finale, le St-Eustache s'assura la victoire en marquant deux fois en l'espace de 75 secondes. Pierre Desjardins compléta le pointage pour les nôtres avec l'aide de Yves Lebel à 13:20.

LE BANTAM PERD ET GAGNE

Le 16 janvier, le Bantam subissait un revers de 2 à 1 aux mains du Ste-Scholastique. Cette dernière a ouvert le pointage à 6:52 du premier engagement. En période médiane, le Ste-Scholastique porta le compte 2 à 0 à 1:46. Mario Hogue évita le blanchissage aux siens en enfilant son premier filet de la saison, assisté de François Gendron et François Bessette à 8:35. La troisième période fut sans pointage. Au cours de cette joute, pas moins de 16 punitions furent décernées: 10 mineures, 5 majeures et une de mauvaise conduite.

Le 22 janvier, le Bantam l'emportait 2 à 1 sur le St-Eustache grâce à des buts de Claude Michaud (sans aide) et Jean Boudrias (assisté de Mario Hogue). Contrairement à la joute précédente, celle-ci fut dénuée de rudesse. Seulement quatre punitions mineures, dont trois au St-Eustache, furent décernées.

Cela prouve une chose. Ce n'est pas sur le banc des punitions que l'on gagne des matches.

LE MIDGET SUBIT UN CINGLANT ECHEC POUR ENSUITE L'EMPORTER BRILLAMMENT

Le 16 janvier, le Ste-Scholastique écrasait le Midget par le pointage de 7 à 2. Après seulement 5:37 minutes de jeu, le Ste-Scholastique menait 2 à 0. Michel Piché réduisit la marge en marquant avec l'aide de René Boudrias et du gardien Daniel Desnoyers à 12:13. Boudrias avait chuté près de son filet et Desnoyers remit le disque à son défenseur. Ce dernier se mit en

marche et arriva à la ligne bleue adverse, il laissa partir un boulet qui trouva le fond du filet. En deuxième période, le Ste-Scholastique porta le compte 4 à 1 avant que Michel Piché redonne espoir aux siens en marquant un deuxième filet à 9:03 avec l'aide de René Boudrias. Dans l'engagement final, profitant de sa rapidité, le Ste-Scholastique enfila trois autres buts sans réplique.

Le 22 janvier, le Midget vengeait son cinglant échec en l'emportant 2 à 1 sur le St-Eustache. Daniel Roy ouvrit le pointage à 17:00, assisté de Louis Pronovost, en première période. L'issue

(suite à la page 28)

SPORTS . . .



Tél.: 666-8440

STATION SERVICE

6 A.M. à 12 P.M.

NORMAND PERRON

Tune up — Brake — Towing — Réparation générale

1200, boul. des Seigneurs, Terrebonne

Nous tournons les tambours de freins (drums).



VOYEZ UN DES PLUS GRANDS CHOIX DE LA REGION...

PNEUS D'HIVER

FIRESTONE • GOODYEAR

A PARTIR DE
SEULEMENT

\$18.00

VOYEZ NOTRE ASSORTIMENT

STATION SERVICE



MARCEL
GENDRON

714, BOULEVARD DES SEIGNEURS
666-3477 — TERREBONNE

A la Ferme Léveillé - Terrebonne



Laurent Ouellet avec son poney Mister York lors du Poney Rama du 8 août 1971. Il est photographié avec son épouse, John Ferguson et Wilfrid Labrosse.

Mister York a été chronométré en 1.34 lors de cette épreuve et Laurent en est très fier.

Quand Laurent a fait l'achat de Mister York il ne s'attendait pas à ce que ce petit ambleur soit aussi vite.

En 37 départs, en 1971 il a récolté plus de \$400.00 et en 1972 si ce poney continue de s'améliorer il doublera ses gages.

Laurent a beaucoup d'espoir, déjà il a commencé son entraînement et il s'en promet beaucoup.

Ce petit poney de 46" est très courageux à l'âge de deux ans 1.34 et bien à l'âge de 3 ans j'oserais dire 1.24.

Mister York est une merveille, il a une allure remarquable son amble est une beauté extraordinaire, il est en pension à l'écurie d'Albert Ouimet, ainsi que Bijou appartenant à Wilfrid Labrosse et The Way Bo un poulain de 2 ans d'Henri Thibault et quelques autres ap-

partenant à Albert Ouimet qui promettent beaucoup. Sincères félicitations à tous ces messieurs et bonne chance pour 1972.

Cette année encore l'arrivée de bons poneys américains au Canada le réveil des éleveurs et surtout nos poneys canadiens qui ne cessent de s'améliorer d'année en année permettent d'entrevoir un aspect d'optimiste.

Le plus beau prospect dans les 2 ans en ce moment c'est le poulain d'Armand Beaudoin espérons qu'il ne dépassera pas la mesure.

Plusieurs se demandent si Colonel Red va faire comme l'an passé, mais d'après Edouard Renaud, Colonel sera sur le tracé pour toute l'année 1972.

Attention les amis un petit ambleur haut comme Damien en surprendra plusieurs cette année. Il appartient à Claude Trudel et

(suite à la page 28)



Les nouvelles motoneiges John Deere

Achetez une nouvelle motoneige John Deere maintenant et profitez de cette offre spéciale

- Choisissez votre habit pour la motoneige John Deere valant \$89.95 et ce, GRATUITEMENT.
- Léger dépôt sur l'achat de la motoneige.
- Aucun paiement avant novembre 1972.
- Aucuns frais de financement avant novembre 1972.
- Un an de garantie.

Rien de si agile qu'une Deere. Et voici une grande offre spéciale de votre concessionnaire John Deere. Achetez une nouvelle motoneige John Deere d'ici le 1er avril 1972 et vous recevrez gratuitement un habit pour la motoneige John Deere. Vous choisissez l'habit qui vous plaît parmi les élégants styles John Deere. Mais ceci n'est que la moitié de notre offre spéciale. Votre vendeur John Deere vous facilite les choses pour l'achat de votre 339cc ou 436cc. Vous n'avez qu'un paiement minimum à effectuer. Et aucun versement avant le 1er novembre 1972. Aucune charge de finance avant le 1er novembre 1972. Vous obtenez une magnifique motoneige John Deere, un habit d'une valeur de \$89.95 (gratuitement) et un financement spécial. Tout ceci pour vous faire goûter le plaisir de filer sur une John Deere. Cette offre est bonne jusqu'au 1er avril 1972. Voyez notre concessionnaire John Deere dès maintenant.

Rien de si



agile
qu'une

Deere

VOTRE CONCESSIONNAIRE
JOHN DEERE
VOUS DIRA POURQUOI...

FORGET sports

890, boul. des Seigneurs

Terrebonne

Tél.: 666-6464



L'ASSOCIATION DE CHASSE ET PECHE DE TERREBONNE



TOURNOI DE PECHE SUR LA GLACE

Au moins 50 membres ont participé dimanche le 23 janvier au tournoi de pêche annuel sur la glace à la cabane Fernand Ouellet à la baie d'Argenteuil.

Les gagnants pour la catégorie "brochet", dans l'ordre, ont été Normand Ouimet, Jacques Paris et Mme Henri Hudon.

Dans la catégorie "perchaude" on retrouve Guy Pilon, Maurice Hudon et Michel Bernier.

chasseurs de la région sont invités à y participer.

MANIEMENT DES ARMES

Le cours de maniement des armes à feu aura lieu dimanche le 13 février à compter de 8h. le matin, au local des Chevaliers de Colomb, 505 rue Théberge, Terrebonne. L'inscription est de \$2. Tous les

COURS DE BOUSSOLE

Dès que le nombre de participants le permettra, nous aurons des cours de boussole. Si vous êtes intéressés, inscrivez-vous dès maintenant à la taverne des Sportifs, rue Saint-Pierre ou auprès des directeurs:

A LA FERME...

(suite de la page 27)

porte le nom de Shazada.

Léo Rousseau prétend qu'il ferait figure de vedette avec ses poneys en 1972.

Marc et Claude Archambeault de St François Ville Laval ont 2 poulains descendant Standerbred, Caporal Lee et Maska ils ont 2 ans cette année. Marc et Claude ont commencé à les entraîner paraît-il qu'ils feront fureur.

D'après plusieurs, Scottish Hope devrait devenir le plus vite poney demeurant à la ferme Léveillé. L'an passé elle a été travaillée en 1.18 avis aux intéressés.

Quelques personnes sont pessimistes cette année devant certaines choses réalisées depuis quelques temps, et bien les amis soyez optimistes car la piste de la ferme Léveillé connaît une des meilleures années qu'elle n'a jamais connues. Plusieurs commanditaires ont déjà donné leurs noms pour avoir des annonces publicitaires le long de la clôture autour de la piste. Tous ceux qui sont intéressés veuillez communiquer avec André Blais 272-9154 ou André Daunais 666-4481.

Les membres de l'écurie Larivière sont très satisfaits de leurs poneys surtout de

Jenzoo Down qui a beaucoup changé depuis le mois d'octobre l'an passé, je crois qu'il en surprendra plusieurs René Bradette a fait l'acquisition d'une jument, l'ambieuse qui promet beaucoup. Cette ambieuse appartenant à Laurent Ouellet. On espère voir Bijou courir à la piste de la ferme Léveillé en 1972.

Guy Durand compte venir courir plusieurs mercredis à Terrebonne avec China Clipper.

Sincères condoléances à la famille de Réal Quevillon qui ont perdu leur mère dernièrement.

André Daunais.

Donat Ouimet, président (666-9233), Jules Demers, vice-président (666-4433), Michel Brisebois, secrétaire-trésorier (477-0222), les directeurs: Robert Brisebois (477-5232), Maurice Hudon, Serge Pepin (666-4774), Gérard Charbonneau, Gerry Cheeney,

Jean-Paul Sigouin et Henri Hudon.

LE HOCKEY...

(suite de la page 27)

de la rencontre se décida dans le dernier engagement. A 6:30, le St-Eustache

priva Pierre Martin d'un blanchissage en égalisant le pointage. Avec 4:50 minutes à faire dans la rencontre, Michel Huot trouva le fond du filet pour assurer la victoire aux siens. Il a complété un jeu de passes de Sylvain Caron et Michel Piché.

CHAUSSURES

JACKIE'S

POUR TOUTE LA FAMILLE

1646 JOY
TERR-HIGHTS

SHOES

FOR THE WHOLE FAMILY

NOTRE SPECIALITE: PRIX REDUITS — LOW BUDGET PRICES



A VOTRE SERVICE!

POUR TOUTES REPARATIONS
DE PLOMBERIE ET CHAUFFAGE
OU INSTALLATIONS NOUVELLES



NOTRE DEVISE: COURTOISIE — NOTRE SLOGAN: SERVICE

PLOMBERIE ROLAND LAPIERRE

Financement complet pour chauffage à eau chaude hydronique.

Machine à percer les solages pour installation de sècheuse.

Cascade 40 ou 60: financement par l'Hydro-Québec à \$1.75, \$2.25 ou \$4.92 par mois.

222, RUE SAINT-ANDRE,
TERREBONNE

666-4000

Trois amours de Renault 12!



RENAULT 12

Les trois Renault 12 '72 sont arrivées.

La compacte non-compacte a remporté un tel succès que, cette année, nous vous l'offrons en trois modèles. D'abord la Renault 12 avec un nouveau moteur 1600cc et toute la série d'équipements qui ont fait sa popularité. La Renault 12 TL qui offre encore plus d'équipements de luxe et qui vous donne encore plus de confort et de commodité. Enfin, la Renault 12 Station-wagon: le tempérament routier incomparable des Renault, leur grande économie et le confort total sont maintenant à la portée de ceux qui recherchent une station-wagon dans cette catégorie de prix.

Nous vous attendons pour vous présenter les Renault 12 '72.

A PARTIR DE \$2.118.
DES SEIGNEURS AUTO INC.

893, Léon-Martel — 666-6601 — Terrebonne

Venez rencontrer le nouveau propriétaire: Conrad Lebeau



STATION SERVICE
CONRAD LEBEAU

808, Masson Terrebonne
Tél.: 666-4769



CONRAD LEBEAU

SERVICE — MECANIQUE — PNEUS

Mesdames,

Il nous reste environ 400 paires de bas-culottes de première qualité; nous en remettons une à tous les clients qui achètent pour \$5 et plus de gasoline. Hâtez-vous pendant qu'il en reste.

TIRAGE

Chaque semaine, nous faisons tirer 50 gallons d'essence parmi nos clients

PARTICIPATION GRATUITE AVEC ACHAT

Fiche de nos pointeurs

DANS L'INTERCITES
FEE WEE

Richard Desnoyers	B	A	Pts
Normand Samson	5	9	14
Yves Lebel	8	3	11
Alain Raymond	5	6	11
Jean-Marc Thuot	4	4	8
Jean Desjardins	3	4	7
Robert Desbiens	4	2	6
	1	5	6

Pierre Desjardins	1	4	5
Alain Demers	2	2	4
Sylvain Lebel	1	2	3
François Dubord	1	1	2
Denis Proulx	0	2	2
Pierre Boutou	1	0	1
Gilles Héroux Jr.	1	0	1

GARDIENS DE BUT

François Dubord	pj	be	bl	moy
	7	19	1	2,71

Yves Lebel	5	16	1	3,20
Yves Bélanger	2	3	0	1,50
	14	38	2	2,71

BANTAM

Jean Demers	B	A	Pts
Claude Michaud	7	9	16
Jean Boudrias	8	6	14
Martin Roy	4	5	13
Mario Turmel	4	5	9
Serge Desjardins	4	4	8
François Gendron	1	5	6
Christian Dugas	0	3	3
Jacques Préfontaine	1	1	2
Mario Hogue	1	1	2
Michel Desormeaux	0	2	2
Michel Malouin	0	2	2
Mario Beaudoin	0	1	1
François Bessette	0	1	1

GARDIENS DE BUT:

Claude Lorrain	pj	be	bl	moy
Jacques St-Denis	13	23	1	1,77
	1	1	0	1,00
	14	24	1	1,71

MIDGET

Daniel Roy	B	A	Pts
Michel Piché	7	12	19
André Pilette	5	7	12
René Boudrias	3	9	12
Michel Huot	5	4	9
Louis Pronovost	4	4	8
Sylvain Caron	3	3	6
Alain Richer	3	2	5
Pierre Limoges	2	2	4
Marcel Lecours	1	2	3
Jean Lauzon	2	0	2
Louis Bernier	1	1	2
Pierre Bourque	0	1	1
Ronald Brodie	0	1	1
Daniel Desnoyers	0	1	1
Raymond Janssens	0	1	1

GARDIENS DE BUT:

Daniel Desnoyers	pj	be	bl	moy
Pierre Martin	11½	23	2	2,03
	2½	7	0	2,62
	14	30	2	2,14

Le hockey local

Classement des équipes des différentes catégories au 26 janvier 1972

Catégorie Atome

	PJ	V	D	N	Pts
Lièvres	5	5	0	0	10
Aigles	5	4	1	0	8
Lions	5	3	2	0	6
Castors	5	2	2	1	5
Tigres	5	2	2	1	5
Ecureuils	5	1	2	2	4
Panthères	5	1	4	0	2
Renards	5	0	5	0	0

Compteurs:

J. Higgins, Lie.	B	A	Pts
M. Houle, Lio.	13	8	21
L. Patenaude, Lie.	18	1	19
A. Héroux, Lie.	9	8	17
B. Beaudoin, Pan.	5	6	11
	10	0	10

Catégorie Moustique

	PJ	V	D	N	Pts
Vaudreuil	4	3	0	1	7
Maisonnette	4	3	1	0	6
Loups	5	3	2	0	6
Frontenac	5	2	3	0	4
Montcalm	4	2	2	0	4
Champlain	5	1	3	1	3
Lafontaine	4	1	2	1	3
Iberville	5	1	3	1	3

Compteurs:

F. Fontaine, Mal.	B	A	Pts
B. Malouin, Mal.	12	2	14
D. Tanguay, Cha.	8	6	14
Y. Albert, Fro.	7	3	10
G. Fournel, Fro.	6	3	9

Catégorie Pee Wee

	PJ	V	D	N	Pts
Détroit	8	6	2	0	12
Boston	8	5	2	1	11
Canadien	8	4	2	2	10
Rangers	8	2	2	4	8
Toronto	8	1	5	2	4
Chicago	8	1	6	1	3

Compteurs:

N. Samson, Bos.	B	A	Pts
A. Raymond, Det.	32	3	35
R. Desnoyers, Can.	21	7	28
P. Boutou, Det.	23	2	25
Y. Lebel, Ran.	7	9	16
	13	2	15

Catégorie Bantam

	PJ	V	D	N	Pts
Coeurs	6	4	2	0	8
Carreaux	6	3	2	1	7
Tréfles	6	2	3	1	5
Piques	6	1	3	2	4

Naissances
à Mascouche

LANDRY - Le 9 janvier a été baptisé Joseph, Arthur, Pierre fils de M. et Mme Robert Landry, né le 11 décembre 1971. Parrain et marraine: M. et Mme Arthur Puellette.

LARAMEE - Le 19 janvier a été baptisé Joseph, Gilbert, Gilles, André, fils de M. et Mme Laramée, né le 4 janvier dernier. Parrain et marraine: M. et Mme Gilbert Samson.

TURCOT - Le 16 janvier a été baptisé Joseph, Sylvio, Martin, fils de M. et Mme René Turcot, né le 4 janvier dernier. Parrain et marraine: M. et Mme Sylvio Turcot.

HAYES - Le 16 janvier dernier a été baptisée Marie, Manon, Cynthia, fille de M. et Mme Ronald Hayes, née le 12 décembre dernier. Parrain et marraine: M. et Mme Réal Jobin.

MILLETTE - Le 30 janvier dernier a été baptisé Lionel, Martin, Robin, fils de M. et Mme J.-Réel Millette, né le 22 novembre 1971. Parrain et marraine: Rémi et Claudette Leblanc.

Notre Pee-Wee (Optimiste) de l'Inter-cités



Première rangée, de gauche à droite: Michel Gaudet, Yves Lebel, Yves Bélanger, Normand Samson, Richard Desnoyers et Jean-Marc Thuot. Deuxième rangée: André Veilleux (gérant), Pierre Boutou, Pierre Desjardins, Denis Proulx, Jean Desjardins, Alain Raymond, Luc Perreault (directeur), Alain Demers, Sylvain Lebel, Marc Bonneville (instructeur). François Dubord et Robert Desbiens étaient absents lors de la photo. (PHOTO GILLES CHAPUT)

Compteurs:				B	A	Pts	Remparts	6	3	3	0	6
	PJ	V	D	N	Pts	Eperviers	5	2	3	0	4	
J. Demers, Tr.		13	8	21		Alouettes	5	1	3	1	3	
M. Malouin, Ca.		7	9	16		Compteurs:						
S. Drouin, Co.		9	4	13		R. Lafrance, Ca.	10	10	20			
Y. Morin, Ca.		7	6	13		Y. St-Denis, Ep.	10	6	16			
J. Boudrias, Co.		7	5	12		A. Veilleux, Re.	9	7	16			
Catégorie Juvenile						M. Lorrain, Ca.	11	4	15			
Castors	PJ	V	L	N	Pts	D. Pronovost, Ep.	6	6	12			
	6	4	1	1	9	L. Perreault, Re.	5	7	12			

C'EST
LE
TEMPS...

D'ACHETER VOTRE "MINI-BIKE" MOTO-SKEETER. VOUS POUVEZ BENEFICIER D'ESCOMPOTES SENSATIONNELS DURANT LA VENTE PRE-SAISON.

ATTENTION!
ATTENTION!

Il nous faut écouler notre stock de vêtements, équipement et pièces Moto-Ski pour faire place aux articles pour les sports d'été. Il nous reste également quelques motoneiges flambant neuves que nous cédon à prix dérisoires.

ENEZ NOUS VOIR
ET ECONOMISEZ!

Omoto-ski 72
Ça...ça marche pour 7 bonnes raisons

PELLETIER SPORTS ENR.

1725, Moody Terrebonne
Tél.: 666-9495

SOIREE BAVAROISE



organisée par la
LIGUE DE HOCKEY
DESPRESSION
de Terrebonne

SAMEDI, 4 MARS
A 8 H. P.M.

ECOLE LEOPOLD-GRAVEL

Orchestre:
"THE BAVARIAN
SERENADERS"

Prix de présence Entrée \$2.50

INF.: 666-6515 — 666-4056 —
666-4714

Avec nos hommages

Les Ameublements
roger ouimet inc.

704, St-Pierre Terrebonne Tél.: 666-4296

PEINTURE! N'ATTENDEZ PAS AU PRINTEMPS!



C'est le bon moment de confier à Yvon Rhéaume le soin de peindre l'intérieur de votre maison. Le service est plus rapide et vous bénéficiez de prix spéciaux.

YVON RHEAUME

Entrepreneur-peintre

710 Boul. Terrebonne

Terrebonne

Spécialité: Finition de portes et boiseries au naturel avec fini comme vos meubles.

Attention spéciale aux nouveaux propriétaires.

LES NOUVELLES MARINA AUSTIN

sont arrivées

chez
VEZEAU
AUTOMOBILE
INC.



VEZEAU AUTOMOBILE INC.

Jean-Claude Vezeau, propriétaire

Concessionnaire AUSTIN — TRIUMPH pour Terrebonne et la région
REPARATIONS GENERALES — STATION/SERVICE "FINA"

507, RUE SAINT-FRANÇOIS

TEL.: 666-8032

TERREBONNE

Dollar pour dollar, aucune autre voiture importée ou domestique ne vous offre autant de qualités que les MARINA AUSTIN 1972. Pour vous en convaincre, venez-les voir aujourd'hui...

Car Accident

A serious accident occurred on Route 25 at 6.20 A.M. last Friday. This collision involved 3 cars. Results, 6 persons were injured which 2 of them very seriously. All passengers were from Montreal.

MINISTÈRE DES TRAVAUX PUBLICS DU CANADA District de Montréal APPEL D'OFFRES W-72-111-P

DES SOUMISSIONS CA CHETTES, adressées au Directeur des Services Administratifs, Ministère des Travaux Publics du Canada, 1631 avenue Delorimier, Montréal 133, P.Q., et portant la mention: "SOUMISSION POUR SAINTE-ANNE-DES-PLAINES, P.Q. — SOUMISSION PRELIMINAIRE "A" — POUR FOURNITURE DES LAMPADAIRES, seront reçues jusqu'à quinze (15.00) heures (heure de Montréal), le 3 février 1972. On peut se procurer les documents de soumission sur dépôt de \$25.00 sous forme d'un chèque bancaire VISE établi à l'ordre DU RECEVEUR GÉNÉRAL DU CANADA par l'entremise du bureau du Ministère à l'adresse suivante: 1631 avenue Delorimier, Montréal 133, P.Q. (283-6553), et on peut les consulter à l'Association des Constructeurs, 4970 Place de la Savane, Montréal, P.Q. Le dépôt sera remis sur retour des plans et devis, en bon état, au plus tard un (1) mois après l'ouverture des soumissions; après cette date le dépôt sera confisqué. On ne tiendra compte que des soumissions qui seront présentées sur les formules imprimées fournies par le Ministère et faites en conformité des conditions qui y sont stipulées. On n'acceptera pas nécessairement ni la plus basse, ni aucune des soumissions. D.B. Norwood, Directeur des Services Administratifs.

MSCA Ladies Auxiliary

The M.S.C.A. Ladies Aux. will be holding their general meetings every 3rd Thursday of the month at 8 P.M. at the Club House on Garden Road. Everyone is welcome to attend.

This Executive Committee was formed a few weeks ago and I must say, those Ladies already put themselves to work.

Were elected: Mrs. Annette Guitard, President - Mrs. Antoinette Thibault, First Vice - Mrs. Ann Stutz, Second Vice, Publicity - Mrs. Therese Thacker, Secretary - Mrs. Barbara Robinson, Treasurer - Mrs. Lina Arsenault, Ways & Means - Mrs. Lillian Conrick, Social - and Mrs. Thelma Bradley, Sick & Welfare.

On behalf of the Executive Board of Directors and all the M.S.C.A. members, I would like to offer my sincere congratulations to all.

Central Committee

The Central Committee of The Mascouche Loisirs was finally formed last Friday. In fact, 2 Representatives of each Sector were chosen among their Sports Associations to be part of that Committee. For Sector no 1, Mr. Jean L'Heureux and Mr. Guy Comtois. Sector no 2, Mr. Ludger Guitard and Mr. Herbert Robinson. Sector no 3, Mr. Yvon Piche and Father A.A. Joly. Sector no 4, Mr. André Martin and Mr. Bernard Letendre. Sector no 5, Mr. Raymond Cadieux and Mr. Rejean Purcell. Sector no 6, Mr. Germain Beaudoin and Mr. Denis Lebeau. And among those 12 Delegates were elected last Friday night, Mr. Jean L'Heureux, President; Mr. André Martin, Vice-President and Father A.A. Joly, Secretary.

Their principal function will be to coordinate the activities of the different Loisirs Associations but most of all, to administer the budget submitted to this municipal service. The Loisirs budget for 1972 will be \$22,000.00 including the \$13,000.00 from your \$5.00 Loisirs Tax.

It is certain that the constitution of this Central Committee could be an important step forward in the organization of the Mascouche Loisirs. Everyone is now hoping for a fair deal and only the future will tell.

FOR YOUR INFORMATION

A SUMMARY OF NEWS FOR OUR ENGLISH READERS

M.S.C.A. News - Sports day

THE M.S.C.A. is holding a SPORTS DAY, Saturday, February 12 at Lewis King School. All Parents are invited to this all day affair. Refreshments will be available and there will be a few surprises. Here is a part of the Program:

10.30 to 11.30 a.m. — Broomball Girls 11-12-13
11.30 to 12.30 p.m. — Broomball Girls 14-15-16
12.30 to 1.30 p.m. — Bantams
1.30 to 2.00 p.m. — Tiny-Tots
2.00 to 3.00 p.m. — Atoms vs Mosquitos B
3.00 to 4.00 p.m. — Pee-Wee A vs B
4.00 to 5.30 p.m. — Mosquitos - St-Roch vs T. Heights
5.30 to 7.00 p.m. — Midgets vs Coaches
7.00 to 7.45 p.m. — Broomball - Men vs Women
8.00 to 9.00 p.m. — Broomball - Men Skipky King vs Outsiders
9.00 to 11.00 p.m. — Free Skating with Music

Rosemere High School

ATTENDANCE CHECKING: We have been having a blitz on absentees during the past several weeks. This will continue. We apologize in advance for the occasional slip-up when a student is reported illegally absent when in fact he is sick at home. We have 1,700 students, most of whom have six or seven classes. This calls for well over 10,000 attendance checks each day. We have no illusions. There will be mistakes. I'm sure you would prefer us to err on the side of caution. However, please assume your child is correct when he says he didn't skip, but ask us to verify the situation so that our records will be correct.

Warning letters are sent home after each of the first two reported infractions. After the third illegal absence the student is suspended until such time as his parent comes to school to arrange for his re-admittance, hopefully on the following day so that little school time is lost.

SMALL POX VACCINATION: Our School Health Service will arrange a Small Pox Revaccination Clinic through the County Health Unit on February 9, 1972. This vaccination is required

for CEGEP entrance and other institutions of further education. We will require written consent from parents.

TUBERCULOSIS CHECKING: It is consensus of Dept. of Radiology & Respiratory functions that skin testing is the ideal survey technique for tuberculosis in our school population. We plan Heaf Testing Grades 7 and 8 this year. Parental permission has already been requested. In addition the County Health Unit will provide chest x-ray by their mobile unit for Grades 9-10-11 on Feb 10, 11 and 14. Parents consent will be required. We hope for parents co-operation.

DENTIST: NORTH ISLAND REGIONAL SCHOOL BOARD IS NOW PROVIDING THE SERVICE of a dentist one half day per week to help promote dental health among our students.

Mini-News

The City of Mascouche has hired a new member of the police force. Constable Denis Monette will be on

duty starting February 7. Mascouche now has 1 Chief of Police, 4 constables and 1 police car.

Since the last general monthly meeting, the roads of Terrebonne Heights have improved. In fact, even the side roads are being sand-ed. Quite an improvement I would say.

Movies: "NATIONAL VELVET", with Star "Eiz

Taylor, will be showing at Lewis School on Friday night, February 11. Admission price, .50 each with a maximum of \$1.00 per family. I remember paying \$1.75 to see that movie, and it was quite good too. Parents and children are invited.

English news continued on page 32



• HIGH QUALITY MEATS
• HIGH CHOICE OF GROCERIES
• FRESH FRUITS & VEGETABLES

AT YOUR

F.D.I. SUPER-MARKET

J.-L. DESJARDINS

1500 GASCON 477-5757 TERREBONNE

pharmacie
Yves MATHIEU



900 PLACE des SEIGNEURS
terrebonne

666-6664

FREE DELIVERY
NO MINIMUM CHARGE



LA VILLE
DE
MASCOCHE

DEMANDE DE SOUMISSIONS

Des soumissions cachetées, adressées à Monsieur Marcel Morin, secrétaire-trésorier de la Ville de Mascouche, seront reçues jusqu'à 5.00 hres p.m., le 7 février 1972, au 2929 de la rue Dupras, à Mascouche. Ces soumissions comprennent la construction d'égouts sanitaires, d'égouts pluviaux et d'aqueduc ainsi que la construction de bordures et pavage sur les rues 340-59, 338-57, 338-37, 338-14, 336-4, 338-49, 336-7, 406-15, 406-22, 406-56, 406-50, 406-55 et Boulevard Ste-Marie, formant quatre (4) projets distincts.

Ces soumissions seront ouvertes officiellement à 8.00 hres p.m., le 7 février 1972, à l'assemblée régulière du Conseil.

On peut se procurer les documents de soumission aux bureaux des Ingénieurs Leroux, Leroux, Nantel, Papin & Associés, 110 Place Crémazie, Suite 220, Montréal, moyennant le paiement de \$20.00 pour chacun des projets, ce montant n'étant pas remboursable.

Chaque soumission devra être accompagnée d'un bon de soumission ou un chèque visé tiré sur une banque à charte, équivalent à 10% du total de la soumission, fait à l'ordre de la Ville de Mascouche.

Chacune des soumissions devra également être accompagnée d'une lettre d'une compagnie d'assurance garantissant la fourniture d'un cautionnement d'exécution équivalent à 100% de la valeur du contrat et d'un cautionnement garantissant 100% du paiement de la main-d'oeuvre, des matériaux et des sous-traitants.

Les dépôts seront remis à chacun des soumissionnaires, sauf à ceux à qui les contrats pourront être octroyés, dans les trente (30) jours qui suivront la date d'ouverture des soumissions. La ville s'engage à accorder le contrat ni au plus haut, ni au plus bas, ni à aucun des soumissionnaires.

Marcel Morin, secrétaire-trésorier,
VILLE DE MASCOCHE.

LA VILLE DE
TERREBONNE

AVIS PUBLIC



AVIS PUBLIC est, par le présent, donné que le RÔLE DE PERCEPTION DES TAXES SPÉCIALES de la Ville de Terrebonne est déposé au bureau du secrétaire-trésorier, 86, rue Saint-André, Terrebonne, pour examen de tout intéressé aux heures normales du bureau.

Donné à Terrebonne, le 3e jour de février mil neuf cent soixante-douze.

JEAN-JACQUES LAUZON,
secrétaire-trésorier.



LA VILLE DE
TERREBONNE

MONITEURS ET MONITRICES DE TERRAINS DE JEUX

EXIGENCES :

- Scolarité: 11 ans.
- Age minimum: 18 ans.
- Qualités: dynamisme, sociabilité.
- L'expérience sera considérée.
- Les candidats devront être disponibles pour suivre les cours de moniteurs, un soir par semaine, aux dates qui seront annoncées, sans rémunération.

PERIODE DE L'EMPLOI :

- 6 semaines
- Du 3 juillet au 11 août 1972.
- Salaire selon compétence et expérience.

DATE LIMITE POUR L'ENVOI DES DEMANDES:
mercredi le 16 février 1972 à 5h. p.m.

Envoyez votre demande par écrit à:

JEAN-JACQUES LAUZON,
secrétaire-trésorier,
Ville de Terrebonne,
86, rue Saint-André,
Terrebonne, Qué.

(Inscrire sur l'enveloppe: MONITEUR)

PETITES ANNONCES

Tarif: \$1.00 pour 20 mots ou moins. Chaque mot en sur-plus: \$0.05. Nous ne prenons pas les petites annonces au téléphone. Vous pouvez les placer aux endroits suivants: Pharmacie Ouimet, 748, rue Saint-Pierre, Pharmacie Mes-sier, 546, rue Masson, Pharmacie Mathieu, 900, boulevard des Seigneurs, Salon du Livre, 185, rue Saint-André, Vari-étés Chez Léo, 694, rue Saint-Pierre, au journal, 695, rue Théberge. La Revue de Terrebonne étant publiée le premier et le troisième jeudi de chaque mois, vous devez remettre vos annonces au plus tard le samedi précédant la publication. Pour annonce encadrée sur une colonne: le double des annonces ordinaires.

SALLE A LOUER - Tous gen- res de réceptions. 739 St-Fran- çois-Xavier, Terrebonne. Jus- qu'à 100 personnes. Inf. 666-4469 ou 666-9122 (JNO)

PRENDRAIS OUVRA- GE DE MENUISERIE à l'heure ou contrat, réparations, fini- tions de sous-sol. 666-9168. (JNO)

NETTOYAGE de tapis, chester- field et mur; Juliette Champion 666-9416

COURS PRIVES de couture et de dessin de modes - S'adresser à - **Mme Carmen Deschênes** Tél. 666-6350

A VENDRE - Lessiveuses et sé- cheuses automatiques, réfrigé- rateurs, lessiveuses manuelles, cui- sinnières. En bonne condition. 666-3295 (JNO)

MAISON A VENDRE - Maison neuve, 5 1/2 app., rue Masson, Lachenaie, Tél.: 666-8808 (20-3P)

A VENDRE - 25 téléviseurs re- conditionnés. \$35 et plus. Ga- rantis. Tél.: 666-1308 (P)

RECOMPENSE

Chien Esquimaux So- moyade blanc, répondant au nom de Ti-Lou, perdu dans Mascouche ou les environs depuis le 22 janvier.

TEL.: 666-6069

ARGENT A PRETER

1ère hypothèque
9 - 9 1/4 %
TELEPHONE:
666-6075



AMEUBLEMENTS ANDREA

2611, boul. St-Charles

LACHENAIE - 666-4163

VENTE JUSQU'AU
12 FEVRIER

- Coupons à la livre
 - Tissus à la verge
- REDUCTION DE 50%

MEUBLES
NON PEINTS
50%

BERÇANTES
plantes à
8.95

CHAISES DE
CUISINE
EN BOIS
7.50

SPECIALITE: matelas, meubles non peints, chaises
plantes en bois.

VILLAGE

BONAVENTURE

3 1/2 - 4 1/2

EXTRA GRANDS

Piscine, patio, stationne- ment, chauffés, eau chau- de fournie, taxes de loca- taire payées, tapis, con- cierge, laveuse-sècheuse, cuisinière, réfrigérateur. \$100 et plus.

1064 McKenzie -
Terrebonne
Tél: 323-2449 ou 666-8885

SERVICE A DOMICILE - ATELIER ANDRE Lessi- veuses, sècheuses, poêles, réfrigérateurs. Spécialité: Inglis - Kenmore - R.C.A. - Kelvinator - Léonard - Roy/Gibson - etc. Tél.: 666-3295 Service autorisé Adminal. Ouvrage garanti (JNO)

A partir de cette date je ne suis plus responsable des dettes de mon épouse Mme Claire Ga- gnon ainsi que de mon fils An- dré Gagnon de Saint-Roch- d'Achigan. Signé Léon Gagnon. (20-3-17P)

A VENDRE - Matériel d'artisa- nat, fil à tisser, coton, nylon, jersey pour catalogue et tapis. Mme Eugène Boyer, 709 che- min Pincourt. Tél.: 477-5560. (20-3P)

A VENDRE - Maison 2 étages, brique, au 739 St-Jean-Baptiste, Terrebonne. Règlement de suc- cession. Bas libre. S'ad. 661-0692 (après 7h soir) (JNO)

AMEUBLEMENTS A VENDRE - Règlement de succession. Ameublement complet excel- lent état. S'ad.: 661-0692 après 7h. soir. (JNO)

LOGEMENTS

A LOUER

Ile Saint-Jean. 3 1/2 à partir de \$85, 4 1/2 à partir de \$100, 5 1/2 à partir de \$115. Inf. 669-4560 - 666-6573. Occupation immédiate. Grat. Jusqu'au 1er mai. (JNO)

BUNGALOW

A VENDRE

Bungalow neuf, pierre, brique, 6 pièces, cave, droit de passage rivière des Mille-Iles. Grandeur 28 x 40. Terrain 85 x 85. Egout, eau. Tél.: 666-8608 ou 849-6733 (JNO).

A LOUER - Bungalow, 5 app., sous-sol fini, libre maintenant. \$135. par mois. Au 1127 rue Sanscartier, Terrebonne. Inf. de 8h. à 5h. à 625-0767 (P)

MAISON-BUNGALOW A VEN- DRE - Pierre et brique, 5 1/2 app., grand sous-sol, au 5325 rue Napoléon, Terrebonne/Paroisse, terrain 60 x 100. \$12,800. Cause: départ. Tél.: 666-3626 (3-17-2-16P)

A VENDRE - Divan Simmons, en bon état. \$10. Tél.: 666-8749 après 7h. (P)

REMBOURRAGE: Atelier Central Enr., 3172 est, Ste-Catherine: pour une bonne réparation de mobilier de salon qui vous plaira à tout point de vue (ainsi qu'à vo- tre budget) appelez 527-3350. Aussi meubles neufs. Consommateurs: nous avons nos permis. (3-17P)

POURQUOI NE PAS AVOIR UN COMMERCE BIEN A VOUS? Les produits Avon sont en grande demande! Comme représentante de cette compagnie, vous pouvez possé- der un commerce des plus pro- fitables. Téléphonez ou écrivez à Mme Cormier, 761 Upper Lansdowne, Westmount. 866-2685.

ATTENTION! Ceux qui sont intéressés à avoir des robes de laine tricotées au crochet ou autre genre, s'adresser au 627 rue Chartrand, Terrebonne (P)

A LOUER - Logement 5 pié- ces, 2e, libre immédiatement. 756 Gagnon, Terrebonne. 666-4592 (P)

A LOUER - Logement 5 1/2 app., moderne, chauffé électrique. \$110. Rue Paul - VI, Terrebonne. 666-9120. (P)

A VENDRE - Pontiac 1955, 8 cyl., 63,000 milles, vrai millage, automatique, parfait ordre, très propre. Aubaine, cause maladie. Inf.: W. Lan- glois, 426 place Goyer, Bois-des-Filion. 625-0908 (P)

A VENDRE - Remorque de fabrication domestique, avec couvercle, feux clignotants, très bon état. Humidificateur Electrohème 111, presque neuf, filtre à tambour, ven- tilateur 3 vitesses, valeur \$80, vendrais \$40. Javelin 1968, 6 cylindres, 2 portes, tout équipée. Tél.: 666-9530 (P)

OUVRAGE GENERAL - Of- fre services pour transports, déménagements, nettoyage de cours, avec camion. Con- trat ou à l'heure. Tél.: 666-4722 (3 fév. 18 mai P)

FERME - Recherche une ferme de grandeur moyenne avec maison en bon état et petite écurie. Tél.: 256-5663 (P)

A LOUER - Logement au 727 Desjardins. Sous-sol mo- derne, 3 1/2 app., chauffage radiant, sortie laveuse-sècheu- se. 666-8457 (P)

A VENDRE - Ameublement complet. Cause: déménage- ment dans maison mobile meublée. Prix à discuter. Tél.: 666-8000 (P)

ARGENT A PRETER: Première et deuxième hypothèques. Améliora- tion de maisons. Tél.: 666-4056. SO-FI-TER INC. (JNO)

POULET FRIT

A LA PLACE
DES SEIGNEURS

CASSE-CROUTE GAGNON

852 DES SEIGNEURS

AIR CLIMATISE

666-8910

LIVRAISON GRATUITE

Minimum \$1.50

TERREBONNE ALIGNEMENT

Bernard et Charles Gauthier
Alignement - Balancement de roues
Mise au point - Freins - Pneus

VERIFICATION GRATUITE

844 LEON-MARTEL

666-9511



TERREBONNE

SERVEUSE pour restaurant, salle à manger. Pavillon St-François, 4420, boulevard des Mille-Iles, St-François. Tél.: 666-4151, demander M. et Mme Leblanc (P)

Ile Saint-Jean. Occupation immédiate. 3 1/2 à partir de \$85, 4 1/2 à partir de \$100, 5 1/2 à partir de \$115. Inf.: 669-4560 et 666-6573. (JNO)

LOGEMENT A LOUER - 4 1/2 app., chauffé. Libre 1er mai. Au 645 rue Saint-Louis, Terrebon- ne. S'ad. même adresse, app. 9. Tél.: 666-8229 (P)

A VENDRE OU A LOUER - Bungalow, sous-sol, chauffage électrique, \$135 par mois. 5 1/2 app. Terrebonne-Heights. 477-5123 (P)

A VENDRE - Moto-Ski 1970 24 hp très bonne condition. Remise à neuf et remorque home-made très solide. 666-3568 (P)

A VENDRE - Poêle électrique 4 ronds, blanc, propre. \$150. 666-4870 (P)

A LOUER - 1er mai, luxueux sous-sol 3 1/2, chauffé, eau chaude fournie, 845 Lachapelle (P).

A LOUER - Sous-sol 3 app., couple sans enfant ou maîtresse école. 666-3692 (3-17P)

ST-HENRI-DE-MASCOUCHE - A louer ou à vendre, bungalow en brique avec foyer, 5 1/2 pié- ces, \$85 par mois. 276-1718 (3-17-2-16P)

A VENDRE - Lachenaie, maison avec terrain 150 pieds de faci- de; à 30 pieds du bord de l'eau. 666-3696 (P)

A VENDRE - Congélateur 21 pieds cubes. S'adresser: Mme Thérèse Boucher; 6450 boul. des Mille-Iles. (P)

A VENDRE - Cottage semi-dé- taché à St-François. Cause dé- ménagement, 665-6871 (P)

A LOUER - Logis 5 pièces; haut. A 232 St-Louis, Terre- bonne. Avec garage. 666-3517 (P)

A VENDRE - Tapis, rideaux, set de jardin, set de cuisine, bouteilles Playtex. 666-9159 (P)

A VENDRE - 4 terrains à La- chenaie; rue Léveillé; 666-4698 (P)

A LOUER - Logement 5 1/2 pié- ces; entrée laveuse et sècheu- se; très moderne, haut. 603 boul. Terrebonne. Libre 1er mai. Appelez 666-9097 (P)

DAME garderait enfants à la maison, 2 ou 3 jours par semai- ne. 474-2893; Mascouche (P)

PRENDRAIS couture et réparations pour dames et messieurs; plusieurs années d'expérience. 477-5823 (3-17P)

A VENDRE - 5 terrains 60 x 100, rue St-Sacrement, près de l'école Gravel; prix à discuter. Tél.: 666-3121 (3-17-2-16) (P)

A VENDRE - Set de cuisine: grande table, 6 chaises, vaisse- lier. Aucune offre raisonnable ne sera refusée. 666-8443 ou 363-0145 (P)

A LOUER - Logement 4 1/2 appartements, chauffé, éclairé. 160 Phillips, Terrebonne- Heights; 477-5997 (P)

A VENDRE - Beau manteau mouton noir et vison noir pres- que neuf. Tél.: 666-8544 (P)

A LOUER - Bungalow 6 app., cave 9 pié- ces; situé au bord de l'eau. 410 Bellefleur, Terrebonne. 932-1646, après 5 heures.

LOGEMENT DEMANDE pour couple, 4 à 5 pié- ces, bas ou 2e étage. Tél.: 726-2290 (P)

A LOUER - 5 1/2 apparte- ments, neuf, chauffé, informa- tion: 666-8785. (P)

A VENDRE - Balançoire toute en chêne avec shaft acier et montants d'acier et peintures. S'ad. 106 Laurier. Tél.: 666-6719 (P)

ACCEPTERAIS bébé naissant à 4 ans journée ou semaine tout fourni. Références. Terrebonne 666-9856 (P)

A LOUER - Ile Saint-Jean, luxueux appartements 3 1/2 - 4 1/2. Tél.: 666-8332 (3-17P)

A VENDRE - Tapis, chauffe- rette, paletots, habits, pantalons gr. 36-38, robes pour dames gr. 12-13. 477-0748 (P)

ON DEMANDE ferme région Terrebonne louer ou acheter. 669-5278. Wanted: farm near Terrebonne rent or buy. Call 669-5278 (P)

MEUBLES BESOIN D'ARGENT

Achetons cuisinières élec- triques, réfrigérateurs, ensembles de chambre, cuisine, commodes, la- veuses et sècheuses usa- gées. Meubles neufs, élec- triques. Livraison gratui- te.

AMEUBLEMENTS

R. SIMARD

66, boul. Ste-Anne
Ste-Anne-des-Plaines
Tél.: 625-9625

A VENDRE - Maison 4 app., très propre. 116 Laurier, Terre- bonne. Mme L. Desjardins. 272-9329 (P)

A LOUER - Logement 3 apparte- ments - 1854 Côte Georges. Tél.: 474-0057 (RB)

A LOUER - Logement bachelor 2 app. 224 St-André. Libre 1er mai. Tél.: 666-4000 (P)

A VENDRE - Motoneige Snow-Cruiser électrique; pièces d'automobile Austin 1800; ba- layeuse électrique Filter Queen; laveuse automatique Frigidaire, comme neuve, accordéon-piano Excelsior 120 basses. 666-9807 (P)

Vous souvient-il?

IL Y A 20 ANS
A TERREBONNE...
FEVRIER 1952

Le chemin de Charlema- gne à Lachenaie est recou- vert de quatre pouces d'eau, le niveau de la riviè- re des Mille-Iles étant très élevé.

Le père Marcel-Marie Desmarais donne une con- férence à l'école Saint- Louis le 7 février.

MM. Henri Beauregard et Ernest Dupras sont élus sans opposition conseillers à Mascouche. M. Georges R. Alexander est élu pour un neuvième mandat.

Le pont municipalisé de Terrebonne a rapporté en 1971 \$108,435 net selon le rapport financier au 31 dé- cembre.

Les Cercles Lacordaire et Jeanne d'Arc organisent une danse du bon vieux temps le 9 février.

Parmi les premiers de classes dans les écoles: Claude Paré, Gérard Sans- cartier, Raymond Dufour, Raoul Lincourt, Gilles Lau- zon, Serge Nolin, Clément Paquette, Germain Chape- leau. Chez les filles: Deni- se Maisonneuve, Claire Gas- con, Jeannette Lauzon, Ma- riette Lauzon, Henriette Vézina, Irène Johnson, De- nise Bourgouin, Nicole La- vigne, Huguette Hogue, Mu- rielle Paquette, Carole Ro- berge (1ère année).

IL Y A 10 ANS
A TERREBONNE...
FEVRIER 1962

M. Bertrand Langlois a été nommé au bureau des gouverneurs de l'Associa- tion professionnelle des in- dustriels.

Les recettes totales au pont municipal de Terre-

bonne au 31 décembre 1961 ont été de \$272,770.

MM. Léon Martel, à la mairie, Jacques Corbeil, dans Sainte-Marie, et Jean- Marc Fontaine, dans Saint-Louis, font la lutte à MM. Léopold Gravel, n.p., Antonio Daunais et Marcel Beaudoin. Le Dr François Paquin se présente contre M. Eugène Labelle dans Saint-Joseph.

Un festival à l'école Saint-Louis le 4 février.

M. Léon Martel a été réélu maire avec cinq voix de majorité, M. Jean-Marc Fontaine l'a emporté sur son adversaire avec une voix alors que MM. Anto- nio Daunais et Dr Paquin l'emportaient avec 18 voix et 2 voix.

IL Y A 5 ANS
A TERREBONNE...
FEVRIER 1967

L'Association culturelle de Terrebonne présente "Les oeufs de l'autruche" au séminaire Saint-Sacre- ment.

Le lieutenant Hervé Gou- let est réélu président de la Fraternité des policiers de Terrebonne.

MM. Jean-Baptiste Loi- gnon et Lucien Durand s'associent pour la con- struction d'un ensemble do- miciliaire rue Paul VI.

MM. Antonio Daunais, président, Jacques Corbeil, Roger Ouimet, Yvon Sé- guin et Mme Alice Lemelin forment le comité directeur pour la campagne de la Fé- dération des oeuvres de charité.

M. Hervé Paquet a été nommé conseiller de Terre- bonne/Paroisse.

M. Henri Coulombe est le président de la campagne de la Fédération des oeu- vres pour Lachenaie.

FOR YOUR INFORMATION

Scout News

Theresa Duclos was invested as Assistant Cub Leader on January 12, and Gerald Bilsky was also invested as Assistant Scout Leader.

On January 26, young Sylvain Bisson was invested in the Cubs and 10 cubs received their Red Star. January 19, Ramsey Hislop

received his BLACK STAR which means he completed all 5 Stars. He is the only boy in the Terrebonne Heights Cub Pack to achieve this goal within the last 3 years. Sincere congratulations to all of them and welcome to Theresa Duclos and Gerald Bilsky into the Scout Mouvement from the Group Committee.

WINTER CAMPING.

Last weekend, 15 cubs went to Camp Anderson, in the vicinity of Rigaud, accompanied by 3 Leaders. Snow Shoeing, Ice Fishing, Fire Lighting, Observing, Handicraft and Games were part of this excursion. They all had a wonderful time.

FATHER AND SON BANQUET: will take place February 23 at the Legion Hall. The guest speaker will be Jim Gordon, accomplished sportsman from Moorcrest. And following the usual ceremonies, the succulent menu will be served by the "Devoted Ladies of the Group Committee".

BADEN POWELL CHURCH SERVICES: Cubs, Scouts, Ventures, Brownies and Guides of Terrebonne Heights will be attending and presenting their colours at the Salvation Army Service in memory of Lord Baden Powell which will be held at the St-Margaret's Church at 11 A.M., February 20.

On February 27, at 2 P.M. a similar Church Service will be held at the Lady of Pompei Church, in Montreal, all parents and boys are invited to both services. Mr. G. Wheatley, Provincial Commissioner, will be guest speaker at the Lady of Pompei Service.

Ligue des propriétaires de Terrebonne: assemblée le 8 février

Les propriétaires de Terrebonne sont cordialement invités à participer à une assemblée de la Ligue des propriétaires qui aura lieu dans la salle de l'hôtel de ville à 8h. le mardi 8 février. Le conseil de la ligue

vous demande de venir nombreux pour y discuter de graves problèmes tels le budget, les taxes, etc., afin d'apporter vos suggestions et autres sujets de discussion. Tous ces sujets sont acceptés pour étude et remise à qui de droit.

Les dirigeants de la ligue ont eu une entrevue avec les membres du conseil mu-

Bar laitier

M. Gilles Langevin qui demeure aux appartements Bockler, rue McKenzie, a commencé la construction d'un établissement "bar laitier" à l'angle sud-est de l'autoroute 25 et de la rue Moody.

Is your name on the list?

Many municipalities of the l'Assomption County published in a recent issue of the Quebec Official Gazette a list of lots to be sold by public auction on Thursday, March 9th at The Court House in l'Assomption for non-payment of taxes.

There are a few in Lachenaie, the biggest owing \$4,793.79 in municipal and school taxes. A list of residents of Terrebonne-Heights and Mascouche-West is also included; one concern in Terrebonne-Heights owes \$732.53 in taxes.

Tout ce dont vous avez besoin en permanente, teinture, cosmétique.

PRODUITS DE BEAUTE

755 Lachapelle, Terrebonne
Face au bureau de poste

LA BOUTIC

666-9151

Uniformes de serveuses, coiffeuses, infirmières

AU PRIX DU GROS
LIVRAISON RAPIDE



MADAME PIERRETTE DESNOYERS du 609 rue Saint-Michel, à Terrebonne, a remporté le prix tiré au sort parmi les clients de

Lussier Tire Shop du 874 rue Masson soit un ensemble laveuse-sécheuse d'une valeur d'au moins \$400. Sur notre photo, M. Houle,

gérant de l'établissement, remet son prix à Mme Desnoyers. (PHOTO: LA REVUE)

nicipal avec qui ils ont discuté de certains problèmes et ils attendent des réponses.

Venez nombreux à cette importante réunion et amenez vos voisins. (Roger Valade, président, 666-9918).

CENTRE du BEIGNE

"DONUT" ENR.

YVES SENECAI, prop.

449, RUE MASSON

TERREBONNE 666-6013

OUVERTURE: De 7 a.m. à 11 p.m. tous les jours.

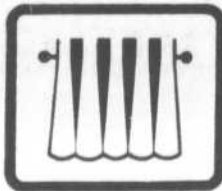
PÂTISSERIES FRANCAISES

COMMANDEZ
VOS GATEAUX
de la
SAINT-VALENTIN
maintenant



Réservation de
BOITES DE
CHOCOLAT

draperies
decor
service enr



SERVICE
A DOMICILE

Spécialités: DRAPERIES
TAPIS
TAPISSERIES

666-6226

201, ST-JOSEPH, TERREBONNE

Heures d'affaires: Lun.: Midi à 5h.; Mar.-Mer.: 9 à 5
Jeu.-Ven.: 9 à 9 — Sam.: 9 à Midi

TEL.: 666-8641

R. LAVERDURE

EPICIER LICENCIE
BIERE ● PORTER

Heures d'affaires:

LUN. MER. VEN. SAM. - 8 A.M. à 11 P.M.
MARDI: 8 H. à 7 H. — JEUDI: 8 H. à 9 H.

623 ST-PIERRE

TERREBONNE

QUALITÉ ALUMINIUM

INST.

Portes et fenêtres en aluminium

Fenêtres panoramiques

Persiennes décoratives

Auvents en fibre de verre
avec charpente en aluminium

VENTE — INSTALLATION
REPARATIONS GENERALES

RAOUL FLEURY, PROP.

466 Chartrand Terrebonne
Tél.: jour 666-8798 soir: 3576



TAPIS

PRELART

TUILE

TAPISSERIE

DRAPERIES

STORE OPAQUE

LES COUVRE-PLANCHERS TERREBONNE INC.

931, rue Léon-Martel

TEL.: 666-4689

TERREBONNE

Peinture

Glidden